

RADIOCORRIERE

ANNO XXXIV - N. 1

6 - 12 GENNAIO 1957 - L. 50



Befana 1957

STAZIONI ITALIANE

**SETTIMANALE DELLA RADIO
E DELLA TELEVISIONE**
ANNO 34 - NUMERO 1

Spedizione in abbonam. postale
II Gruppo

Editore
EDIZIONI RADIO ITALIANA
Amministratore Delegato
VITTORIO MALINVERNI

Direttore responsabile
EUGENIO BERTUETTI

Direzione e Amministrazione:
Torino - Via Arsenale, 21
Telefono 57 57

Redazione torinese:
Corso Bramante, 20
Telefono 69 75 61

Redazione romana:
Via del Babuino, 9
Telefono 664, int. 266

ABBONAMENTI

EDIZIONI RADIO ITALIANA
VIA ARSENALE, 21 - TORINO

Annuali (52 numeri)	L. 2300
Semestrali (26 numeri)	> 1200
Trimestrali (15 numeri)	> 600

Un numero L. 50 - Arretrato L. 60
I versamenti possono essere
effettuati sul conto corrente
postale n. 2/1350 intestato a
« Radiocorriere »

**Pubblicità: CIPP - Compagnia
Internazionale Pubblicità Pe-
riodici:**

MILANO
Via Pisoni, 2 - Tel. 65 28 14-
65 28 15-65 28 16

TORINO
Via Pomba, 20 - Tel. 57 57
Distribuzione: SET - Soc. Editrice Torinese - Corso Valdocco, 2 - Telefono 40 443

Articoli e fotografie anche non
pubblicati non si restituiscono
STAMPATO DALLA ILTE
Industria Libreria Tipografica
Editrice - Corso Bramante, 20
Torino

**TUTTI I DIRITTI RISERVATI
RIPRODUZIONE VIETATA**

IN COPERTINA



(Foto Leo Aarons)

Viene viene la Befana" dicono i canti popolari toscani che in questi giorni, secondo una secolare tradizione, si cantano dovunque nei borghi e nei villaggi. Ma non soltanto in Toscana "viene viene la Befana". Questo annuncio risale da sempre a tutti i paesi e nelle nostre città, spinto dall'eco di un gigantesco coro di voci infantili. E' dunque il momento della brutta vecchina curva sotto il peso dei doni, è il momento dei bambini che si addormentano, è il momento di un'antica e cara poesia che non framonta.

Da questo numero:
POSTARADIO
a pag. 26

ONDE MEDIE

MODULAZIONE DI FREQUENZA

PROGRAMMA NAZIONALE	kc/s	metri		kc/s	metri		Mc/s		Mc/s		Mc/s		
	566	530	Caltanissetta 1	1484	202,2	L'Aquila 1 La Spezia 1 Potenza 1 Verona 1	87,9	Monte Crebò I	89,7	Lagonegro I	93,9	Monte Beigua I	
	656	457,3	Bolzano 1 Firenze 1 Napoli 1 Torino 1 Venezia 1			Ancona 1 Brindisi 1 Carrara 1 Catanzaro 1 Cosenza 1 Lecce 1 Perugia 1 Taranto 1 Terni 1	88,1 88,3 88,3 88,5 88,5 88,6 88,7 88,9 89	Monte Vendo I Monte Conero I M. Sant'Angelo I Sondrio I Spoleto I Monte Scurò I Monte Serra I Paganella I Monte Serpeddi I Monte Favone I Polcevera I Martina Franca I Napoli I P. Badde Urbara I Genova I Monte Sambuco I Garfagnana I	89,7 89,7 89,7 90,1 90,3 90,6 90,6 90,7 91,1 91,1 91,3 91,7 92,2 92,5 92,5 92,9 93,5 93,5	Roma I Stazzona I Argentario I Piove I Bellagio I Col Visentin I Trieste I Monte Bignone I Terminillo I Bologna I Bellagio I Col Visentin I Piove I Monte Bignone I Piove I Trieste I Milano I Bologna I Terminillo I Cort. d'Ampezzo I Villar Perosa I Aosta I Sestriere I	94,1 94,2 94,7 94,7 94,9 95,1 95,3 94,9 94,9 95,1 95,3 95,7 97,1 98,2		

"MEDEA," di Euripide

*Sarah Ferrati protagonista e regista
della tragedia greca alla televisione*

Non s'è Medea, in teatro, che non venga da quella di Euripide; e non descriva l'infelice maga furiente d'ira e gelosia per l'abbandono di Giasone, e pervasa da una crudele volontà di vendetta. Ovidio, Seneca, Corneille, Grillparzer, Niccolini, Jeffers, Alvaro: tutti hanno accettato, nelle sue grandi linee, la vicenda di Euripide. Ma Euripide, dove l'ha attinta? Qualche informazione in proposito la possediamo: sappiamo che anche Eschilo e Sofocle scrissero una *Medea*, ora perduta; e alcuni versi di poeti lirici ci confermano che Medea era un personaggio già conosciutissimo prima dei tragici greci, e che a Medea erano già state attribuite tutte le sue famose mitologiche gesta. La si considerava soprattutto come una maga asiatica valentissima, affascinata dalla ellenica bellezza di Giasone: questa ingenua (secondo alcuni) principessa, rapita dal nobile portamento del Capo degli Argonauti, lo aveva aiutato con i suoi intrighi nella conquista del Vello d'Oro, che lui era venuto a cercare a seguito di alcune sue difficoltà dinastiche: per salvarlo aveva poi fatto a pezzi il proprio fratello: indi con esperta malizia aveva fatto mettere in pentola Pelia, nemico perso-

ché è vittima; per sapere quanto è colpevole bisognerebbe sapere quanto è vittima: il che è troppo per il giudizio umano.

Troppo difficile capire Medea; nessun personaggio, in questa tragedia, ci riesce; e nessuno potrà prevedere gli estremi effetti della sua furia. Solo un pavido e lamento corò di donne si immagina il peggio, e azzarda qualche supplica, qualche rimostranza piuttosto vibrata. Gli altri: Giasone, Creonte, temono Medea, ma non abbastanza. Non possono immaginare fino a qual punto essa ritiene di essersi sacrificata a Giasone, né fino a qual punto è indotta a far confronti con l'orribile torto che riceve. Dunque la sua vendetta non è prevedibile; troppo rapida e decisa essa giunge perché una mente non altrettanto eccitata possa figurarsela. E la giovane sposa è arsa viva da un peplò velenoso che la maga le invia in dono; e così perirà Creonte, e in ultimo, pur amandoli, Medea trafugge i suoi due figli, per straziare compiutamente il cuore di Giasone.

Sono cose che al giorno d'oggi, in una commedia d'oggi, farebbero gridare di riprovazione molti benpensanti, e sembrerebbero inaccettabili. Ma in queste grandi tragedie greche, anche particolari orribili, come questa uccisione, paiono ovvie, conseguenti: nella furia immensa del personaggio l'atto più inumano è per così dire implicito, scontato; e costituisce l'inevitabile termine di una persuasiva parabola.

Così avveniva probabilmente anche nella *Medea* precedente di Eschilo e in quella di Sofocle; però, senza dubbio, con alcune essenziali diversità. Occorre riflettere che per Eschilo e Sofocle la colpa dell'uomo era una cosa seria, reale: esigeva riparazioni; gli dei stessi erano depositari di un ordine di giustizia. (Anche se la colpa, sotto certi aspetti, non era una colpa: infatti si poteva sempre risalire ad una colpa precedente). Ma Euripide non riesce a prendere sul serio gli Dei, i quali secondo la mitologia greca sono i primi a non rispettare la giustizia; e vede ancor meno chiaro sulla colpa di prima, sulla colpa di adesso, e sulla espiazione di dopo. Più che la solennità e il tremore di queste indagini, Euripide soffre la impossibilità di venirne a capo. Che colpa aveva Medea dei misfatti compiuti per Giasone? Non era stato un dio a pungolarla? E che colpa ha ora delle nuove atrocità che commette? Non è forse Giasone a farla uscire di senno? Sono cose troppo complicate, perché Euripide si permetta di giudicare. Però il dramma bisogna concludere.

(segue a pag. 43)

Adriano Magli



Sarah Ferrati in *Medea* al Teatro di Oslia

venerdì - ore 21 - televisione

nale di Giasone e di suo padre. Malgrado tutta questa collaborazione, e due figli per soprappiù, Giasone l'aveva abbandonata. Trovandosi in strettezza, era riuscito a fare un vantaggioso matrimonio con Glauce, figlia di Creonte, re di Corinto. Euripide sapeva bene tutto questo, e si guardava dal portare variazioni a tali precedenti noti a tutti: in apparenza, restava fedele al mito. E infatti la vecchia nutrice, compagna timorosa di Medea, narra al principio della tragedia tutto quello che il pubblico già conosce. A differenza dei moderni dialoghi introduttivi, sussurrati in fretta da camerieri pettegoli o da parenti premurosi (a causa dei quali, perché non sfuggano, bisogna oggi arrivare in tempo a teatro) l'antefatto era per gli antichi greci una specie di ripasso in famiglia.

Quindi neppure Euripide è originale, da un certo punto di vista: ma appare invece originalissimo se si pensa che egli di *Medea* ha inventato il carattere, la furia appassionata, il dilemma. Medea è la donna straziata e umiliata al di là di ogni misura, per l'egoismo di un uomo. E' la vittima, che come altre eroine di Euripide, si fa colpevole per-

AMBIZIOSA EVASIONE DALLA "CASA DEL SONNO,"

Il triste eroe di questo dramma ha il significato di un "exemplum", moderno che si propone di sottrarre vittime al mitico mostro del gioco in Borsa

Un giorno Carlo Bertolazzi camminava per una via di Milano quando si sentì chiamare. Era un signore sconosciuto. « Lei è l'autore della Casa del sonno, — disse il signore — mi permetta di ringraziarla e di stringerle la mano ». Il Bertolazzi, per quanto lusingato, non capiva. « Deve sapere — continuò il signore — che io speculo, o meglio speculavo, in Borsa... Conosce questa brutta parola, speculare? Significa vendere e comperare titoli, valori, rendita... fare, in una parola, quello che fa Luciano Caviani, il protagonista della Casa del sonno. Ebbene, l'altra sera, dopo aver assistito alla sua commedia, non ho esitato a decidermi. La mattina dopo mi sono recato subito dal mio agente di cambio e ho liquidato tutto... ». « Davvero? ». « Sì. Basta colla Borsa, cogli affari!... Quando penso alla Banca Caviani, che lei ha messo in scena, sento ancora i brividi. Mentre sono in tempo ritorno ai miei campi, all'agricoltura. Mia moglie è felice. Grazie, caro signore, grazie anche per lei e per i miei figli... ».

Commentando l'inolito incontro, al-

cuni anni dopo, il Bertolazzi scriveva: « Confesso che l'episodio, autentico, io lo ricordo sempre con vero piacere, con orgoglio. Mi pare di aver compiuto un'opera buona ».

Con un'« opera buona », La casa del sonno ha in comune alcuni caratteri: è sintetica, dimostrativa, carica di energie oratorie; non si può certo dire che tema di svelare le sue tesi e le sue sproporzioni. La storia di Luciano Caviani, un figlio di onesti possidenti campagnoli, che smodate ambizioni e l'insofferenza per la vita di provincia nella grande casa sonnolenta trascina e infine travolge in un gorgo di disastrosi affari, non è verosimile se non nei termini di un *exemplum* moderno che si propone di sottrarre vittime al mitico mostro, la Borsa. Gli elementi che entrano nella sua composizione sono semplificati fino all'astrattezza schematica; le contrapposizioni che vi giuocano (campagna-città, modestia-ambizione, onestà-disonestà) sono elementari. Elementare è anche la materia patetica del dramma, le indifese e ingenuità emozioni dei genitori di fronte a quel figlio sfuggente, in-



Carlo Bertolazzi

IL SANTO di Conrad F. Meyer

Atmosfera semi-leggendaria questa de Il Santo (Der Heilige) di C. F. Meyer, e una tecnica da film colosso, in technicolor. E' la rievocazione commossa e curiosa di un fatto storico che ebbe a protagonista l'arcivescovo di Canterbury, Thomas Becket, assassinato il 29 dicembre 1170 nella cattedrale, alla presenza del popolo, dai sicari di re Enrico d'Inghilterra.

T. S. Eliot ne ricavò nell'Assassinio nella cattedrale un grande dramma religioso e morale, ma, come è abitudine dei poeti, dimenticò di raccontare molti

del cancellierato, Becket aveva condotto una vita piuttosto libera; ma ch'egli avesse avuto una figlia da una donna araba e che tale figlia egli tenesse gelosamente custodita in un misterioso palazzo moresco circondato da cipressi, in terra anglosassone, è cosa che ci giunge del tutto inaspettata. E ancora più impreveduta è la singolare congiuntura per cui questa figlia, essendosi innamorata di re Enrico ed avendo consentito alla fuga in Francia seco lui, abbia dato origine con la sua morte improvvisa alla brama di vendetta, sia pure sotto forma di spietata giustizia, che Tommaso cominciò a nutrire nei confronti del re.

L'ignota balestriero che finge da aedo in qualità di testimone oculare delle gesta del Santo, ci dà altresì una curiosissima spiegazione del rapido diffondersi in terra elvetica del culto del Santo Arcivescovo. Secondo costumi alcune buone monache l'avrebbero invocato durante un incendio che minacciava il convento. L'incendio s'arrestò e fatta così buona prova dell'intercessione dell'Arcivescovo martire, devotamente l'onorarono, di modo che ogni anno il 29 dicembre le campane del Convento di Nostra Signora, in Zurigo, suonano a festa per San Tommaso da Canterbury.

I. M.

**martedì ore 16
secondo programma**

particolari della vita di ser Tommaso, oltremodo utili a sollecitare la devozione delle anime blandite. Di ciò s'incarica l'aglografo in questione, rivelandoci una quantità di dettagli in un preciso succedersi di avvenimenti che vanno dall'infanzia alla tragica fine. Chi avrebbe mai sospettato che l'illustre arcivescovo fosse figlio di una saracena e di un mercante inglese fatto prigioniero dagli infedeli in Siria? Si sapeva che in gioventù prima

daffarato, e travolto infine da una passione a loro incomprensibile. Tutto questo induce quindi a ritenere che il Bertolazzi intendesse realizzare, scrivendo *La casa del sonno*, un proposito di specie moralistica, connesso a schemi mentali preesistenti allo studio specifico della realtà presa a descrivere: il che, stante la qualità dei suoi interessi intellettuali, appare molto probabile. Ma, mentre in apparenza siamo di fronte a un « dramma del danaro », cause ed effetti storici o tecnici lasciano l'autore del tutto indifferente: Luciano è un protagonista puramente emblematico: il suo fallimento non ha radici né conseguenze (voglio dire poetiche). L'ambiente bancario è descritto sommariamente e popolato di figure che il meccanismo drammatico obbliga a recitare, senza chiaroscuri, una parte spietata.

Tutto il filone tematico del « danaro », insomma, tradisce il suo carattere preliminare, di pretesto e premessa al dramma vero: che non è quello delle ambizioni combattute e vinte di Luciano, neanche se interpretate come sintomo o simbolo di un processo di assestamento di nuove strutture e forme del vivere sociale; ma è quello, molto meno localizzabile dal punto di vista storico ed ambientale, della delusione dei genitori di fronte alla realtà, del loro tragico risveglio davanti al crollo delle speranze modeste, delle oneste fiducie riposte nel figlio. Sul terreno dei sentimenti, in altre parole, acquista consistenza ciò che invece rimane indeterminato e intenzionale sul terreno dei problemi.

Su questo punto d'arrivo della poetica del Bertolazzi (che forse è anche il punto d'arrivo della generale poetica del verismo in Italia, almeno per

quanto concerne il teatro) prende poi a svilupparsi un elemento peculiare, l'intonazione straziata delle sue descrizioni, la violenza quasi deformante con cui egli preme sulle situazioni dei personaggi, portandole a sovraccaricarsi di significazioni e prefigurando l'ulteriore così rispettoso delle convenzioni letterarie, così timido davanti alle forme tradizionali e in un certo senso incapace di porsi problemi di tecnica espressiva) soluzioni di tipo espressionistico.

Nella *Casa del sonno*, il terzo atto, orchestrato con un contrappunto di pause e di sospensioni cariche d'angoscia, è in tal senso sintomatico. Il fallimento è avvenuto pochi giorni prima: Luciano è riuscito a sfuggire all'arresto. Ma la madre è morta di dolore, e il suo corpo viene vegliato nella stanza accanto. La disperazione di Giovanni, il padre di Luciano, l'amore segreto, di Camilla, la cugina, l'amore devoto e sottomesso di Ada, la moglie, generano un'atmosfera complessa e tragica che l'apparizione improvvisa del protagonista non basta a dissipare. E' un atto breve, fuso, contratto, e, così come i due precedenti forniscono chiare indicazioni sui suoi limiti, dà la misura delle possibilità drammatiche di questo scrittore in via di rivalutazione. Nella sua suggestione, è ancora più difficile scorgere nella *Casa del sonno* i caratteri di un'« opera buona »: ci sono bensì quelli di un buon dramma del nostro teatro moderno. Nel caso specifico, è indubbiamente un guadagno.

Angelo Romano

**martedì ore 21
programma nazionale**

Un momento importante del teatro francese

Puri nel male "I giusti," di Camus

In questo dramma i particolari della vicenda sono storici, ma i conflitti ideali dei protagonisti sono strettamente attuali

È difficile accumulare più pessimismo, più scoraggiamento, più negazione. È difficile spingere più oltre il gusto dell'annientamento. È difficile credere in niente meno di così, comprendere meno l'amore e parlarne con maggiore speranza al cuore degli uomini, è difficile privarli del senso della vita con maggiore soddisfazione e accanimento, è difficile agghiacciare di più. Non si tratta che di omicidi, assassini, esecuzioni capitali: morte, morte, morte. Senza riscatto, senza speranza... senza una sola goccia del latte dell'umana tenerezza... la rabbia di distruggere sotto tutte le forme». Con queste parole Jean Jacques Gautier, critico conformista, ma non perciò meno dotato di talento, iniziava la sua recensione sull'autorevole «Le Figaro» il 19 dicembre del '49 dopo la prima al Théâtre Hébertot de «I giusti» di Albert Camus, già entrato nella letteratura e nel teatro francesi del dopoguerra esistenzialistico con *La peste*, *Il malinteso*, e *Caligola*. Esagerato? Dipende. Da un punto

di vista tradizionale è comprensibile lo scetticismo verso un teatro problematico postosi a inseguire con frenesia un inafferrabile assoluto morale, tenuto all'impegno rigoroso di un totale rifiuto ad ogni compro-

messo e a qualsiasi capitolazione di fronte alla mediocrità dell'esistenza. Su dieci pronti a battersi per il sentimento ce ne sarà a malapena uno disposto a difendere la posizione della ragione sul palcoscenico. Un teatro «umano», anche mediocre, troverà sempre più paladini di un teatro cerebrale, per quanto geniale. Pirandello ne seppe qualche cosa.

È tuttavia, a essere obbiettivi, nel caso de *I giusti*, riesce difficile non percepire il freddo e il disagio di un conflitto di idee fine a se stesso, che non riesce a riscaldarsi umanamente; col risultato che, rimanendo le idee a condizionare i personaggi e non viceversa, i secondi, più che creature vive, assumono la schematica meccanicità di imperativi categorici sceneggiati. Se è più che legittimo riconoscere a un commediografo «impegnato» — come si usa dire qualche anno fa — il diritto di fare assai più conto di certe ardue accezioni ideali che non delle comuni e consolanti realtà sentimentali quotidiane, è anche ammissibile che il prezzo di tutto ciò possa essere un certo irritato disagio nei riguardi di una commedia in cinque atti, che ne spende tre per discutere se si debba o no gettare una bomba e, una volta gettatela impiega gli altri due per ragionarci su se fu giusto farla scoppiare, o press'a poco.

«Chi oserà condannarmi, in questo mondo privo di giudici e dove nessuno è innocente?». Queste erano le parole conclusive di *Caligola*. Basta sostituire le parole «condan-

narmi» e «innocenti» con le loro contrarie: «assolvermi» e «colpevoli», per prospettare il dramma morale de *I giusti*; vale a dire di uomini, i quali, più assai della vita umana, amano la giustizia che è al di sopra della vita.

Il discorso polemico di Camus avvia, questa volta, la sua dialettica appoggiandosi all'attentato del febbraio 1905, quando un gruppo di terroristi moscoviti, gettando una bomba tra le gambe del cavallo che trascinava la carrozza imperiale, tolse di mezzo il granduca Sergio, zio dello zar Nicola. Se storici sono i particolari cronachistici della vicenda e, fino ad un certo punto anche i personaggi, attuale vuole essere l'inchiesta sui valori etici, i conflitti ideali e i drammi interiori dei protagonisti, posti al cimento della «protesta» o, per meglio dire, delle molte proteste dell'uomo e del rivoluzionario contemporaneo. Sono, più o meno, i motivi incontrati nella *Condizione umana* di Malraux.

Mettere d'accordo i propri disinteressati ideali col delitto non è né semplice né facile per questi uomini decisi a voler rimanere puri nel male; come non è né facile né semplice la loro fraternità; e difficilissima e complessa la loro possibilità di privato abbandono, in incontri umani, sul piano personale del sentimento e dell'amore.

Impietosi prima di tutto verso se stessi per non perdere il diritto di esserlo verso gli aggressori. Ma è lecito, ad esempio, gettare un ordigno di morte contro la carrozza di un tiranno, quando al suo fianco siedono due bambini? Ecco un problema.

Ed è lecito a un uomo e a una donna di riserbarsi il diritto di amarsi quando si sia scelta la bandiera dei terroristi? Ecco un altro problema.

Ancora. È lecito, in carcere mentre si aspetta la condanna, vacillare un attimo di fronte alle insidiose tentazioni di uno sbirro che ti promette la libertà a prezzo del tradimento? Ed ascoltare, nell'ora estrema, il richiamo di Dio per chi ha accettato di vivere senza Dio, è lecito?

Il fatto che, contro tutte queste proposte provenienti dalla quotidiana umanità respinta, si debba erigere un cancello di no, non vuol poi dire che non pesi sul cuore e sull'anima di chi sa restar fedele alla propria scelta.

È il dramma di Koliaiev e Dora. Koliaiev salirà «puro» al patibolo e Dora chiederà ai «fratelli» di venir designata come esecutrice al prossimo attentato, onde ripetere la sorte dell'amato: «impiccata dalla stessa corda», e ricongiungersi a lui; anche se, considerata la loro concezione atea e materialistica, ciò possa risultare una discreta contraddizione, trascurabile unicamente, semmai, sul piano lirico: un lirismo sui generis, dalle gelate e vitree suggestioni di provenienza intellettualistica.

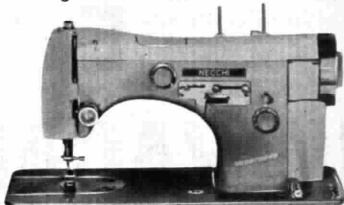
Se quest'opera, ardua e petrosa, va rispettata ed anche ammirata è per il rigore del suo linguaggio al servizio di una disumana moralità — una sorta di spietato Moloch ai piedi del quale viene sacrificata ogni debolezza e ogni dolcezza del cuore — ed è, soprattutto, per la grammatica ed accanita esclusione delle molte, facili soluzioni patetiche e teatrali che ne avrebbero potuto fare quel che comunemente si dice «un grande successo». Serupolo, anzi lusso, alquanto insolito, lo ammetterete.

Carlo Terron

Anno Nuovo con

supernova

Ecco il regalo più bello
un regalo che durerà tutta la vita!



NECCHI *supernova* automatica

la macchina per cucire
che realizza il sogno di ogni donna:
esegue qualsiasi lavoro di cucito,
di ricamo, di rammendo,
in modo completamente automatico.



In tutti
i negozi NECCHI
una vastissima
scelta di macchine
e di mobili.
Troverete sempre
la macchina per cucire
che desiderate.



NECCHI

in tutto il mondo
► in ogni casa



Albert Camus

"I desideri del settimo anno,, di Axelrode

QUANDO LA MOGLIE È IN VACANZA



Renzo Ricci (Richard) Eva Magni (La ragazza)

Ricordate uno tra i più recenti film di Marilyn Monroe che in Italia apparve con il titolo *Quando la moglie è in vacanza*? E la scena in cui l'attuale signora Miller, trovandosi a passare per strada sopra un tombino che fa da sfatatoio al tunnel della metropolitana, veniva investita da un inaspettato soffio d'aria che le sollevava improvvisamente le gonne? Il fortunato film, se ben ricordate, raccontava la vicenda di un certo signor Richard Sherman di New York, ammogliato da sette anni, che, rimasto solo in città per il periodo estivo ha coscienza, attraverso i pensieri e i desideri che gli suggerisce la presenza di una graziosa inquilina del piano di sopra, di essere ormai maturo per un'evasione sentimentale che la fantasia, più che i sensi, reclama a gran voce. Visto che l'inquilina del piano superiore era Marilyn Monroe, il signor Sherman del film ci trovava tutti disposti ad assolverlo. I suoi sogni di evasione non avrebbero potuto identificarsi in una realtà più concreta ed appetibile e i suoi

rimorsi per il peccato di desiderio, le sue lotte col proprio intimo facevano pensare quasi subito che il signor Sherman, in fondo, doveva proprio essere un gran brav'uomo e uno sposo esemplare.

Il film in questione era tratto da una commedia *The Seven Year Itch* che, rappresentata a Broadway nel 1952, aveva portato di

dia (rappresentata poi anche in Italia da Renzo Ricci e da Eva Magni nella stagione 1953-54) inizia appunto il giorno in cui Richard Sherman, di professione editore, spedisce al mare moglie e figliolotto e rimane solo nel suo elegante appartamento di New York. Una fortunata combinazione (un vaso da fiori che cade dall'alto e per poco non lo

attraverso le quali, avendo piena coscienza della loro natura, Richard Sherman sta quasi per convincersi che la sua fedeltà, la sua felicità coniugale si erano formate su un equivoco ed erano fatte in realtà di continue repressioni dei propri impulsi. Il buon Sherman ne fa davvero un caso di coscienza e non tarda a confessarsi ad un amico, scrittore di

verso la sempre piacevole fantasia di dialogo e servono a fornire un inventario estivo abbastanza completo del personaggio.

Non sappiamo per quanto tempo Tom Ewell (lo stesso che poi fu chiamato a fianco della Monroe nel film) e Vanessa Brown abbiano replicato *I desideri del settimo anno* a Broadway. Ma certo fu per molte centinaia di sere e la commedia continua ad avere fortuna nel giro delle province americane. Da noi — ci pare di ricordare — divertì molto, anche se non tutte le mogli italiane, abituate a lasciare il marito in città durante l'estate, si fanno ormai soverchie illusioni che le evasioni stagionali dei loro coniugi aspettino il settimo anno di matrimonio per concretarsi né che abbiano tutte uno svolgimento così innocente.

E. P.

Una allegria commedia che, trasferita sullo schermo, ha avuto una conturbante interprete in Marilyn Monroe

colpo alla notorietà il suo giovane autore, lo sceneggiatore radiofonico George Axelrode. Se si eccettuano alcuni risvolti, che il cinema come mezzo espressivo poteva facilitare, e quindi degli arricchimenti suggeriti dalla possibilità di far vedere più completamente le avventure che la fantasia del protagonista si immagina, il film non si staccava di molto dallo svolgimento previsto dal copione teatrale. La commedia

prende sulla testa) gli fa volgere il capo all'insù e scorgere la bella vicina con la quale egli inizia un piacevole scambio di parole. Il gioco è fatto. L'apparizione dà la stura ai sogni di Richard. L'incontro, e via via i suoi rapporti con la graziosa inquilina del piano di sopra, — rapporti innocenti, intendiamoci, quasi come in una storia di fate — assumono nella fantasia del quarantenne editore la forma di tante ipotesi

romanzi a sfondo psicanalitico, per chiedere illuminazioni, consigli e aiuti. Per convincersi gli ci vorranno tre atti e se pure le sue schermaglie intime, i giochi della sua immaginazione accesa ci danno l'immagine di un personaggio molto più semplice di quanto tante lotte interiori potrebbero lasciar supporre, gli ingranaggi della commedia che funzionano sul tipo di psicologismo tipicamente americano, scattano attra-

**lunedì ore 21,15
secondo programma**



Guglielmo Giannini

IL RAGIONIER VENTURA

commedia in tre atti di Guglielmo Giannini

Dal giallo al brillante, al patetico, al comico, al satirico: non ricorderemo qui i lavori, ed i successi, di Guglielmo Giannini, che una tale impresa, trattandosi di uno fra i nostri più fecondi e fortunati commediografi, sarebbe veramente ardua e sproporzionata al breve spazio concessoci. Monocolo scintillante, parlata travolgente e napoletanissima gestire più eloquente della stessa parlata, quest'uomo di teatro si professa, per la scena e fuori della scena, un acceso sostenitore del mestiere, diffidente di ogni estro improvvisato, di ogni passione senza esperienza. E non c'è dubbio che il Giannini commediografo, il suo mestiere, lo conosca bene: un mestiere pronto, agile, sapientissimo che non soffoca nelle sue regole la vena sincera dello scrittore. Ne è buon esempio il *ragionier Ventura*, che è un lavoro « a tesi », tesi di natura politica, per di più; eppure il contrasto fra i due principali personaggi, Rodolfo Giordani e Renato Ventura, raggiunge spesso un clima di autentica drammaticità.

In un qualunque paese d'Europa, portato alla guerra da un regime dittatoriale ed ora prossimo ad essere occupato dalle truppe degli stati democratici,

fra i vinti, c'è chi in buona fede è ancora pronto a giocarsi la vita e c'è chi si preoccupa solo di voltar gabbana in tempo utile per profittare dei prossimi padroni così come profitto dei vecchi. Poi, la guerra passa. I nuovi dirigenti sono ora buoni e cattivi; pressa poco come prima. E fra i cattivi c'è senz'altro il Giordani che se n'è tornato da trionfatore in patria dopo un esilio forse non del tutto scomodo e forse non del tutto politico. E' evidente che l'autore gli preferisce il *ragionier Ventura*, grande industriale per capacità e tradizione di famiglia, freddo, calcolatore, arido magari, ma lavoratore instancabile e generatore, con questo o con quel governo, di lavoro e di benessere per gli altri. Non è un cuor d'oro, sembra dire Giannini, ma è il più galantuomo di tutti. Perché in un simile mondo, in tanta retorica, i puri sono proprio quelli che credono soltanto all'evidenza di un bilancio economico; e i loro sono bilanci in attivo.

E. M.

giovedì ore 16 - secondo programma

A capo della grande metamorfosi umana e artistica che si inizia fra il Cinquecento e il Seicento con l'irruzione, è il caso di dirlo, della musica, che finisce col vincere l'arte figurativa, diventare la cosa più cara agli uomini e influenzare tutto il nostro tempo, potremmo mettere il verso italiano:

«E 'n vece di vedere, hora ascoltate».

Questo verso sapiente e misterioso è a sua volta messo a capo della decima trasmissione fra le dodici dedicate al madrigale, in cui si parte dagli acerbissimi primordi di questa forma musicale, con nomi ancora ignoti al gran pubblico, il Pesenti, il Tromboncino, il Cara, per andare poi verso nomi più noti che paiono conosciuti da D'Annunzio ai suoi bei tempi: Andrea Antico da Montana, Michele Vicentino, Bernardo Pisano, il Verdelot, l'Arcadelt, Francesco Corteccia, fino ai nomi notissimi e trionfali di Palestrina, di Willaert, di Cipriano De Rore, di Orlando Di Lasso, di Gabrieli, di Vinci, di Luca Marenzio, detto «il più dolce cigno d'Italia». A questo principe del madrigale (ma v'è anche un «principe» vero, quello di Venosa, che divenne illustre in musica) è dedicata una trasmissione per lui solo, l'VIII, ma egli ha posto anche nella VII trasmissione, fra Giuseppe Caimo e G. C. Gastoldi.

La parola madrigale ha avuto immensa fortuna in letteratura e l'ha tuttora, ma il genere musicale che ad essa corrisponde potrebbe dare qualche delusione all'ignaro che si accingesse ad ascoltare un madrigale del Cinquecento sperando di trovarvi un che di facile, di galante, di amoroso e cantabile come per esempio, in una romanza a villotta del Settecento francese. La letteratura fa di questi scherzi... In realtà il madrigale, come tutta la musica del Cinquecento e del primo Seicento, è una forma difficile da conquistare, e in cui la polifonia, a differenza della nostra musica romantica e da camera, tiene ancora superbamente schiava la parola, e direi quasi il sentimento. Da questa severità e complessità sublime, per quanto addolcita dalla coscienza che il madrigale era un genere profano, nasce il pessimismo estetico di certi storici e cultori, secondo cui la decadenza della musica comincerebbe dal tardo Seicento addirittura, e questa arte avrebbe brillato di luce suprema in tre o quattro nomi coperti dai secoli, Monteverdi, Palestrina, Luca Marenzio, Bach, che, se permettevano la intrusione dell'umano nelle loro musiche, lo facevano in senso architettonico e strutturale.

Avete mai visto dei viaggiatori e dei turisti delusi dalla fredda e misteriosa maestà di



Claudio Monteverdi

“E 'N VECE DI VEDERE, HORA ASCOLTATE,,

Questo verso, che fa da titolo ad una delle trasmissioni del ciclo, sembra sintetizzare la grande metamorfosi umana e artistica che inizia fra il Cinquecento e il Seicento, con l'irruzione della musica, finisce col vincere l'arte figurativa e diventare la cosa più cara agli uomini

San Pietro? Essi vanno conquistati a poco a poco dal genio cinquecentesco e seicentesco, dagli svolazzi barocchi, dalle luci, dai colori, dalle polifonie, così lontane dall'empirismo dell'uomo, che si perdono sotto le volte e le arcate, in toni spesso agri, con gridi di soprannati che ricordano le voci di un altro mondo. E' per questo che, disgelando via via la severità primaria, cioè delle prime trasmissioni, Federico Mompellio, che ha curato questa serie (e ha

dato ad ogni trasmissione o copista di trasmissioni titoli significativi, *Fra due secoli (I)*, *Verso nuovi ideali (II)*, *I «Madrigali de eccellentissimi musici» (III)*, *Italiani e «Oltremontani» (IV)* e *V*) e così via ha provato il bisogno di intitolare «*Maniere nove e movimenti d'affetti*» la VI trasmissione in cui, allo stile arcaico e in parte ancora immutato di prima, subentrano inusate note umane e passionali, sulla scia canora di Andrea Gabrieli, organista alla Basilica

di San Marco di Venezia (e fratello di Giovanni, maestro allo Schütz) che apre poi la via alle trasmissioni dedicate a Luca Marenzio e a Claudio Monteverdi e lascia entrare anche l'elemento frivolo delle Villanelle, canzoni e balletti (VII trasmissione).

La severità di cui parliamo e la complessità strutturale di un genere musicale che bisogna, come il barocco, studiare ed assaporare via via per pienamente gustarlo (mentre il go-

tico, per esempio, si impone di un colpo con mistica immediatezza) è tuttavia solo nella musica a base polifonica, e non già nelle parole, che sono invece mondane, frivole, galanti, fin dal loro primo impiego nei madrigali. Da l'orto se ne vien la villanella (Anonimo del XVI secolo), O Dio che la brunetta mia (Michele Pesenti), Deh per Dio non mi far torto (Bartolomeo Tromboncino) e nella «frottola» a 4 voci di Marchetto Cara, *Forsi che sì, forsi che no*, molto carissimo in un secolo in cui la morale non era certo «vittoriana» e le dame, pur fermandosi sul «for si che no», finivano poi per «far sì», come dice una spiritosa canzonetta d'oggi; e chiedo scusa di aver mischiato il profano al sacro; perché tale, cioè profana, è oggi la nostra musica popolare rispetto ai madrigali di un'epoca in cui tutto era architettonico, sapiente, elaborato.

Di Michele Vicentino tuttavia troviamo una simpatica nota dialettale nel *Che farala*, che dirala (II trasmissione) e accenti paesani e campestri, benché anch'essi nello stile del tempo, nelle «villanelle» di Giovanni Ferretti *Amor sei forse cuoco* e G. T. Di Maio *Tutte le vecchie son maleciose* (VII trasmissione). Luca Marenzio tuttavia ama, nei suoi testi, attenersi a spunti petrarcheschi, quasi gluckiani (*Passando con pensier per un boschetto, O fere stelle*) e così Monteverdi (*Ecco mormorar l'onde, Baci soavi e cari*) mentre Orazio Vecchi nell'«*Amfiparnaso*» si tuffa nella complicata gaezza della commedia dell'arte (*Hor par venir à la confusion*), Banchieri nella «*Pazzia senile*» quasi anticipa un lontano Settecento (*Pantalon che vustu far*) e Giovanni Croce detto il Chiozzotto si getta decisamente nel comico con la sua *Canzon del cucco e rossignolo con la sentenza del pappagalio*; le maschere italiane si affacciano fra le navate di San Pietro, e del resto il Croce dà vivo impulso alla modulazione e all'elemento cromatico che disegna l'austero splendore dei primi madrigalisti.

Il madrigale «vero», tuttavia, resta nel tono petrarchesco e michelangiolesco che risuona per decenni nell'arte italiana, con un vago e lontano presentimento galante. *Cruda Amarilli* canta Sigismondo d'India, tema poi molte volte ripetuto, e Gesualdo Principe di Venosa pone come un suggello sul secolo, cantando *Io pur respiro* e aprendo così la via agli innumerevoli «affetti musicali» che poi verranno.

Liliana Scalero

Venerdì - Ore 21 - Progr. Naz.

Sabato - Ore 21,30 - Terzo Progr.

A black and white portrait of a man with light-colored hair, wearing round-rimmed glasses. He is looking slightly to his left. He is holding a dark pipe in his right hand, which is visible on the right side of the frame. The background is dark and out of focus.

Artur Rodzinski

La seconda parte del concerto è tutta coperta da una grossa ed ardua opera del repertorio sinfonico: *Una vita d'eroe* di Richard Strauss. Qui si contempla il concetto eroico del tardo romanticismo straussiano — vedi le teorie individualistiche, e del super-uomo — esaltato ed autosealato. Come esaltazione dell'io, e di quello stesso, dell'autore in prima persona, *Vita d'eroe* si associa alla *Sinfonia domestica*: i due enormi e formidabili poemi sinfonici che — scritti nel giro di cinque anni, l'uno nel 1899 e

A. M. Bonisconti



Antal Doratti



(Stampatrice ILTE)

UN ANNO DI CELEBRAZIONI

Trasmissioni varie del Programma Nazionale e del "Secondo,"; trentasette serate musicali del "Terzo," con un complesso di 157 composizioni - tra opere, sinfonie e concerti - e speciali programmi in collegamento con l'estero documentano l'imponente sforzo artistico e organizzativo della RAI per una maggiore conoscenza della produzione mozartiana

Mozart ha avuto il suo anno celebrativo in tutto il mondo. Di lui — più che per J. S. Bach nel 1950 e più che per Verdi nel '51 — tutti si sono ricordati in una misura che è risultata degna del suo peso di artista e di uomo. E' la vasta, sconfinata, umanità di Mozart: è il miracolo della sua vita tanto breve e tanto satura di opere che sono indistintamente capolavori: sono le molte sofferenze e le pochissime gioie — le une e le altre, nel suo caso, sempre accolte e sopportate con rassegnazione ed umiltà — che segnano, con scrupolo, ogni fase della sua vita: sono dunque questi, ed altri ancora, gli elementi che servono ad avvicinare a ciascuno di noi lo spirito di Mozart e, soprattutto, a renderlo amico amatissimo in ogni ora della nostra vita: un amico sincero che sa suggerirci, in ogni frangente, la parola serena ed indicarci la via della fede.

«Il caro nostro Wolfgang ha scritto ancora una Messa come quella che tu conoscesti un mese fa: la sua musica sacra reca luce e gioia e le parole della liturgia si fanno intelligibili come mai avremmo sperato». Così il signor

**martedì ore 21,50
terzo programma**

Haffner, scrivendo ad un amico in Vienna da Salisburgo, rivelava la sostanza e l'essenza della musica mozartiana: rivelazione che vale per tutti i generi e per tutte le forme, oltre quella Sacra, della produzione del musicista. Luce e gioia, è vero; e tutto, Mozart, rende intelligibile.

Per poter trasformare in realtà questa meravigliosa chiarezza del verbo di Mozart bisogna potere e sapere orientarsi nella selva delle opere sue: bisogna cioè trovare il modo ed il sistema di leggere con prontezza e metodo, senza parsimonia, nella colossale «summa» musicale che egli vi offre. Grati al Koechel che ci diede, primo ed unico, il catalogo definitivo delle opere mozartiane, grati a lui che ci mise, sin dal 1862, nelle condizioni di muoverci velocemente negli intricati cammini di questo sconfinato dominio. Ma per poter afferrare simbolo e realtà di tale dominio, per potere, celebrando il musicista sommo, mettere ciascuno di noi nelle condizioni di assistere agevolmente alla nascita, agli sviluppi, all'apoteosi e, soprattutto, ai significati delle conquiste gradualmente conseguite, non è sufficiente il volume di un catalogo come quello del Koechel, non le nozioni critiche di un'altra opera importantissima della bibliografia mozartiana, ossia i cinque volumi del De Wizeva Saint-Foix. La brevità della vita produttiva di Mozart (30 anni su 35 di vita umana), accoppiata alla miracolosa capacità creativa del musicista (726 numeri di opere in com-

plesso) avrebbe posto in imbarazzo chiunque, desiderando celebrare degnamente il musicista, si fosse posto a studiarne il sistema più pratico e più persuasivo. Sulla base di tali constatazioni critiche e biografiche ha avuto vita ed è stato portato a compimento il grave sforzo cui la RAI si è sottoposta, con una lievezza e una umiltà davvero mozartiane, sin dai primi del gennaio 1956. Due erano, dunque, le alternative: o ricorrere ad uno dei più usuali sistemi con esecuzioni di gruppi di musiche scelte, organicamente, tra i vari settori della produzione mozartiana (melodrammi, sinfonie, concerti, sonate, quartetti ecc.), o, se da offrire un quadro antologico debitamente illustrato: o inaugurare un sistema ben più complicato e complesso non a carattere antologico, bensì autobiografico o, se vogliamo, cronologico. Proprio sulla base di questa idea, trasformata in sistema, alla RAI si è voluto impiantare una parte delle celebrazioni, esattamente quella riservata al Terzo Programma, cioè la più importante: quella che tanti consensi e riconoscimenti internazionali le ha procurato. Si progettano e si allestiscono 37 serate musicali le quali, con una successione cronologica scrupolosa, fecero sfilare, in sette mesi (gennaio-aprile e ottobre-dicembre), un complesso di 157 lavori tra opere, sinfonie, concerti, composizioni varie sacre o da camera: si che ogni serata offrisse la misura e i valori delle conquiste mozartiane nei vari settori della produzione. Ogni serata, ben inteso, stava a documentare un anno produttivo, per cui se 30 sono gli anni di produzione di Mozart, tra il 1762 (età 6 anni) e il 1791 (età 35 anni), 30 avrebbero dovuto essere, e tante sono state, le serate

documentarie. A queste serate, cioè ai martedì, si sono aggiunte sette programmazioni operistiche domenicali destinate ad alcuni melodrammi che Mozart scrisse negli anni di cui si trattava nelle rispettive settimane.

Poiché sono i consuntivi che sempre ci offrono l'esatta misura dei risultati conseguiti, ecco per i nostri lettori alcune cifre riservate esclusivamente al Terzo Programma. Nei sette mesi di attività mozartiana sono state allestite ed eseguite 33 tra sinfonie, serenate e divertimenti per orchestra, 21 concerti, 15 melodrammi, 28 sonate per strumenti vari: 14 composizioni sacre (Messe, Vespri, Litanie, Kyrie); il resto è costituito da arie per canto con pianoforte o orchestra e composizioni da camera quali trii, quartetti, quintetti ecc.

Se si considera che altri sei melodrammi e circa 40 composizioni strumentali da camera e sinfoniche sono state presentate dal Programma Nazionale sia in forma ciclica tra il 1° maggio e il 31 luglio (allorché sostava il Terzo Programma) sia in sporadici interventi; se non dimentichiamo che nel trimestre estivo (giugno-settembre) il Secondo Programma ha preso parte alle manifestazioni con melodrammi e circa 40 composizioni varie; se, infine, si terrà presente che non pochi sono stati gli avvenimenti mozartiani che, allestiti dai teatri nazionali e stranieri, da enti concertistici di ogni nazione, hanno avuto eco immediata alla RAI: se, dunque, giudicheremo quanto è stato realizzato nel 1956 ad onore di Mozart, alla luce di questi fatti, potremo realmente considerare efficace, nobile e persuasivo il compito che la RAI si era prefisso allo sbocciare del 1956.

Remo Ginzotto



Mozart nel 1783 in un ritratto di Joseph Lange

ISTANTANEE



Paola Quattrini

ovvero

Meliponem e Talia

Una sera dell'estate 1949, il pubblico che affollava la Casina delle Rose, a Villa Borghese in Roma, andò in visibilo dinanzi a un minuscolo di donna che, con la spavalderia incoerente dei cinque anni e una malizia composta di inesprimibili candori, si esibiva in una deliziosa imitazione della celeberrima Wanda Osiris. Quella sera, la Wandissima ci rimise, forse qualche minuscola penna, ma quell'aspirante dominna in miniatura si conquistò i galloni da caporale nel mondo del teatro. D'altronde, Paola Quattrini, proprio di lei si trattava, già da quasi un anno aveva imparato a calcare le tavole del palcoscenico, sotto la guida di Vanda Pietrini, ed era stata presa in forza con tutti gli onori da meraviglioso esercito che ha per generali Meliponem e Talia.

Ultima di quattro sorelle, Paola era stata la prima a sovvertire la sorte e i rigidi principi che ispiravano la sua famiglia. Il papà, un modesto artigiano, vedeva con diffidenza il teatro e aveva concesso a malincuore alla figlia minore che andasse ripetutamente negato a un'altra delle sue figliole, pure attratta dall'arte drammatica. Infatti, Marisa Quattrini dovette attendere i primi successi della piccola Paola e i diciott'anni prima di poter varcare quella soglia dell'Accademia d'Arte Drammatica che era all'apice dei suoi sogni di giovinetta e che l'affettuoso ma ostinato diniego paterno le vietava. Per questo, Paola, con una mossetta birichina, si vanta oggi di avere spianato la strada alla sorella e, anzi, proclama di averla addirittura «lanciata», ma si tratta — come è chiaro — di fanciulleschi ripicchi dietro i quali si rivela un affetto profondo e sincero. E non chiedetele come ha imparato a recitare. Un giorno si trovava sul bordo di una piscina e qualcuno le dette una spinta. Cadde in acqua e, se non volle affogare, imparò di colpo e per istinto le regole rudimentali del nuoto. Qualche cosa di molto simile le è accaduto per il teatro con la sola differenza che in acqua non aveva alcuna intenzione di andare, mentre recitare e ballare erano sempre state le sue smanie più aperte e conclamate. Oggi, soprattutto alla radio e nel cinema, è una delle «attrici-bambine» più richieste e apprezzate. Si immedesima nella parte e la vive senza finzioni, con assoluta semplicità e naturalezza. Il suo riso è il riso autentico, schietto, spontaneo di tutti i bimbi del mondo. E, se occorrono le sue lagrime, non bisogna mai ricorrere al trucco delle iniezioni di glicerina. Quando recita, Paolina non esiste più: esiste soltanto, nella sua completezza, quel personaggio che le è stato affidato.

Ed è rimasta, come deve essere, bambina: una brava e docile bambina che si fa onore a scuola, che confessa arrossendo di aspettare i diciott'anni per potere infilare le calze lunghe e potersi concedere il lusso di guidare una lunga automobile rossa da gran turismo. Ed è rimasta, bambina, anche se, alle tante bambole che possiede, preferisce un bambolotto vero che qualche volta sguaina e fa i capricci come lei: il nipotino Massimo, di un anno, che ha il privilegio di assistere a tante sue comiche interpretazioni ancora inedite.

Luigi Greci

Paola Quattrini è nata a Roma il 10 marzo 1944 ed è stata promossa, quest'anno, alla seconda media. Debuttò in teatro a quattro anni circa e subito dopo fu chiamata dal regista Brignone a partecipare al film «Il bacio della morta». Luigi Zampa l'ha voluta fra le interpreti di «Ragazza d'oggi», mentre Luigi Squarzina le affidò la parte di Brigitte nella edizione teatrale di «Il potere e la gloria» di Graham Greene. Alla radio, il suo nome è legato, come interprete principale, alle trasmissioni «Cavallo a dondolo» e «Tanti fatti». Si dedica a vari sport e studia anche il pianoforte e il ballo.

GIUSEPPE VERDI

RIASSUNTO DELLE PRECEDENTI PUNTATE

La scalata percorsa da Verdi dalla bottega paterna a Le Roncole di Busseto alla vetta eccelsa e stupefacente dell'«Otello» rappresenta una delle più formidabili conquiste umane. Sempre più in alto. Un capolavoro dopo l'altro. Mentre dai pendii scoscesi di un'arte in perenne evoluzione rotolano teorie ribelli ed esempi temerari, Verdi non si arresta a guardare ed a guardarsi, respira soltanto il vento nuovo ed appoggia più fortemente che mai il calcagno sul terreno solido delle verità infrangibili ed immutabili, il che, dopo «Rigoletto», «Trovatore», «Traviata», «Forza del destino», «Ballo in maschera», gli consente di comporre «Aida» ed «Otello» ad oltre settant'anni. Più in là non potrà andare, dice l'esterrefatto mondo musicale, ma le arterie di Verdi sono capaci di pulsazioni stratosferiche, ed è al di sopra del verosimile che nasce «Falstaff»...

L'AMICA

— Lei, a quanto vedo, non manca mai al lunedì della nostra amica Stolz?

— Il suo salotto mi attrae perché è insieme ritrovo mondano, palcoscenico, aula universitaria e barriera.

— L'intelligentissima signora Stolz incassa sorridendo tutte le opinioni.

— Meno quelle che contrastano la grandezza di Verdi.

— Verdi in questa casa è sacro ed inviolabile. Lo scorso lunedì la nostra fantatica amica di Verdi, diciamo l'amica della moglie di Verdi, non mi ha passata per buona nemmeno l'affermazione che Verdi sulla torre più alta del melodramma ha issato la bandiera del romanticismo popolare.

— Ed ha avuto ragione poiché il romanticismo di Verdi non è quello che si intende comunemente, non è insomma il romanticismo che si compiace di se stesso, che ingrossa artificiosamente la misura dei fatti e la voce dei sentimenti, che è teatrale più retoricamente che intrinsecamente, che è in definitiva

un romanticismo essenziale che potremmo anche chiamare naturalismo, un romanticismo che fa perno sull'emozione schietta e sulla passione sincera... Ma ecco la nostra geniale padrona di casa...

— Signora Stolz, ha da comunicarci qualche sensazione novità verdiana?

— Volete una novità proprio sensazionale? Eccevela: Boito si è recato a Sant'Agata.

— Verdi si interessa forse al Nerone di Boito?

— Boito gli ha parlato di una perfezione ideale e formale che da solo non riesce a raggiungere.

— L'amo è sottile.

— Verdi però non ha abboccato subito. Si è messo a girare intorno a quell'amo sul quale Boito aveva fissata la ghiotta parola Falstaff.

— Falstaff? Un vecchio amore di Verdi! E allora?

— Lanciato il titolo, Boito ha cavato di tasca uno schizzo di libretto.

— E Verdi?

— Lo ha letto, ha lodato l'abbozzo, ha avanzato alcune osservazioni, e basta... L'amo però era

calamitato ed un giorno la Peppina ed io lo abbiamo sentito esclamare: quello che mi pareva un sogno, va prendendo corpo e potrà anche diventare una realtà.

— Insomma affare fatto! — Adagio, Verdi è severo soprattutto verso se stesso, e vi assicuro che il Verdi che ho lasciato pochi giorni fa era un punto interrogativo vivente. «Avrò» diceva — la forza di camminare, ridere insieme a quello spregiudicato pancione di Falstaff? Sapré alleggerire la mia arte dopo tanti foschi drammi? Gli ottant'anni che mi vengono incontro saranno luminosi oppure tenebrosi? Se saranno tenebrosi, addio Falstaff! La Peppina lo ha incoraggiato: «Scriverei un altro capolavoro!». «Ma lo sai, — ha risposto Verdi — lo sai che dovrò propormi di cambiare la mia arte alla mia età, che dovrò impormi di diventare un altro? Lo sai che si offende la logica umana pretendendo di ritornare giovani a ottant'anni?». E la Peppina, calma calma, gli ha risposto che il Falstaff sarà appunto l'opera di un giovane di ottant'anni.

— Lo sarò?

— Ne dubita?

— Si tratta di puntare su un miracolo.

— Non è stato così anche per Otello?

— Nessuno ha puntato preventivamente sul miracolo di Otello! Lo si è saputo dopo.

— Sarà così anche per il Falstaff.

— Speriamolo!

— Frattanto non sappiamo ancora se lo comporrà.

— Anche questo è vero.

— Quando sarà il momento giusto andrò ad indagare a Santa

Agata. Ho a Sant'Agata degli umili informatori.

— Chi?

— Il giardiniere, il figlio del giardiniere, la moglie del figlio del giardiniere.

— Ottimi informatori.

— Sì, ottimi perché ingenui ed entusiasti!

— E adorano Verdi.

— Proprio così.

— Buona fortuna.

— Grazie, signora Stolz.

— Stia attento che nel giardino di Verdi c'è anche un guardacaccia che non fallisce un colpo!

— Girerò al largo...

IL GIARDINIERE

— Il signore cerca qualcuno?

— Vorrei scambiare quattro parole col vecchio giardiniere.

— Mio suocero tornerà tra poco. Si accomodi.

— Suo suocero lavora sempre nell'orto del maestro?

— Sempre! Dice che la vanga non la vuole cedere al becchino.

— Il maestro è qui?

— Sì, è qui! Lavora, dicono, ad una nuova opera.

— Chi lo dice?

— Tutti lo dicono!

— Come lo sanno?

— Non lo sanno... ma lo dicono.

— Si spieghi meglio.

— E' una cosa che non so spiegare, che nessuno sa spiegare.

— Vorrei vicino alla casa di Verdi. Non si sente nulla. C'è un grande silenzio. Eppure ci si accorge che sta per nascere una nuova opera.

— Allora si cammina in punta di piedi.

— Che dice suo suocero?

— Non dice nulla! E sì che lui con Verdi è in confidenza!

— E' mai possibile?

— Verdi lo raggiunge spesso

nell'orto, e con lui fa delle lunghe chiacchierate. Oh, ecco mio suocero! Babbò, il signore...

— Il signore io lo conosco.

— Sono venuto qualche volta a visitare la signora Peppina.

— Ricordo benissimo! Se non sbaglio lei scrive nei giornali?

— Infatti!

— Allora è venuto per farmi parlare?

— Sono venuto per un consulto. Ho un albero, un ciliegio, che non si sente bene, e la signora Stolz mi ha consigliato di venire da lei perché lei è il medico delle piante.

— Le ha detto così?

— Proprio così!

— Allora è per l'albero che è venuto qui, non per farmi parlare di Verdi?

— Certo. Di Verdi so tutto. La signora Stolz a Milano, e la signora Peppina a Genova, mi hanno confidato molte cose.

— Eppure ci sono delle cose...

— Figliola, vai a prepararci un buon caffè. Bada che sia buono perché i signori milanesi quando prendono il caffè si tolgono il cappello. Vai.

— Vado. Bada di non parlare troppo. Sai che a parlare il tuo cuore...

— Che dici mai?! Le parole sono le sementi del cuore! Uno parla, ed il cuore fiorisce! Vai. Le stavo dunque dicendo, signore, che vi sono delle cose che sono soltanto io...

— Nemmeno la signora Peppina?

— Nemmeno lei, soltanto io.

— Può esserne orgoglioso.

— Certo! Vi sono delle confidenze che si dovrebbero mettere in banca!

— E se sono confidenze di Verdi valgono molto!

Tutti i vecchi e nuovi abbonati

**alle radioaudizioni
alla televisione**

partecipano senza alcuna formalità a

radiofortuna telefortuna

RADIOFORTUNA

pone in palio

60 AUTOMOBILI FIAT 600

che verranno sorteggiate nel periodo dal 6 gennaio al 6 marzo 1957 fra tutti gli abbonati alle radioaudizioni in ragione di **una al giorno**

TELEFORTUNA

pone in palio

**5 AUTOMOBILI ALFA ROMEO « GIULIETTA »
5 AUTOMOBILI LANCIA « APPIA » 2° Serie**

che verranno sorteggiate nel periodo dal 6 gennaio al 10 marzo 1957 fra tutti gli abbonati alla televisione in ragione di **una alla settimana**

L'abbonato sorteggiato, per aver diritto al premio, dovrà aver corrisposto, nella misura e nei modi stabiliti, almeno un giorno intero prima della data del sorteggio, il canone od almeno una rata per l'anno in corso (1957) e non dovrà risultare debitore di canoni o rate arretrati.

**Abbonatevi alla radio
alla TV**

Rinnovate il vostro abbonamento

**alla radio
alla TV**

RAI radiotelevisione italiana



**Operisti celebri
nella vita
e nella storia**

— Stia a sentire: lei sa che lavoro spesso nell'orto del maestro? Orbene, spesso il maestro esce dallo studio, mi si avvicina, segue con gli occhi il lavoro della vanga, della zappa e della forbice, e mi dice certe cose.

— Le immagino.
— Non le può immaginare!
— Davvero?!

Non lo ripeta a nessuno. Tempo fa, oh, non molto tempo, stavo innestando un giovane albicocco quando il maestro mi si è avvicinato e fissandomi negli occhi mi ha detto: «Ti ricordi la mia prima moglie, la povera Margherita Barezzi?». «Se la ricordo?», ho risposto io: era piccina quando l'accompagnavo a cercare le violette nei campi della buon'anima di suo padre...». «Era un angelo», ha detto il maestro; ed io ho aggiunto che sulla terra gli angeli non ci possono stare. Verdi, mi stia bene a sentire, mi è venuto ancora più vicino, e quasi nell'orecchio mi ha detto: «Questa notte ho sentita la sua voce». Ho fatto un salto: Vergine santa, era proprio lei? E lui, mio Dio quanto era commosso, mi ha assicurato che era proprio la povera signora Margherita, ed ha continuato: «Stavo pensando al libretto che mi ha portato Boito, m'è sfuggita la parola "basta". E' stato allora che una voce lontana, sottile, angelica, la sua voce, mi ha detto: "devi lavorare ancora... nella tua anima c'è dell'altra musica... della musica nuova. Ci sono io. Io che sono i tuoi vent'anni! Io che sono stata l'usignuolo del tuo mattino, che nella gola, per darlo alla tua nuova opera, ho custodito il trillo più fresco, più giocondo, più alto...". Fatto sta che si è messo a lavorare.

Ha avuto però, mi hanno detto, un periodo di stasi?

— E' vero! Io lo scrutavo, gli giravo intorno. Niente. Silenzio. Muto anche il pianoforte. Un giorno, con un riso amaro, mi ha chiesto se avevo veduto fuggire dal suo studio un uomo con una grossa pancia, un certo Sir John Falstaff. Improvvisamente, si era di ottobre, ho risentito il pianoforte. Ci crede se le dico che sono caduto in ginocchio? Dio ha lodato, ho esclamato, il pancione è ritornato! Al mio orecchio giungevano delle note che mi mettevano addosso la voglia di ridere, di correre, di saltare. Sono vecchio, eppure sentendo quella musica mi pareva di avere inghiottito un fringuello.

— Si arriva così al novantadue! — Il tempo passa, signor giornalista! Ora, quando chiudo gli occhi ho sempre paura di non riuscire a riaprirli. E' meglio non pensarci.

L'opera è completamente finita?

— Non lo ripeta. Circa venti giorni fa, sarà stato il 14 od il 15 di settembre, è venuto qui il figlio dell'editore Ricordi a ritirare la musica dell'ultimo atto. Quando se n'è andato, Verdi e la signora Peppina erano sulla porta. Verdi ha salutato...

— L'editore?

— No, la musica! Ho sentito che mormorava: «Va' vecchio John, va per la tua...».

IL CAMERIERE

— Buon giorno, caro Umberto. Il signore mi conosce?

— Chi non conosce Umberto Bertolazzi, il cameriere dell'albergo Milano addetto al servizio personale di Verdi?

— Troppo gentile! In che posso servirlo?

— Vorrei sapere se c'è qualche notizia interessante?

— Tutto sta a sapere cosa intende il signore per interessante.

— Oh, cose dello spirito, soltanto dello spirito! Chi non esce

dalla carne va in decomposizione.

— Questo si chiama parlare! Quando servo Giuseppe Verdi, io volo! Entro nella sua camera trattenendo il fiato. Ascolto quello che dice, e mi pare davvero di non sentirmi più la carne addosso. Proprio come ha detto lei!

— Specialmente ora che alla Scala...

— Non me ne parli! Quello che sta avvenendo alla Scala è proprio un miracolo! Ha letto l'articolo di Lombroso intitolato: «Il fenomeno psicologico di Verdi»?

— Ho letto anche quello che hanno scritto i celebri psichiatri Bianchi ed Ellero su «L'equilibrio perfetto della mente e della salute del corpo di Verdi...».

— Vero, verissimo! Lo vedesse alle prove del *Falstaff* alla Scala! Otto, nove ore di prova! Instancabile. Esamina i cantanti uno per uno. Canta tutte le parti. Fa vedere la scena. Vuole, pretende la perfezione. Alla fine delle interminabili prove, dopo ore di indescrivibili fatiche, si ferma di colpo, il suo volto si raddolcisce, sorride a tutti, specialmente a quelli che ha più maltrattati, e dice «basta». Calmo, calmo, ritorna poi qui in albergo.

— Naturalmente a riposare?

— Nemmeno per sogno! Rispondo alle montagne di lettere che gli pervengono da tutte le parti del mondo.

— E' incredibile!

— Tutto è incredibile vicino a Verdi! Non è forse incredibile che io, umile cameriere, discorra con Verdi, e più incredibile ancora che egli mi stia ad ascoltare?

— Questo non è incredibile perché il genio ama volgere le spalle ai perennuotati ed ai sapienti per andare incontro agli innocenti.

— E perché mai?

— Perché negli animi semplici l'uomo di genio rintraccia le più pure sorgenti delle emozioni umane.

— Ecco, credo che Verdi la pensi proprio così! L'altro giorno ho sentito che diceva ad un giovane musicista: «Metodo è parola molto brutta. Quando ho parlato di ritornare all'antico, per antico intendeva base, fondamento, solidità di determinati impulsi umani che sono la radice dell'emozione artistica. Le forme e gli stili non c'entrano. Vuoi sapere giovinotto qual è il metodo migliore per comporre? Eccolo: prima lascia che il torrente straripi, poi, dopo, soltanto dopo, pensa a costruire dei buoni argini. Dopo, hai capito? A costruirli prima si guasta tutto!».

— Come fa a ricordare le parole quasi esatte di Verdi?

— Appena ascoltate corro a scriverle. Un giorno le raccolli in volume... Ah, ecco la signora Stolz. Io corro in cucina a sorvegliare il menu di Verdi. I miei rispetti. Ossequi, signora Stolz.

— Che mi dice, signora Stolz? — Faccia pure sapere che sono già arrivati a Milano i corrispondenti dei più importanti giornali del mondo. Vorrebbero assistere alla prova generale. Nulla da fare! Verdi a tal proposito è inflessibile.

Quando sarà la prova generale?

— Tra otto giorni, il 7 febbraio. Ma lei mi fa parlare troppo!

— Se non ci fossero le persone esuberanti e confidenziali si morirebbe la grande storia invece di cantarla nelle piazze.

— Evviva dunque gli entusiasti! Scappo. Verdi vuole essere sempre il primo ad arrivare alle prove.

— Il primo in tutto!

Renzo Bianchi

(XVI - continua)

**Buon
Anno
e
Buona
Salute
è l'augurio
del**

CARRUGAN

la dieta lattica svedese per dimagrire
in modo sano e naturale

L'obesità è pericolosa

Un peso eccessivo è nocivo per il cuore e per gli altri organi ai quali richiede un super lavoro. La dieta CARRUGAN vi porterà in poco tempo al peso normale, con grande vantaggio per la salute.

Una vita migliore

La dieta CARRUGAN vi fa sentire più attivi e giovani perché favorisce il ricambio e, oltre a darvi una linea perfetta, vi rende più efficienti e più resistenti alla turbinosa vita moderna.

Vi fa risparmiare

La dieta CARRUGAN è economica perché si paga da sola col risparmio sui pasti normali che sostituisce. Con CARRUGAN dimagrite senza spesa.

Diminuirete 2/3 Kg. per settimana

Gli effetti della dieta CARRUGAN sono rapidi: fin dalla prima settimana di dieta il vostro peso diminuirà di 2/3 kg.

Troverete il CARRUGAN in una nuova confezione doppia a L. 1.700

CARRUGAN

Chiedete alla vostra Farmacia il prospetto CARRUGAN completo ed interessante, oppure scrivete alla Farminer - Roma - Via Tarvisio, 2



Nessuna denutrizione

CARRUGAN non è un medicamento dimagrante, ma un regime dietetico a base di latte potenziato, studiato in Svezia. CARRUGAN, che si alterna ai pasti normali, contiene tutti i principi nutritivi necessari all'organismo umano.

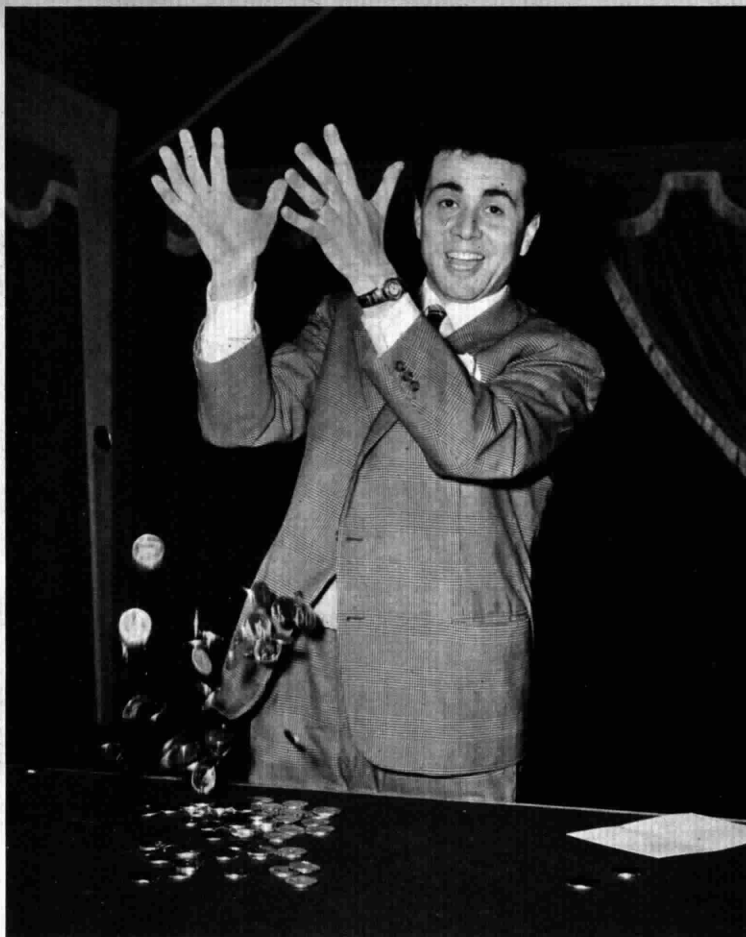
Cocktail vitaminico all'arancia

In ogni confezione CARRUGAN troverete il ricettario per preparare i deliziosi cocktail CARRUGAN che rendono gradita la dieta CARRUGAN anche a coloro che non amano il gusto del latte. In questi mesi il cocktail più gradito è quello all'arancia con 3/4 di latte ed 1/4 del succo salutare e vitaminico delle arance.

Lo specchio e la bilancia

Vi confermeranno quanto avrete guadagnato in salute e in bellezza con la dieta CARRUGAN, che mentre normalizza il vostro peso elimina le tossine e le scorie che invecchiano e scupiano il vostro viso.

ESORDIO



Enzo Tortora è uno dei presentatori del programma di giochi che andrà in onda tutte le domeniche: anche se nella prova le monete erano di cioccolato, l'immagine dei gettoni d'oro è sempre eloquente per invitare il pubblico a partecipare ai vari concorsi che si preannunciano ricchi di interesse e di sorprese. *Telematch*, una trasmissione che avrà presa sul pubblico: vivace, dinamica o addirittura indovinata

(Foto Cavallari)

dei collegamenti esterni, a ritmo continuo e spesso in dialogo diretto con quello che avviene in studio, per un'impresa di regia che non trova molti riscontri alla nostra televisione e che tiene col fiato sospeso decine di operatori, meccanici, fonici, tecnici dell'audio e del video, assistenti, elettricisti, addetti alle scene, ai cartelli, ai controlli, alle luci, alla giraffa...

Telematch: una trasmissione vivace, mossa, indovinata (anche troppo, dicono i meccanici dello studio), una trasmissione che non mancherà di interessare e divertire: ma quanta fatica, per procurare agli altri questo divertimento. Nei rari momenti di intervallo vedevamo le persone generalmente più allegre e pronte allo scherzo in uno stato di prostrazione e di nervosismo addirittura preoccupanti. Enzo Tortora, intontito dagli ordini e dai contrordini provenienti dalla sala regia, era schiacciato nella poltrona a scacchi rossi e verdi dalla quale doveva dirigere il gioco del *Braccio e la mente* e guardava con pupille quasi liquefatte una carta geografica appesa alla parete sulla quale ballavano inconsueti continenti afro-asi-americani. La presenza del regista e dell'amateur francesi, che avevano curato una trasmissione analoga alla RTF ed erano venuti qui per collaborare alla nostra edizione con la loro esperienza e i loro consigli, aveva diffuso una strana atmosfera bilingue che raggiungeva perfino gli elettricisti e il magazziniere («Portez-moi un table a rotelles. De course!»). Più di una volta abbiamo visto il fiorenti-

no Piero Turchetti, che sarà il regista stabile della trasmissione, rivolgersi in un francese tutto toscaneggiante alla segretaria di produzione e dare disposizioni in una inedita lingua neo-latina al datore di luci.

Uno dei personaggi più gocciolanti di tutto l'ingranaggio era il mixer: il mixer è quel signore in camice bianco che sta in sala regia all'estrema destra della «console» di comando e che di volta in volta porta sul quadro della trasmissione l'immagine scelta dal regista fra tutte quelle che le varie camere stanno fissando. E' un lavoro delicato, che richiede attenzione e prontezza di riflessi, già in condizioni normali, quando il tecnico si trova davanti le tre immagini inquadrare dalle camere uno, due e tre. A *Telematch* le immagini di studio sono diventate quattro, perché si è aggiunto il «vidicon», una specie di camera più piccola, senza operatore, che resta puntata fissa sul tavolo del *Passo o vedo*: ma altre tre camere funzionano allo stesso momento in una palestra, dove il personaggio che rappresenta «il braccio» deve entrare in gioco gettando il pallone nel canestro o sollevando pesi per rimediare gli errori fatti in studio dalla «mente»; e tre camere ancora sono piazzate fuori Roma, per il collegamento col centro periferico i cui abitanti vengono invitati a indovinare «l'oggetto misterioso»: chi si trova in studio, o arrischia anche soltanto di mettere il naso in sala regia dove monsieur Barrère sta discutendo animatamente con le

Soldoni d'oro e soldoni di cioccolato - "Portez-moi un table a rotelles. De course!", - Il vidicon fa la sua comparsa - Il signor Barrère e le segretarie di produzione

Il giorno della trasmissione sperimentale di *Telematch* il nostro fotografo era riuscito a superare gli sbarramenti degli operatori e dei meccanici di studio, era scivolato come un gatto fino al tavolo di fondo dove si disputava il gioco del *Passo o vedo* e stava per sparare il lampo sul mucchio dei gettoni d'oro. Ma quando si era già studiata l'inquadratura, gli abbiamo visto abbassare il flash e tornare indietro deluso. I gettoni d'oro si erano rivelati dei poveri soldoni di cioccolato, di quelli fasciati in carta dorata di cui ci riempivamo le tasche da ragazzi e che un funzionario del centro di produzione aveva rovesciato lì perché fingessero, sul video a uso interno, gli zecchini sonanti da erogare domani a uso esterno. Come la camera tre

si è portata sul cartello «Fine» e l'assistente di studio si è tolto la cuffia, a pomeriggio inoltrato, abbiamo visto la gente in sala, impegnata da tre giorni nell'allestimento della trasmissione e a quell'ora stimolata anche da una buona fame, accorrere verso il tavolo e divorare il mucchio dei gettoni d'oro nel giro di pochi secondi. La trasmissione era sperimentale, è vero: ma *Telematch* comporta in sé tali difficoltà di coordinamento che è stato necessario allestire, per questa prova, uno spettacolo completo, come se si fosse alla prima ufficiale da dare al pubblico: ed è stato il più estenuante degli spettacoli: con l'équipe dei presentatori e dei tecnici, coi valletti e le comparse, per fingere i candidati ai giochi, con tutta la macchina dei ponti e



«Quali sono i paesi che sto indicando sulla carta? Badi che lei dispone di un solo minuto di tempo per indicarne esattamente i nomi di tutti e cinque... Columbia, Venezuela, Uruguay, Panama, Portorico...». «Mi dispiace, caro signore, davvero non ci siamo: la sua risposta è sbagliata». E poiché «la mente» ha sbagliato, per riportare il candidato in gioco dovrà intervenire «il braccio»

DI TELEMATCH

*Siamo stati alla
prova generale*



Passo o vedo? dilemma quasi amletico, anche per questa gentile fanciulla dall'altra parte del tavolo, costellato da un allettante schieramento di gettoni d'oro e d'argento. Presenta Silvio Noto. Alle spalle della finta candidata, colta durante la trasmissione sperimentale, è il «vidicon» la piccola camera che resta sempre puntata sul tavolo, per far vedere ai telespettatori la prova contenuta nella carta che la candidata ha voluto scegliere e che al presentatore — come d'altronde è prescritto dal regolamento di Telematch — deve assolutamente rimanere nascosta

due segretarie di produzione, non può non sentirsi improvvisamente smarrito di fronte a tutte quelle immagini che appaiono ciascuna su un monitor diverso e non si capisce che filo di successione possano mai avere...

Ma a un certo punto si accendono tutti i riflettori, silenzio in sala, a cinque secondi dal via, e chi fiata ancora? via! Incomincia la prova generale. I presentatori si sono aggiustati la cravatta, i giochi ora si svolgono uno dopo l'altro e talvolta, quando si presenta l'oggetto misterioso, intersecati uno nell'altro, si parla in una lingua più simile alla nostra, finalmente, ed è un movimento continuo di scene e di personaggi, di dialogo e di immagini, che rendono viva la trasmissione in ogni attimo. Alla fine regista, aiuti, presentatori, operatori, consulenti e funzionari possono guardarsi in faccia con calma, dopo essersi rincorsi per tre giorni in tutti gli angoli dello studio; sono fatte piuttosto soddisfatte. C'è ancora qualcosa da cambiare, quella scena da mettere meglio in luce, quell'altra da allontanare in secondo piano, questa «panoramica» e questo «totale» è vero. Ma è anche vero che, prima ancora che sia stato dato il colpo di pistola, Telematch sembra partito bene. Binocoli alla mano in tribuna e attenzione allo starter. La sera dell'Epifania, alle 21,05, vedremo partire la bandierina della staffetta verso il traguardo della prima frazione.

Giorgio Calzaghe

domenica ore 21,05 - TV



«Il braccio» è nella fattispecie un robusto sollevatore di pesi, di quelli verso i quali bisogna guardarsi dall'usare il benché minimo sgarbo quando si scende dall'autobus. Per rimediare al primo fallo della «mente» la prova da sostenere sarà al disotto delle massime possibilità denunciate dal candidato: sollevare cento chili. Una cosa da ridere



Ma quando arriva l'ora della prova di matematica anche «la mente» deve mettersi a lavorare di braccia: dato un recipiente da otto litri e uno da cinque litri, misurare con esattezza sette litri. A dirlo sembra molto semplice, vero? Adesso non resta che provare a farlo vol. E senza bagnarsi fino al collo, se vi riesce. Provare per credere, dunque

Prima di ogni cosa vediamo di far conoscenza col Soldato di Lambessa. Ce lo presenta l'autore: «Tertulliano paria, nel "De Corona", di un soldato romano in Africa che, dopo la morte di Settimio Severo, durante la distribuzione dei donativi imperiali per la quale era uso cingersi di corona il capo, rifiutò di compiere quel rito. Solutus libero capite, coronamento in manu otioso... reuecebat. Egli solo... nudo il capo, la corona pendente in mano, splendeva. Quando il tribuno gli chiede spiegazione, il soldato risponde semplicemente: Christianus sum. Sono cristiano. O militum gloriosum in Deo! esclama Tertulliano. Quel soldato senza nome è ben qualcuno nella storia morale dell'umanità».

Dobbiamo vedere in quell'oscuro e rievocato milite il precursore di una mitologia che si riproduce nei tempi e della quale Franco Antonicelli si sente partecipe? Ebbene sì. Quel christianus sum più che appartenenza a una religione divine costanza di fede, rinuncia a «donativi imperiali» ed è un presentarsi solus libero capite. Solitario (traduciamo con ben inteso «solitario») a testa alta. I tempi non consentono pronunciamenti così espliciti, ma resiste nell'intimo quel fiero comandante; ne testimonia il libro che, così interrotto fra conoscenze, incontri, pretesti, rievocazioni, ritrova unità e conseguenza per un ideale filo conduttore.

Il Soldato di Lambessa trae occasione da conversazioni fatte nell'ambito di due rubriche radiofoniche: «Toccata e fuga» e «Bisetti di visita». Molte di queste pagine sono abbinate, ascoltate e, a rileggerle, è la voce che le ha meditate che ancora le accompagna (1). Una voce che al di là della comunione che vuole stabilire, dell'interiorità che propone, vive in un suo alone arcano di spiritualità e sceglie o rifiuta termini di perentorietà al momento giusto e trepidi e indugia quando pare che qualcosa sfugga alla persuasione. Vorremmo che buona parte dei libri che si stampano fossero dapprima professati poi detti.

Vediamo soprattutto l'autore intento, impegnato alle amicizie, con una sopravvivenza fedeltà ai legami che nella vita si intessono, e riandare per essi sul cammino della memoria, e filtrarli, illimpiditi per nostalgia. Sarebbe facile il ricorso ai «buoni incontri baldiniani». Qui però gli interessi umani, le tenaci ragioni per le quali vive l'amicizia sono più sostanziate. L'occasione letteraria e l'affinità sono egualmente presenti; non per ozioso svago bensì per un attivo proposito. Come li ritrovi egli, questi suoi amici, intravediamo nel breve capitolo dedicato ai «Pittori», ove permeano un «qualcosa di silenzio sul perché la premura che legava chi scrive allo scomparso non abbia conferma nella reputazione della sua poesia. Meglio forse non aver conosciuto di persona i poeti e andarli a ricercare, come si fa per uno di essi, all'Albergo e ripercorrere la sua traccia dei versi di Severino Ferrari il paesaggista, i fiori d'alberi, le case contadinesche e ritrovare alcunché di sospeso, di ancora presente. Anche Pavese, del quale si sa la confidenza con l'Antonicelli, è raggiunto fra le pieghe e i tenui ondamenti delle sue Langhe. Sembra che per ricomporre l'amico di cui ha avuto fra le mani così disperate carte — e per amicizia qualcuno ha tenuto al silenzio — egli non possa meglio che riandare per le terre che hanno nutrito i suoi errabondi miti.

«Io reclama vivente — quella morte! — e se lo risente accanto in confidente escursione. Anche quando, nel cuore della vecchia Bretagna, Antonicelli va per ritrovare Max Jacob, il compianto, è maggiormente espresso attraverso la rievocazione dello scrittore — che fu l'ultimo tragico viaggio che l'uomo portava — la morte è appena indicato. Eppure s'avverte che il punto di richiamo è quello: una segregazione, una oscura fine per una fedeltà a sé medesimo: christianus sum. Tale ragione maggiormente si spiega nella rilettura delle Lettere di condannati a morte della Resistenza. Ad ogni sacrificio è chiesta l'istanza del sopravvissuto — la testimonianza suprema della propria morte, un pronunciamento di fede quasi; e il ritrovarlo è fiducia, conforto.

Se Antonicelli avvicina nel corpo del libro queste sue conoscenze a capitoli e conversazioni maggiormente indaganti per riflessioni, accondiscendenza letterarie e umane, avvertiamo non possa averlo fatto se non quando ebbe assolto quella prima osservanza. Sapremo allora che il generale Gyulai che era di Pest, e fu nelle province del Lombardo-Veneto, l'autore se lo ritrova sulla soglia di casa nel ricordo di un vagheggiato passaggio di quell'abbarbicco nei luoghi della propria infanzia. C'è stato veramente o è fantasia il ricordo? Su quella scia Antonicelli riode dei giovanili versi: «Torneanno le estati senza fine così prodighe un tempo...». Quasi un mondo prenatale è così recuperato in incantato sortilegio di apparenti cose disperse; tanto che nella Bomboniera verde assistiamo ad un aereo gioco... Scrive un fratello all'autore: «Perché non parli della bomboniera verde di mamma?». Si dice questi: la bomboniera verde c'era o non c'era? Di qui il ripiegare sull'età della prememoria in una moscacciata di accostamenti. Si spiega il gioco: c'era quello; e quello ancora; e altro, ma la bomboniera che ricorda il fratello dove è delegata? Un capitolo si chiama Vorrei. In esso si si confida un'ansia di felicità, la ricerca di una determinazione. «Vorrei esser nato in un paese... vorrei aver fatto le elementari in una scuolotta che so... vorrei (dopo tanta vita afferrata qua e là, e l'inciso è nostro) trascorrere gli ultimi anni della mia vita come un romito, un buon cenobita laico». C'è nel pronunciamento un proposito di fede, la nobilita araldica del buon Soldato di Lambessa che, per voce di Antonicelli, conclude: «Perché il senso di un destino virile è nel sottrarsi a ciò che fa di noi solo esseri estemporanei e fermentati, e nel guidare a perfezione, nell'armonia della coerenza, i termini che ci han dato nascendo».

Vittorio Vecchi

La storia a 280 carati

Nella luce verdissima e senza incrinature di certi smeraldi è come riflessa la storia e il destino di molti popoli

Il Gran Mogol ha sette troni: alcuni ornati di soli diamanti, gli altri di diamanti, smeraldi, rubini e zaffiri. Seguendo una bizzarra regola di etichetta di questa corte asiatica, dopo che l'imperatore si è seduto, viene sospeso davanti a lui, in modo che lo sguardo possa abbracciarne le molteplici e scintillanti sfaccettature, il più bel diamante della corona...». Così racconta un viaggiatore francese, Jean Baptiste Tavernier, l'unico europeo al quale fu concesso di tenere in mano il favoloso diamante, mentre il monarca lo guardava in silenzio, aspettando un cenno di meraviglia. Il gentiluomo francese che aveva percorso tutta l'India ed era sceso nelle profonde miniere di Golkonde, inesauribile riserva di ricchezza per il Gran Mogol, non poteva sbagliarsi nella valutazione: la pietra, tagliata a rosa, pesava almeno 280 carati. Correva l'anno 1647, ma fin dal Medio Evo, re e principi occidentali mandavano in India i loro emissari, con l'incarico di acquistare le gemme già lavorate, perché nessun orafo europeo sapeva l'arte difficile di tagliare il diamante.

Solo per caso, sul finire del quattrocento, un artigiano fiammingo, Louis de Berghem si accorse che la pietra scalfita e lavorata pazientemente si accendeva di barbagli di luce. Fu lui a tagliare i tre diamanti incastonati nell'elmo di Carlo il Temerario, duca di Borgogna, tanto raffinato che persino nelle spedizioni militari si faceva accompagnare dai suoi servizi di oro, beveva in coppe d' ametista e voleva accanto a sé i cofani pieni di diamanti. Ne possedeva la collezione più rara: non c'era monarca in Europa che potesse vantare pietre preziose così perfette. Ma il suo tesoro è andato perduto

nella terribile battaglia di Granson, quando, abbandonato e solo, il duca dovette fuggire lasciando agli svizzeri vincitori lo splendido bottino. In quel piovoso mattino di marzo dell'anno 1476, rotolarono nel fango del campo di battaglia tre stupendi diamanti, che oggi ornano tre colonne europee. Uno di questi, il diamante detto «Sancy», brillò nel diadema della favorita di Enrico IV di Navarra, l'incantevole Gabriella d'Estrees, e più tardi fu la gemma preferita da Maria Antonietta. Ma non portò fortuna alle belle dame che nello scorrere dei secoli se ne adornarono, né rese più benevola la sorte verso l'infelice

venendi ore 16 secondo progr.

duchessa di Berry che lo aveva nei biondissimi capelli, la sera in cui le fu pugnalato il marito per mano di un anarchico. Una leggenda indiana vuole che il diamante, la pietra che essi definiscono «particella d'eternità» non sopporti la frivolezza, la cupidigia, la mondanità. Soltanto una regina consapevole dei suoi doveri ha il diritto di possederlo, una regina come Vittoria d'Inghilterra per la quale la Compagnia delle Indie acquistò dal maraya di Lahore, il favoloso «Koo-i-noor», un diamante che era stato l'occhio della statua di Visnù ed aveva acceso per la sua rarità e per la sua luce prodigiosa il desiderio di tanti monarchi.

Persino Caterina II, l'imperatrice educata alla scuola degli illuministi francesi, si rifiutò di portare l'enorme diamante che le aveva donato il conte Gregorio Orlov, il giovane ufficiale della Guardia che tanta parte aveva avuto nel

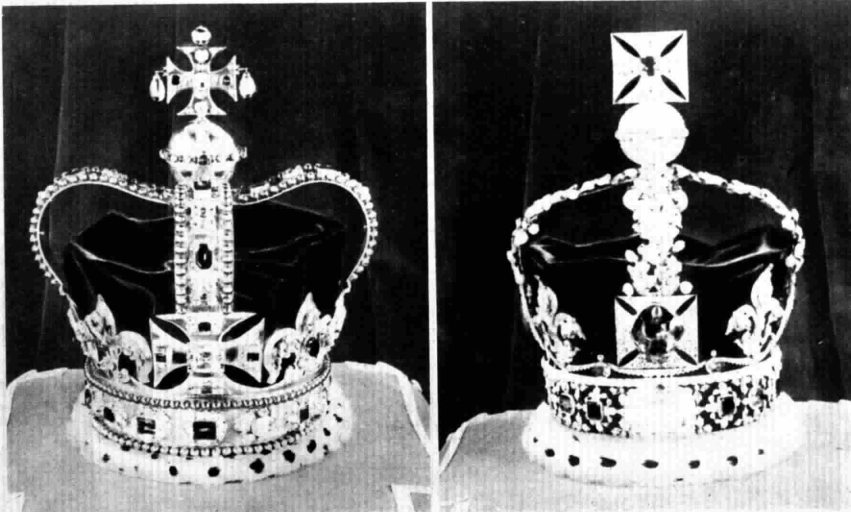
colpo di stato che le assicurò il trono.

Anche ai nostri giorni si crede all'influenza misteriosa delle gemme e tra tutte soltanto l'opale è considerata pietra di sventura. Una eroina di Walter Scott, Anna de Geierstein, ritrovò la felicità soltanto dopo aver gettato in mare il suo opale. Al contrario gli orientali amavano la gemma in cui sembrano racchiuse tutte le sfumature dell'arcobaleno ed un mito pieno di poesia ne canta la nascita. Gli Indù, invece, attribuivano allo smeraldo la capacità di placare i cuori. Per questo forse lasciarono che le truppe di Cortez e Pizarro spezzassero i loro forzieri sperando che la pietra dalla luce verdissima rendesse più mite l'animo dei bellicos ed avidi amici, venuti dall'Oceano.

Certe pietre hanno come assorbito ed assimilato il destino di più generazioni, bastano a rievocare un mondo perduto, a raccontarci una storia incredibile. Il diamante detto «Il Reggente» ha visto il regno fastoso e corrotto di Luigi XV, le tragiche giornate della Rivoluzione ed ha brillato sull'elsa della spada di Napoleone Bonaparte, quando in Notre Dame fu proclamato imperatore. Nella sua luce senza incrinature che stupisce i visitatori del Louvre, è come riflessa la storia del popolo francese al quale oggi appartiene come tutti gli altri gioielli della Corona.

Perché le pietre preziose, nate nel cuore della terra, attraverso milioni di anni di lungo lavoro e di misteriose elaborazioni, hanno il potere di assimilare e di custodire i più bei ricordi, le tappe significative di una esistenza, i momenti di felicità e di dolore di chi le ha portate.

Luciana Giambuzzi



I gioielli della Corona inglese. A sinistra: la corona di Sant'Edoardo; a destra: quella imperiale. La prima, che rappresenta ufficialmente la Corona d'Inghilterra, venne usata il 5 giugno 1953 per la cerimonia dell'incoronazione di Elisabetta II. Il magnifico prezioso risale al tempo di Carlo II ed è una fedele riproduzione della corona di Edoardo il Confessore (1004-1066). La seconda è invece adoperata dai monarchi solo in determinate cerimonie e non per le incoronazioni. Questa corona fu confezionata per la Regina Vittoria nel 1838 ed è tutta tempestata di gemme, perle e diamanti

(1) Franco Antonicelli: Il soldato di Lambessa - Edizioni Radio Italiana, via Arsenale, 21 - Torino - L. 800.



Dino Falconi



Angelo Frattini

13 OCCASIONI DI SEDERE A TAVOLA

In casa del signor Rossi da alcune settimane si vive una atmosfera febbrile. C'è nell'aria quel nervosismo che ha caratterizzato tutte le grandi ricorrenze domestiche: la cresima di Rossana, i primi calzoni lunghi di Giancarlo, la pelliccia di falso astrakan della signora Rossi in occasione di una prima all'opera, la partenza per la villeggiatura. Da alcuni giorni il signor Rossi si è accorto che la donna non sa servire in tavola, che i cibi sono scotti, che i ragazzi mangiano come se fossero in osteria. « Gran Dio, ma cosa vi insegnano a scuola? ». Il più insignificante odore di bruciato lo colpisce come una stiletta; un sugo riuscito male è un affronto diretto alla sua sensibilità. La signora Rossi si consuma gli occhi, alla sera, attorno all'Ada Boni e all'Artusi: la donna, in cucina, la sente canterellare su un motivo in voga: « preparate intanto qualche fegatino di pollo, un po' di funghi secchi, qualche dadino di prosciutto, una fettina

di lingua, una cucchiata di piselli già cotti. Impastate il tutto... ».

La parola caviale ha fatto il suo ingresso, misteriosa, con il fascino delle cose proibite e c'è già chi discute le differenze tra il Beluga e il Sevruga; sui tartufi, la cultura è già vasta.

Insomma, vogliamo nascondere? C'è alle viste un invito a pranzo. E l'invitato è nientemeno che il capo ufficio, il « commendatore ».

Questo invito non è nato così per caso, non è frutto di una fortuita circostanza. Il signor Rossi ci studia sopra da mesi, ha calcolato e previsto tutto e con sottile machiavellismo ci ha puntato sopra tutte le sue carte per quel famoso aumento che nessun inchino, nessuna premura, nessun complimento sono riusciti a procurare.

Questa volta non si baderà a spese. Ci sarà anche l'aragosta.

La notizia ha fatto già il giro del palazzo, grazie ai buoni uffici

della donna; ma per questa volta il signor Rossi è deciso a passar sopra al pettegolezzo. Che si parli pure dell'aragosta e dei tartufi. Cosa credevano, che in casa Rossi si mangiassero cipolle?

Finalmente il menù, frutto di elaborate discussioni e di veglie insonni, è fissato; per l'occasione si è comprata una tovaglia nuova (quella che ci regalò la zia Ersilia è ridotta da far pietà); la signora Rossi ha scritto appositamente all'Elda Lanza per una

**sabato ore 20,45
secondo programma**

tavola apparecchiata « con gusto originale e moderno »; l'occasione non è andata perduta per un aggiornamento del guardaroba (« non vorrai che mi presenti davanti al Commendatore con il solito straccetto! »).

Finalmente il Commendatore

arriva, accolto come un regnante. Il signor Rossi, con un sorriso preparato per l'occasione, butta là un « e lei vorrà scusare Commendatore, la modestia della nostra tavola », ma in cuor suo gongola di gioia per la sapiente regia che comprende anche grembiale e crestina per l'Antonietta che non voleva assolutamente saperne.

Aperitivi, antipasti, crema velutata. Al « secondo » i primi tentativi di indirizzare il discorso, generico, su temi di maggior concretezza. Il Commendatore mangia di buona voglia, ma l'argomento della ditta lo lascia del tutto freddo. Il signor Rossi pensa: « Forse, al liquore, sarà più facile ». Ma il Commendatore, dopo qualche ruminamento, fa: « Sa cosa le dico? Che dalla settimana prossima lascerò la ditta ». Al signor Rossi sembra che l'aragosta abbia fatto un salto sul piatto, ma forse si tratta di allucinazione. « Sì, caro Rossi, è impossibile rimanere in una ditta che tratta così i suoi uomini

migliori. (Sillabando) No - mi - merita-no ». « Esatto, Commendatore - bofonchia Rossi - non conoscono il valore. E io? ». « E lei, cosa? ». « No, dicevo, io sì che conosco appieno il suo valore ». La signora Rossi spranza calci sotto il tavolo. Il pranzo corre verso una conclusione svogliata, disattenta, melanconica. Casa Rossi non vede l'ora di mettere alla porta quel grasso signore, un po' flaccido, ingombrante come un baule.

Il resoconto particolareggiato di questa giornata in casa Rossi è compreso nel « Manuale illustrato per chi invita e per chi viene invitato » di Falconi e Frattini che hanno riunito tredici occasioni di sedere a tavola sotto la rubrica radiofonica *Il pranzo è servito*.

Ci sarà il pranzo per il battesimo, quello per le nozze, quello di etichetta. I pranzi saranno serviti da Carlo Campanini e dalla compagnia di rivista di Radio Milano.

I. R.

AIR-INDIA
International



**Viaggi veloci in comode poltrone letto su aerei
SUPERCONSTELLATION**

da ROMA per:

**India - Cairo - Estremo Oriente
AUSTRALIA**

Norme generali per la concessione delle indennità giornaliere agli assistiti per T. B. C. dall'Istituto Nazionale della Previdenza Sociale

Le indennità giornaliere spettano soltanto ai lavoratori assicurati obbligatoriamente per la tubercolosi ed assistiti in dipendenza di assicurazione propria con ricovero in luogo di cura o ambulatoriamente.

Il trattamento economico è regolato da norme diverse secondo che trattasi di assistito avente o non avente a carico persone di famiglia tra quelle indicate nell'art. 2 della legge 28 febbraio 1953, n. 86. Le persone di famiglia a carico sono:

- il coniuge non separato legalmente per propria colpa;
- i figli legittimi, i naturali riconosciuti, gli adottivi, i figli naturali riconosciuti del coniuge o nati da precedente matrimonio, gli affiliati, gli esposti legalmente affidati, purché i medesimi abbiano età inferiore a 18 anni ovvero siano invalidi al lavoro;
- i fratelli e le sorelle a carico e conviventi al momento del ricovero, di età non superiore a 18 anni ovvero invalidi al lavoro;
- i genitori (adottanti, affilianti e coloro cui venne affidato l'assicurato) a carico e conviventi al momento del ricovero di età superiore a 55 anni, se si tratta della madre e a 60 anni, se si tratta del padre, ovvero invalidi al lavoro.

Le indennità sono di due specie: la prima è l'indennità personale, nella misura di L. 100 giornaliere, che spetta all'assistito personalmente e per tutto il periodo del ricovero; la seconda è la indennità familiare, che spetta all'assicurato per tutto il periodo dell'assistenza sanitaria (ricovero e cura ambulatoria) ed è liquidata nella misura di L. 150 per ciascuna delle persone di famiglia sopra indicate (in caso di assicurato avente una sola persona di famiglia a carico la misura di quest'ultima indennità è elevata a L. 200).

L'indennità familiare, durante il periodo di ricovero dell'assicurato, è corrisposta al coniuge, al genitore o alla persona designata che ha cura dei minori.

La concessione dell'indennità per i fratelli, le sorelle ed i genitori è subordinata all'esistenza delle condizioni del carico e della convivenza al momento in cui l'assicurato è ammesso alle prestazioni antitubercolari. La legge prevede inoltre la sospensione del trattamento economico rappresentato dalle due indennità nei confronti degli assicurati che durante l'assistenza antitubercolare, in base a norme contrattuali o regolamentari, continuano a percepire l'intera retribuzione (stipendio o salario). Così all'assicurato, la cui retribuzione di L. 1500 giornaliera sia stata ridotta a L. 1200 e che abbia diritto al trattamento economico di cui trattasi nella misura giornaliera di L. 400, spetta quest'ultimo trattamento nella misura di L. 300 giornaliera, essendo le rimanenti L. 100 eccedenti rispetto alla retribuzione.

L'assicurato che nel corso dell'assistenza in cura ambulatoria svolge attività lavorativa retribuita alle dipendenze di terzi perde il diritto al trattamento economico.

L'assicurato, per ottenere il trattamento economico, deve compilare uno speciale modulo fornito dall'Istituto Nazionale della Previdenza Sociale, integrato dalla dichiarazione del datore di lavoro, quando abbia cessato il lavoro per malattia e sia tuttora in forza; nel caso in cui abbia cessato ogni rapporto di dipendenza, deve dichiarare il suo stato di disoccupazione. Inoltre, deve allegare i sottindicati documenti qualora essi non siano già stati presentati con la domanda di prestazioni antitubercolari:

- a) certificato di stato di famiglia di data recente;
- b) certificato di matrimonio (quando vi sia il coniuge);
- c) certificato di nascita di ciascun minore (quando vi siano figli, fratelli e sorelle di età inferiore ai 18 anni);
- d) certificato di nascita dei genitori (quando essi siano conviventi e a carico);
- e) certificato medico su mod. S.S. 3 (quando vi siano persone invalide - detto modulo è fornito dall'I.N.P.S.);
- f) certificato del competente Tribunale attestante il rapporto di affiliazione o di adozione.

La documentazione di cui sopra è da presentarsi in carta libera.

Lo stato di famiglia ha la validità di un anno e, pertanto, deve essere rinnovato allo scadere del anno nel caso che l'assicurato risulti ancora assistito. La mancata presentazione del nuovo stato di famiglia importa la sospensione della indennità familiare.

Giacomo De Jorio

Ma chi è questa brutta vecchia

ADESSO ARRIVA

Nel loro insieme, le tradizioni popolari italiane dell'Epifania, pur nella varietà e originalità delle forme, rivelano il loro originario significato propiziatorio e rituale



Bartolomeo Pinelli: La Befana a Roma nel 1820

Con la tendenza propria della mentalità primitiva, il popolo simboleggia le principali feste creandone il relativo personaggio. Così ha fatto per il Carnevale, grasso, rubicondo, adorno con collane di salsicce e fegatelli, per la Quaresima, pallida, magra, nera, allampanata, e per Babbo Natale vecchione benefico con barba bianca e vestito di rosso a mo' dei maghi e dei coboldi. Quest'ultima personificazione è però di data recente, mentre quelle di Carnevale e di Quaresima sono testimoniate, per l'Italia, fino al secolo XIII. E certamente antico è anche il personaggio della Befana, grande fantoccio raffigurante una vecchia brutta, talora anzi orrida come una strega, ma che reca sulle spalle un sacco carico di doni. Qualcuno potrebbe chiedersi: come mai per simboleggiare l'Epifania, cioè la festa che ricorda la manifestazione della divinità di Cristo in tre momenti significativi (il battesimo nel Giordano, l'omaggio dei tre Re Magi, e il primo miracolo alle nozze di Cana) il popolo è arrivato a questa strana raffigurazione?

Si tenga presente che anche l'Epifania è, nel suo significato etnografico, una festa di Capodanno e di rinnovamento. C'è una vecchia stagione che deve morire portando seco i guai e i peccati della collettività: e c'è il desiderio di accaparrarsi l'abbondanza per il nuovo anno che sorge: né miglior modo esiste, in base al principio della magia simpatica, a cui s'ispirano tante nostre usanze, che quello di venire colmati di doni. E non è da dimenticare che, secondo concezioni antichissime, nei giorni fatidici in cui l'anno ricomincia, ricompaiono sulla terra gli esseri del mondo infero, demoni, streghe, spiriti folletti, la cui potenza è spesso ambivalente, può cioè manifestarsi in modo benefico o, invece, malefico.

Ecco dunque spiegato chi è la Befana e perché porta regali ai bimbi buoni, e paglia, cenere e carboni spenti ai bimbi cattivi. E comprendiamo anche come in alcuni paesi delle Tre Venezie, la Vecia o la Stria o Marantega venga bruciata la sera della vigilia in uno dei falò accesi per questa circostanza.

Le tradizioni popolari della Befana attingono quindi la loro prima ragion d'essere e il loro originario significato da quello stesso antico fondo di riti e di credenze da cui derivano molti usi del Natale e del Capodanno.

Così, anche per l'Epifania usa trarre presagi, e, naturalmente, uno dei più comuni e preferiti dalle ragazze è l'oroscopo ch'esse ricavano dalle foglie d'ulivo per conoscere la sorte della loro vicenda amorosa. Dice una canzone marchigiana:

**domenica ore 17
programma nazionale**

*Nella sera de Pasqua Epifania
Vois vedé se il bello mo m'avava:
Butti sul fuoco 'na brancia d'uliva,
Tutta verso de me s'arrioltava.*

Presagio faustissimo!

In Romagna, invece, sogliono i nostri popolini, la mattina della Pasquetta, porsi in un crocicchio per ascoltare le parole dei primi pasanti e con esse formare un discorso dal cui senso prevedere ciò che succederà entro l'anno. E accanto ai presagi, i prodigi. Sempre in Romagna si crede, o almeno si dice, che nella notte della Befana le mura diventano di ricotta e le bestie parlano nelle stalle. Ma guai a chi ardisce ascoltare e riferire quello che dicono!

Una volta un contadino sentì, proprio sul punto di mezzanotte, che un bove diceva al suo compagno:

«Domani dovremo portare il carro in città». Il troppo loquace contadino raccontò subito la cosa ai familiari: ma la mattina dopo morì di un colpo secco, ed effettivamente i bovi furono attaccati al carro per portare in città la cassa funebre.

Un altro dei prodigi, che, secondo una diffusissima tradizione popolare si avverano nel giorno, o meglio, nella notte fatidica d'inizio di un ciclo, annuale o stagionale, è quello che dà meravigliose virtù curative e purificative all'acqua. Come per il primo gennaio, o per San Giovanni, anche per l'Epifania si crede che l'acqua dei fiumi o delle fonti nell'attimo dell'incominciamento del nuovo anno, d'improvviso diventi miracolosa: in taluni paesi si dice addirittura che si trasforma in oro. Tutto sta a saperla attingere proprio in quel momento preciso.

Un altro dei riti popolari più diffusi per la Befana, intesa come festa di Capodanno, è l'annuncio pubblico dei fidanzamenti.

Se dieci, trenta, cinquanta giovani coppie sposeranno entro l'annata che ha inizio in quel giorno, si crede che in tal modo verrà assicurata la fertilità del suolo, l'abbondanza delle messi, il benessere della comunità.

In Carnia la notte dell'Epifania i giovani e le ragazze si riuniscono in cima a un'altura, accendono dei grandi falò, vi tuffano delle rotelle di legno (detto *lìs cidulìs*, parola di etimo oscuro) fino a farle diventare incandescenti e per mezzo del bastone in cui sono inflatate, le lanciano facendole ruzzolare giù per il pendio; e intanto gridano: «Vade cheste cidule in onor di N.N. con la N.N.», e qui fanno i nomi di un giovanotto con una ragazza, rivelando i fidanzamenti già avvenuti e quelli ritenuti probabili: se poi qualche ragazza ha usato sgarberie ai giovanotti del paese, la faran fidanzata con i più infelici, gobbi, storpi

LA BEFANA

e magari scemi. La festa si chiude sempre con una gara di ballo.

Allo stesso principio s'ispira l'uso dei befanì in Lucchesia. Nelle ore notturne, in qualche casa dove siano raccolte a veglia più persone, scrivono su dei foglietti di carta i nomi dei giovinotti e delle ragazze del paese, poi li accartocciano e li gettano in due cappelli; nell'uno, quelli che contengono i nomi delle ragazze; nell'altro quelli che contengono i nomi dei giovinotti: mischiati bene, tiran poi su un foglietto per parte, dichiarando sposi coloro il cui nome è uscito insieme.

Ma a questo complesso di usanze che attinge il suo significato originario da un antico fondo pagano (e tra queste possiamo ancora includere la gazzarra di fischi, urli, schiamazzi che si fa a piazza Navona, la sera della vigilia) si è venuta via via aggiungendo e, poi, sostituendo una serie di manifestazioni, che si ispirano al significato cristiano della festa. Così, nelle canzoni di questa, che gruppi di giovinotti sogliono cantare andando di casa in casa e raccogliendo offerte (noci, nocelle, dolciumi, uova, formaggi) il motivo ispiratore s'incentra nella descrizione della venuta dei Magi. Tali canzoni nel Veneto sono dette « della stella », perché i gruppi dei questuanti fanno il giro del paese preceduti da una stella di carta incollata sopra un fusto di legno dentro al quale è posto un lumicino, e cantano:

« Dall'Oriente siam partiti - con la guida di una stella - la qual porta la novella del Messia ».

Nelle Marche, come del resto anche in Umbria, si cantano le pasquelle, che, dopo aver evocato l'omaggio dei Tre Re al divino infante, terminano immancabilmente con la richiesta dei doni. Un umorismo contadinesco, tra l'ingenuo e il furbo, accende di un franco sorriso talune strofe:

« Noi niente qui chiediamo - ma se date qualche cosa - siamo gente non ritrosa - prenderemo anche un agnello ».

In Toscana, oltre alle befanate sacre liriche (che hanno spesso per ritornello « viene viene la Befana ») ci sono anche quelle drammatiche, nelle quali agiscono numerosi personaggi: tra questi, premezzano i tre Re Magi che arrivano trionfalmente su tre somarelli.

Nel loro insieme, le tradizioni popolari italiane dell'Epifania, pur nella varietà e originalità delle forme con cui ci si presentano, rivelano comunque il loro originario significato propiziatorio rituale.

A noi « cittadini » saturi di civiltà per certi aspetti, anche troppo raffinata, queste antiche credenze e usanze, queste semplici canzoni e rappresentazioni ricordano come per il nostro popolo poesia e vita siano sempre strettamente congiunte, sotto il grande segno della religione.

Paolo Toschi



Roma principio di secolo: la sera della Befana

DUE NUOVI CORSI
DI «CLASSE UNICA»

Conquistatori e narratori

L'espansione

coloniale europea

a cura di Aldo Garosci

Il colonialismo, del quale tratteremo in queste lezioni, è un fenomeno del mondo moderno. Certo, anche la storia antica e la medievale hanno conosciuto espansioni mercantili e culturali, prevalenze politiche di un popolo sull'altro e adozioni da parte del popolo dominato della lingua e delle istituzioni culturali del vincitore. Unico però è il fenomeno del colonialismo nel mondo moderno: un grandioso processo, durato quattro secoli e mezzo dalla fine del 1400 ad oggi, per effetto del quale gli Stati Europei hanno dominato sulla quasi totalità dell'Asia, dell'Africa, dell'America e dell'Oceania. Risultato di questo fenomeno è stata la creazione di un unico sistema mondiale di rapporti politici ed economici, e l'adozione di istituti politici e culturali europei da parte di altri popoli. Oggi questo sistema di dominazione volge alla sua fine.

Con queste parole, che l'ascoltatore di « Classe unica » sentirà alla prima lezione del professor Aldo Garosci, comincia il corso di quest'anno su L'espansione coloniale europea. Il professor Garosci è docente di Storia Moderna e di Storia delle Dottrine Politiche e Giuridiche presso l'Università di Roma. Nato nel 1907 a Meana di Susa, a ventidue anni era già laureato in Dottrine Politiche. Per azione clandestina antifascista, nel gennaio del 1932, fu costretto a migrare in Francia, di dove rientrò durante la guerra di liberazione, per la lotta partigiana. Discepolo di Carlo Rosselli ha dedicato al maestro una monografia che viene con-

siderata un coraggioso atto di fede nell'umanità. Questa fede egli è venuto maturando e aprendo a sempre nuove conquiste, nelle sue opere maggiori (Pensiero politico e storiografia moderna, Ed. N. Lisch, 1954; Gli ideali di libertà tra il Risorgimento e la crisi fascista, Poligr. dello Stato, 1955; Storia dei fuoriusciti, Laterza, 1952, ecc.).

Nell'auditorium « Sala Convegno », nella sede della RAI in Via del Babuino, il professor Garosci non ha mancato di smorzare il tono « austero », con arguzie e spunti tipicamente suoi. Lo abbiamo sentito prendere di mira una certa morale un po' crociana, secondo cui, se dei selvaggi si mangiano con buon appetito e purezza di spirito i propri simili bianchi colonizzatori, non solo non commettono nulla di male, ma possono anche meritarsi il paradiso!



Aldo Garosci

La grande stagione

del romanzo russo

a cura di Wolf Giusti

La famosa affermazione del Dostoevskij, che dice « Siamo usciti tutti dal cappotto di Gogol » può avere un significato che oltrepassa il fatto letterario e culturale al quale lo stesso Dostoevskij intendeva riferirsi. Può, cioè, essere estesa all'intera storia dei « vinti » — tanto per usare il termine del Verga. Questi sono, nel personaggio del Gogol, alle prese con un cappotto, come poi saranno alle prese con la « roba », e anticamente erano alle prese con il fato, cioè Numi, per citare l'Eneide virgiliana, forse il primo vero « vinto » del mondo. Allargato così il senso della frase del Dostoevskij, si può dire che oggi un po' tutti, romanzieri, drammaturghi, registi, sono usciti da quel cappotto, preso qui a significare una concezione della vita oltre che una cultura e un'arte.

Anche con queste considerazioni, si scorgono facilmente le ragioni di un corso su La grande stagione del romanzo russo per il microfono di « Classe unica », sia pure tenendo a parte le richieste degli ascoltatori, che sono le ragioni più valide. Il corso sarà tenuto dal professor Wolf Giusti, Ordinario di Lingua e Letteratura russa nell'Università di Trieste. Egli si è dedicato fin dalla giovinezza agli studi del mondo slavo. Ha intrapreso ricerche anche all'estero, fermandosi soprattutto a Praga. In vari saggi si è occupato dei rapporti culturali tra il mondo slavo dell'800 e dei primi del nostro secolo con la cultura occidentale, in particolare con Roma (Gogol, Herzen, Tjutcev, Turgeniev, Zaitsev, Ciapek, Zeyer, ecc.). Si è pure occupato dei problemi storici connessi con il panslavismo (Due secoli di pensiero politico russo, Firenze, 1945). Tutta la sua cultura e i risultati delle sue appassionante ricerche saranno ora nella sua voce, per « Classe unica ». Di questa riduzione a voce di



Wolf Giusti

una cultura, di una cattedra, il professor Giusti non ne soffre. La semplicità gli è naturale, unitamente a una irreversibile gentilezza, che rende la sua parola più viva, più personale. Lo abbiamo trovato negli auditori della RAI, circondato dal gruppo degli ascoltatori che assisteranno alle sue lezioni. Parlerà di Gogol, Dostoevskij e di Tolstoj. Ha cominciato con la frase di Dostoevskij: « Siamo usciti tutti dal cappotto di Gogol ». Sapendo che lo cercavo per intervistarlo, ha tentato di andarsene, di sfuggire. Ma è dovuto tornare nell'auditorium. Aveva proprio dimenticato il suo cappotto.

Fortunato Pasqualino

Ricordiamo che questi due nuovi corsi di « Classe Unica » saranno prossimamente raccolti, come i precedenti, in volume a cura della Edizioni Radio Italiana.

lunedì, mercoledì, venerdì
ore 19 secondo programma

lunedì, mercoledì, venerdì
ore 19,15 secondo progr.

La pena convenzionale

Il legislatore non ha mancato, naturalmente, di dettare opportune norme per la sgradevole ipotesi che un debitore non adempia il suo debito, o anche solo ritardi l'adempimento.

Ma, ad evitare contestazioni sul quantum del risarcimento, si ammette dalla legge, in omaggio ad una tradizione antichissima, che le parti possano stabilire esse stesse, mediante una convenzione accessoria rispetto all'obbligazione principale, una speciale prestazione (generalmente di danaro) da pagarsi al creditore in caso di inadempimento o di adempimento ritardato. Nel qual caso si parla di «pena convenzionale» o di clausola penale: pena «compensativa», se stabilita in vista dell'inadempimento; pena «morbida», se stabilita in vista del ritardo.

Il sistema della clausola penale, largamente sfruttato sopra tutto in ordine all'ipotesi di adempimento ritardato, non offre solo il vantaggio di « fissare » preventivamente l'ammontare del risarcimento, ma costituisce altresì un mezzo efficacissimo per pungolare il debitore affinché faccia onore ai suoi impegni: l'anticipata conoscenza della somma esatta che si pagherà per ogni giorno di ritardo nella consegna, o di quella che si dovrà versare in caso di non effettuata consegna, è infatti, dal punto di vista psicologico, una molla eccezionalmente potente.

Tuttavia, se ben si riflette, la clausola penale può riuscire gradita anche a colui che assume il debito. A parte il fatto che sapere prima ciò che si pagherà per l'ipotesi di inadempimento può aiutare a far bene i propri conti, vi è da considerare che la clausola penale ha l'effetto, di regola, di limitare la misura del risarcimento alla prestazione convenuta: non vi è pericolo, in altri termini, che il creditore possa chiedere ed ottenere giudizialmente più di quanto prestabilito, salvo il caso che si sia esplicitamente convenuta la risarcibilità del danno ulteriore (art. 1382 cod. civ.).

D'altro canto, il debitore ha sempre, per legge (art. 1384), la possibilità di far ridurre egualmente la penale dal giudice, se l'obbligazione è stata eseguita in parte o se l'ammontare della pena è comunque manifestamente eccessivo.

Il sistema della pena convenzionale si rivela, insomma, pienamente consigliabile tanto ai creditori quanto ai debitori. Ed è altresì consigliabile, sia agli uni che agli altri, nell'interesse generale della giustizia: per ogni clausola penale apposta ad un contratto vi è da contare su una lite di meno circa l'ammontare del risarcimento.

Risposte agli ascoltatori

Tommaso C. (Amalfi). — La separazione giudiziale non può essere pronunciata sulla base della infermità fisica o mentale di uno dei coniugi. I soli motivi per cui essa può essere chiesta e ottenuta sono (art. 150-153 cod. civ.): l'adulterio della moglie, l'adulterio del marito quando concorrono circostanze tali che il fatto costituisca un'ingiuria grave per l'altro coniuge, il volontario abbandono, gli eccessi, le sevizie, le minacce, le ingiurie gravi, la circostanza che il coniuge sia stato condannato alla pena dell'ergastolo o della reclusione a più di cinque anni o sia stato sottoposto alla interdizione perpetua dai pubblici uffici (salvo che la misura sia stata presa anteriormente al matrimonio e l'altro coniuge ne sia stato consapevole), infine la circostanza che il marito rifiuti senza giusto motivo di fissare una residenza familiare o di fissarla in modo conveniente alla sua condizione.

Alberto B. (Firenze). — Dopo soli nove anni dalla ricostruzione la casa manifesta gravi imperfezioni che ne compromettono la stabilità. Ciò non ostante, mi par difficile rendere responsabile, dopo tanto tempo, il costruttore: tanto più che all'atto della riconsegna dell'edificio vi fu una perizia, che accertò la buona esecuzione dei lavori di restauro. Diversa sarebbe la risposta se il costruttore avesse specificamente garantito (come non sembra abbia fatto) una certa durata minima dell'edificio ricostruito.

A. E.

TANTI AUGURI per l'anno nuovo



Mario Bionzi, il «garibaldino» di Bologna ha dalla sua lo «stellone» d'Italia, oltre che una profonda e minuziosa preparazione nella biografia dell'Eroe dei due Mondi. Con lui rivive, anche nei sentimenti, la storia del Risorgimento italiano. Criticato dagli uni, ammirato dagli altri, egli è in definitiva il più genuinamente italiano dei concorrenti di Lascia o raddoppia. Moltissimi sono i telespettatori che dopo la sua ultima prova, si rammaricano di non vederlo più.



Non è la prima volta che Dante Alighieri entra a Lascia o raddoppia ma sicuramente la contessa Maria Teresa Balbiano d'Aresemo la rivivere la parola di Dante con estrema proprietà e precisione. Non solo la Commedia, ma anche le opere minori le sono familiari: ne abbiamo avuto una prova quando la concorrente ha recitato brillantemente i versi della prima egloga.



Ernesto Bovio, operaio metallurgico di Bellinzago Novarese, non ha studiato invano la filosofia: egli risponde con metodo, senza lasciarsi distrarre dall'emozione. Anzi, pur essendo sicuro fin dal primo momento della risposta esatta, aspetta il trascorrere dei secondi prima di pronunciare quelle parole che precedono sempre l'applauso.



Ecco la miss: Rossana Rossanigo, la cui grinta ha subito conquistato i telespettatori. La materia da lei scelta, la letteratura francese, contrasta solo in apparenza con la sua giovinezza: infatti lo spirito, o meglio, per restare in argomento, l'esprit è la giovinezza dell'animo. Doppiamente giovane, quindi, la rappresentante delle donne piemontesi. Solo la sua preparazione è matura.



Nell'aria risorgimentale che percorre in questi ultimi tempi le trasmissioni di Lascia o raddoppia lo svizzero Giannino Bettone non rimane all'ultimo posto: se Bionzi conosce la vita di Garibaldi, fino ai minimi particolari, egli possiede quella di Mazzini con altrettanta meticolosità. Soltanto un «lapse» può far cadere questo concorrente.



Raffaella Minghetti o della modestia: la concorrente bolognese avrebbe infatti tutti i numeri per atteggiarsi a «vamp», per fare la primadonna. Invece si accontenta di sorridere con quel suo luminoso sorriso e di rispondere, come tutti si aspettano, con estrema precisione e ricchezza di particolari alle domande di storia romana che le rivolge Mike Bongiorno.



Mario Scognamiglio è napoletano. Non si è spaventato per nulla dell'aria che tira, momentaneamente poco favorevole per i concorrenti partenopei. Del resto egli non ha grandi ambizioni: si accontenta anche di un premio di secondo ordine, consolato dalle armonie dei grandi della musica lirica delle quali egli è un devoto ammiratore.



ABBONAMENTI ALLA RADIO E ALLA TELEVISIONE

RINNOVO ABBONAMENTI ORDINARI per apparecchi installati nell'ambito familiare:

	Radio	Televisione (compreso il canone radio)	
		Abbonamenti iniziati nel 1956	Abbonamenti iniziati nel 1955 o precedenti
Annuale	L. 3.300 *	L. 14.000	L. 16.000 *
Semestrale 1 ^a rata	» 2.100 *	» 7.145	» 9.145 *
2 ^a rata	» 1.250	» 7.145	» 7.145
Trimestrale 1 ^a rata	» 1.500 *	» 3.720	» 5.720 *
rate successive	» 650	» 3.720	» 3.720

Il pagamento del canone e della tassa di concessione governativa deve essere effettuato con un unico versamento a mezzo dei bollettini di c/c contenuti nel Libretto personale d'iscrizione.

* Nell'importo è compresa l'intera tassa di concessione governativa rispettivamente di L. 850 per gli abbonamenti radio e di L. 2.000 per gli abbonamenti TV.

Per apparecchi radio installati su autoveicoli la tassa di concessione governativa è limitata a L. 850 (L. 5.000 per autoveicoli con oltre 13 HP tassabili ai fini fiscali).

NUOVI ABBONAMENTI ORDINARI

	Radio	Televisione (compreso il canone radio)
dal gennaio al 30 giugno	L. 1.250	L. 7.145
dal gennaio al 31 dicembre	» 2.450	» 14.000

I NUOVI ABBONATI sono esonerati dal pagamento della tassa di concessione governativa, qualora abbiano acquistato un nuovo apparecchio radio o TV presso un rivenditore autorizzato:

— per la RADIO: per il primo anno solare

— per la TELEVISIONE: per i primi due anni

DIMMI COME SCRIVI

PICCOLA POSTA

Credo di conoscerne

Una madre trentaduenne — Che cosa immagina che possa trasparire di men che lodevole da una scrittura ampia, chiara, equilibrata e fervida come la sua? Forse un certo orgoglioso compiacimento di saper realizzare pienamente la propria vita di donna e di madre? Forse anche quel po' d'egoismo familiare che nasce dal desiderio di utilizzare per sé e per le creature amate quanto di meglio ha l'esistenza? Forse ancora l'aspirazione di non abdicare alla propria femminilità, benché attorniata da quattro figlioli? E di ciò, chi mai potrebbe criticarla? C'è tanto buon senso e pienezza di sentimento in lei, da suggerire invece il desiderio di rendergliene merito senza restrizioni.

Soffro di un complesso

R. R. R. — Troppo si parla oggi dei complessi d'inferiorità, perché voi giovani non abbiate a sentirci addosso come un male di moda, che giustifica tanti errori di orientamento e di valutazione. Tutto il suo disagio morale dipende semplicemente dall'aver una natura sensibile, esigente e depressiva, inadattabile alla realtà, purtroppo sempre meno bella dei sogni. Imparerà coll'esperienza ad accettarla con filosofia, a non andare costantemente alla ricerca dell'impossibile, ed a capire che l'essenza della vita non è negli amori e nei successi, ma nei valori indistruttibili che sa offrire a chi li apprezza. Tutta la sua grafia rivela un anelito commovente, ed ancora vano, verso un porto confortevole; ma dipende da lei il sapervi approdare.

i sentimenti più bel

Violetta 1956 — A parte le instabili manifestazioni causate dalla solita effervescenza dei vent'anni a cui nessuno sfugge per poco che possieda una certa dose di ricchezza interiore, la sua scrittura presenta senz'altro molto di buono. Non conosco i suoi progetti comunque posso dirle che, tanto si disponga ad una carriera, come invece al più naturale destino della donna, il matrimonio, avrà modo di far valere la sua bella mente ed i buoni sentimenti che ha in cuore. Occorre solo temperare meglio il suo carattere un po' debole, farsi più ferma nei propositi, e meno superficiale nel discernimento. L'istintivo gusto del bello dovrebbe consigliarle qualche cultura artistica.

A quel segno la tenetevi

L. S. - Bologna — Curiosità, la sua, o desiderio di sentirsi confermare, alle soglie dell'avvenire, le buone facoltà che già stanno portando (non ne dubito) il loro rendimento? Mi fa piacere informarla che la sua grafia ha segni molteplici di, ottima marca; per cui si può stabilire che lei è già un

favorito, in partenza. Il perdurare di un certo fermento psichico è più che logico e, nel suo caso, un sintomo anzi di mentalità viva, di volontà scattante e perseverante, di sensibilità interiore e di forze ambivalenti propulsive e difensive. Tolga di mezzo qualche asperità che ancora sussiste e sappia scegliere una strada che non svaluti la sua intelligenza.

*che mi venisse fatto un nome
Anche di conoscere*

Piero - Anna Maria — C'è un segno comune nelle due grafie: l'aspirazione ambiziosa di arrivare più in alto. Chiusa e prudente nell'uomo, dagli istinti parsimoniosi (n. 1), più spalvata e sicura di riuscita nella donna (n. 2). Unendo le loro forze potranno tendere a tale scopo. Né l'uno, né l'altra brilla per troppo altruismo; l'«Io» si fa sentire con forza, in entrambi, con una spinta maggiore all'espansività nella signorina. Forse qualche dissidio coniugale potrebbe nascere di lì. Lui è più uguale di umore, con misurate manifestazioni esteriori; lei è gaia, mutevole, irritable, desiderosa di vita e di movimento. Nessun segno essenziale d'incompatibilità; e se l'amore c'è... buona fortuna!

commercio in alta m

C. R. — Mio piccolo amico, i tuoi quattordici anni, visibili nella scrittura ancora scolastica ed incerta, devono affidarsi all'esperienza dei genitori per un'adeguata preparazione al tuo avvenire. Hai una mentalità abbastanza agile e pronta per portarti senza troppa fatica ad una laurea. Ti attira invece il commercio? Scommetto che hai fatto qualche buon affare di birilli, od altro, coi tuoi compagni e te ne sei entusiasmato. Scherzo, caro, ma vorrei consigliarti con serietà ad essere più solerte nello studio e ad avere più amor proprio. Osservo che sei un ometto riflessivo e perciò devi capire fin d'ora che, se pur tutte le attività sono rispettabili, alto è il livello sociale di un professionista, altro quello di un commerciante.

settimanale che con

Tamara — Fa piacere imbarcarsi in qualcuno soddisfatto di sé e del proprio ambiente. Osservo infatti dalla bella paginona mandatami in esame — che presenta un tracciato in forte rilievo — la tendenza spiccata a mettere la sua personcina in evidenza e, per questo, niente di meglio delle occupazioni artistiche e pratiche che svolge, indubbiamente con profitto. E' più matura di quanto comporterebbe la sua età; sotto molti aspetti l'adolescente ha già lasciato il posto alla donna col suo bisogno di vita e di successo. Vi sono ancora disarmonie, volubilità, inquietudini che le gioverebbe correggere per migliorarne il suo carattere; e noto

soprattutto una cultura un po' sommaria che attende di essere completata.

della mia vita

Stormy weather — Immagino che avendola scelta liberamente la carriera marittima abbia per lei attrattive prevalenti sulle altre di terra. Tuttavia direi che non è ancora ben sicuro della sua scelta; vedo nella grafia un contrasto continuo di movimenti, come se fosse attratto e respinto da una forza che non è finora riuscito a dominare e che la rende impaziente e nervoso. Lei è un tipo sfuggivo, difficile da definire; sa distreggiarsi con una certa abilità, mettendosi in mostra il meno possibile. La direi piuttosto adatto a vivere sott'acqua che alla superficie; ma è probabile che tutto ciò sia effetto d'instabilità, di mente troppo agile per lasciarsi imbrigliare, di carattere chiuso e poco comunicativo. La sua natura è tuttavia plasmabile e capace di adattamento.

un grande

8-12-1910 - Grossoiro — L'inclinazione a destra della sua scrittura, con linee a tendenza discendente ha un abbandono eccessivo e rivela perciò l'uomo che si lascia un po' troppo dominare dall'impulso istintivo, a danno di quel misurato equilibrio che dovrebbe caratterizzare una tempra mascolina. Lei è il tipo che punta diritto ad una meta prefissa, con molto slancio, fiducia e buon volere, ma senza misurare le difficoltà, rischiando quindi di scoraggiarsi lungo il cammino e di non raggiungere lo scopo. Anche nei sentimenti dà tutto se stesso con generosa dedizione ma buttandovisi a capofitto e lasciandosi trasportare dalla corrente, salvo poi a dover sopportare le conseguenze della sua esagerata fiducia. Difficile mettere limiti ad un'indole come la sua.

mi continua e spero che qu

La verità è venuta... — Mi ripete tante volte di saperla convincere che proprio desidererei di non mancare allo scopo, anche se dall'insieme della sua grafia mi rendo conto che lo smuoverla dalle sue posizioni non è poi così facile. Il sistematico dubbio filosofico? Per uno studente in filosofia è abbastanza in carattere. Lei è in quel periodo mentale che, per immaturità, per mancanza di sicuro orientamento sta sempre in bilico tra il sì ed il no, e per timore di lasciarsi influenzare preferisce il no, come difesa istintiva. E' riluttante anche all'espansione sentimentale, pur sentendo nel suo intimo un conflitto continuo tra la ragione ed il cuore. In fondo è un timido sensibile che va compreso e tratto fuori dal suo crogiuolo.

Lina Fangelina

Tutti coloro che desiderano ricevere una risposta in questa rubrica, sono pregati d'indirizzare le loro richieste presso: Redazione «Radiocorriere», corso Bramante, 20 - Torino.

LA "SCIENTIFICA", AL LAVORO

Va in onda sul Programma Nazionale un ciclo di trasmissioni che illustra metodi, ricerche, impieghi della Polizia Scientifica italiana

La Polizia Scientifica italiana, dopo oltre un cinquantennio, cambia sede. Dall'angusta e squallida via delle Mantellate a ridosso del carcere, sta per trasferirsi in un moderno palazzo all'EUR, ove potrà assumere quella organizzazione razionale e funzionale che è necessaria alle nuove mansioni e ai compiti di una moderna Polizia, quale la «Scientifica» italiana è oggi diventata sotto la guida del dott. Calogero Marrocco che da ormai un anno ne è a capo e che ha curato la preparazione dei nuovi impianti. Già nei nuovi locali sono giunti gli apparecchi e i mezzi meccanici di cui recentemente è stata dotata e già sono stati impiantati i vari laboratori necessari al suo lavoro. Il trasferimento sarà completato entro i primi tre mesi del nuovo anno. Tutto ciò farà sì, naturalmente, che la «Scientifica» italiana, per la quale è previsto uno sviluppo e un potenziamento adeguato ai tempi, possa tornare a quel prestigio e a quel primato che furono, sin dalla sua fondazione — sul finire del secolo scorso

Le impronte digitali sono la firma inequivocabile e irripetibile che ciascun essere umano ha con sé, ed esiste una sola possibilità su centinaia di milioni che se ne trovino due uguali. Su questo dato di fatto, controllatissimo, la Polizia Scientifica ha fondato il suo metodo di lavoro. Ogni Polizia ha un suo metodo particolare per analizzare e catalogare le impronte rilevate. Quella italiana ha adottato, da molti anni, un sistema ideato dal dottor Ugo Sorrentino, già capo della Scientifica, che si basa su 10 gruppi generali nei quali sono raccolte tutte quelle impronte che hanno una caratteristica in comune, come, ad esempio, una «delta», un disegno verso destra o sinistra, e così via. Da questi gruppi principali sono stati tratti altri minori eppoi ancora altri sino a restringere in confini il più possibile limitati il campo d'azione per una ricerca di confronto tra l'impronta rilevata sul luogo del crimine e quella dell'indiziato. Tutto ciò fa sì che a volte bastano po-

chi minuti per trovare l'impronta cercata e nel settore della Polizia Giudiziaria i minuti sono spesso essenziali per la buona riuscita.

La balistica, agli effetti pratici, conduce sul proiettile un'indagine analoga a quella che si fa sulle impronte: ricerca, cioè, quelle tracce che la canna, come firma inconfondibile e irripetibile, vi ha lasciato; e un'altra indagine ancora compie per i «graffi» prodotti dal meccanismo di caricamento ed estrazione sul bossolo. Anche questo per il principio che nessuna arma, anche se dello stesso calibro e della stessa marca, lascia un'impronta uguale a quella d'un'altra. La balistica inoltre delimita l'angolo e la posizione di tiro, il calibro dell'arma, a volte la marca e procura altre notizie necessarie per la ricostruzione del delitto stesso in modo che l'investigatore si trovi subito sulla strada buona per le sue indagini. Infine, attraverso lo studio del proiettile reperito sul luogo, può seguire, a volte, la carriera criminosa di un'arma

e di chi ne fa uso sino a quando costui non cade nelle mani della giustizia.

Nel campo del «falso» poi, la Polizia Scientifica, ha raggiunto una perfezione tale che allo stato dei fatti non c'è falso, di banconote o di assegni, di scritture o di francobolli, di stampati, di dattiloscritti, di calligrafie, di documenti, che non possa essere scoperto e dimostrato dai tecnici. Analisi della carta, degli inchiostri, dei caratteri, delle calligrafie, delle filigrane, dei disegni, della «anzianità» e altre fanno in modo che anche il falso più perfetto possa essere smascherato.

Un'altra arma formidabile della «Scientifica», è lo studio e classificazione del «modo di agire» del criminale. Ogni volta che gli investigatori della «Scientifica» studiano una impresa criminosa, la analizzano, poi la catalogano e quando si trovano dinanzi ad altra impresa simile, con una percentuale dell'80%, sanno già dove rivolgersi per trovare la personalità e il nome del criminale. L'abitudine a ripetersi, ad usare certi mezzi, ad operare in certe ore, in un certo modo, in uno specifico settore del crimine, contro determinati tipi di persone, o beni, in treno o negli alberghi, nelle stazioni, in tram, nei negozi, in campagna, in città, in periferia ecc., sono tutti mezzi di cui i tecnici della «Scientifica» si valgono per raggiungere il loro scopo.

A tutto ciò si deve aggiungere l'analisi della personalità, la misurazione antropomorfa dei recidivi, i classificatori, gli schedari, e infine lo stesso spirito induttivo e deduttivo degli uomini preposti al lavoro della Polizia Scientifica, perché sono proprio queste due qualità a far sì che i risultati dati dagli strumenti, dai microscopi, dalle analisi di laboratorio, siano positivi e conclusivi, per avere un quadro esatto, per quanto sommario, di queste particolari «specialità» della polizia moderna e dei suoi metodi di lavoro.

Alla Polizia Scientifica, e a questi metodi, alle sue ricerche come alle ultime innovazioni, è dedicato il ciclo di trasmissioni che andrà in onda il giovedì di questa settimana sul Programma Nazionale a cura di Beniamino Placido. I temi delle singole trasmissioni? Quelli classici di questo argomento: dalle impronte digitali alla balistica, dal falso in atti a quello monetario, alla medicina legale.

Dino de Ruggeris



**giovedì ore 17
programma nazionale**

— una sua caratteristica peculiare.

Polizia Scientifica! Due parole che hanno un senso magico, che evocano singolari immagini: funzionari e tecnici in camice bianco, investigatori al microscopio, ricercatori dinanzi agli armadi metallici delle impronte, macchine fotografiche speciali, spettrografi per l'analisi dei metalli, microscopi, lenti d'ingrandimento speciali, apparecchi di comparazione e misurazione, schedari d'acciaio, mezzi per gli esami balistici, gabinetti per le ricerche merceologiche, apparati per i «calchi» e per il prelievo delle orme e infine le «Guardie silenziose», quegli uomini della Polizia, cioè, che con l'arma della scienza combattono il delitto.

Quando, per forza di cose, sorse in alcuni Paesi la Polizia Scientifica, automaticamente la Società si trovò in mano l'arma più potente contro il crimine.

Le impronte digitali, la balistica, l'analisi del «falso», le analisi chimiche, lo studio del «modus agendi» e la «ricostruzione dell'atto criminoso» sono gli elementi sui quali la «Scientifica» opera giornalmente e dai quali trae i risultati più preziosi per le indagini della Polizia Giudiziaria.



La «Scientifica» in azione: si stanno esaminando falsi involucri di sigarette. Nella foto accanto al titolo: gli schedari della «Scientifica»

Sottovoce

Lettrici, «Sottovoce» risponderà, nel limite del possibile, a ogni Vostra lettera. Se desiderate nomi o indirizzi o indicazioni particolari, abbiate la compiacenza di unire il Vostro indirizzo preciso, perché la risposta Vi giungerà privatamente. Per disegni, consigli e per risposte varie, basterà uno pseudonimo e un po' di pazienza perché lo spazio è poco e Voi siete invece molte. Questa rubrica è aperta a tutte e a tutte, sempre, cercherà di rispondere la vostra affezionatissima

ELDA LANZA

V. G. - Udine — Vorrei un modello per un tailleur elegante. Lo indosserei per il matrimonio di una mia amica.

Le dedico, gentile signora, un modello della nuova collezione di Vetrine. Sono certa che an-



che lei lo troverà adattissimo alla particolare occasione per cui le serve: lo farà in un tessuto di lana non troppo pesante in grigio antracite o in verde marcio o in marrone «tête-de-nègre».

Moglie disillusa — Mio marito, dopo soltanto due anni di matrimonio, mi ha detto ieri la prima bugia. La prima almeno che io ho scoperto: e ne ho sofferto orribilmente. Non gli parlo da ieri e non so che cosa fare. Mi sem-

bra che tutto mi sia crollato addosso: mi dia lei un consiglio, la prego. Devo continuare a tacere?

No, mia cara. E le dirò anche, a proposito della sua delusione, che un tantino se l'è voluta. Non mi fraintenda, per carità. Ma chi le aveva fatto pensare che gli uomini non dicono mai bugie? Chi le aveva dato il diritto di pensare che solo alle donne fosse lasciato questo privilegio? Già: perché io sono convinta che lei, io, e tutte le donne del mondo hanno detto qualche bugia, innocente o no. Perché gli uomini dovrebbero fare eccezione? Eccezionale è stata lei, invece, che lo ha creduto possibile, quindi ha sofferto di fronte alla sua delusione. Ma non peggiori le cose, amica mia. Il silenzio è d'oro, ma in altre occasioni. Parli, invece. Dica tutto. Chieda spiegazioni e ne dia: sempre. E anche lei ricordi una massima che mia nonna ripeteva spesso a noi giovani: «fate che il sole non tramonti mai sul vostro croccio». Quindi ogni sera, prima di chiudere il giorno, vuoti il sacco. Litighi, magari, ma poi cerchi di fare la pace. E sia indulgente, amica. L'indulgenza non è stupidità, ma — e anche qui mi soccorre una massima antica — la forma meno stupida dell'intelligenza. Non credo che quella bugia sia stata tanto grave. Credo anzi che sia stata una cosa abbastanza sciocca, se ci pensa con calma. Di grave forse non ha che il suo risentimento, la sua delusione, il suo dolore. E sono poca cosa di fronte alla felicità che incontrerà domani guardando in viso suo marito e sorridendogli per prima. Per prima tendendogli una mano, senza orgoglio, senza dignità: ma infinitamente e squisitamente donna.

Lillina - Taranto — Posso regalare a un uomo che è stato mio fidanzato e che ora si sposa con un'altra ragazza che io conosco, un disco che è stato il «nostro» disco in tempi diversi? Del giovedìnotto ormai non m'importa più niente.

E allora? Con tanti dischi senz'altro più belli e più nuovi di quello, perché vuol dare l'impressione che sia rimasta scottata? Ne scelga un altro: ma senza sottintesi.

Lisa B. - Palermo — Sono in tutto e devo andare a un matrimonio non molto importante: posso andarci vestita di nero? Non mi va l'idea di smettere il mio dolore per far piacere a gente di cui mi importa assai poco. Che cosa dice lei?

Perché ha accettato di andare a quel matrimonio? ecco tutto quello che io vorrei dirle in proposito. Tuttavia le dirò ancora che a un matrimonio — anche se è gente da poco che a lei non interessa — non si va mai vestite a lutto. E non credo che, smettendo degli indumenti neri per una mattinata, lei debba anche smettere di soffrire: che cosa dovrebbero fare allora quelli che per precise istruzioni testamentarie, non portano il lutto neppure un'ora?

Una provinciale di Torino — Vorrei una pelliccia calda, pregiata ma non troppo impegnativa, da usare ogni giorno per occasioni diverse, non delicata. Che cosa scegliere tra il castoreo, il castorino, il topo muschiato e l'opossum australiano? Un castoreo si può avere a quattrocentomila lire?

Le prerogative che lei desidera trovare in una pelliccia sono tali e tante da lasciare perplessi. Malgrado ciò la risposta è abbastanza facile: scelga una bella pelliccia di castoreo naturale. Potrà trovarla all'incirca al prezzo da lei segnato. Altrimenti riplighi sulla pur bellissima e leggerissima pelliccia di castorino.

C. I.

«Il libro della sera»,

Carlo Betocchi-Luigi Fallacara-Nicola Lisi

MISTICI MEDIEVALI

L. 600



La Tebaide, particolare, Scuola di Paolo Uccello, Galleria della Accademia, Firenze

Il volume, secondo della collana «Il libro della sera», presenta alcuni fra i maggiori mistici vissuti in Europa nel XIII secolo. La lettura di questa raccolta di testi, in genere non facilmente reperibili, è di alto interesse per il contributo che offre alla conoscenza di quei problemi spirituali e religiosi che, sorti nel medioevo, ancora oggi ritornano. Il libro è corredato da undici tavole fuori testo.

In vendita nelle principali librerie. Per richieste dirette rivolgersi alla EDIZIONI RADIO ITALIANA - Via Arsenale, 21 - Torino.

(Stampatrice ILTE)

ADESSO! PRONTO SOLLIEVO DAL SUO RAFFREDDORE ...PROPRIO LÀ DOVE NE HA BISOGNO!

Una gradevole frizione, quando mettete a letto il vostro bambino, libera il suo naso chiuso, allevia il suo mal di gola e calma la tosse... tre aspetti di un pronto sollievo!

Quando il vostro bambino prende il raffreddore, egli ha bisogno di un sollievo proprio là dove il raffreddore e le sue conseguenze lo fanno soffrire: nel naso, nella gola e nel petto. Frizionandolo con Vicks VapoRub, prima che si addormenti, la gradevole pomata gli dà sollievo rapido in 2 modi:

1. Attraverso il naso: VapoRub sprigiona vapori medicamentosi che il bambino respira, per cui il naso chiuso si libera, il mal di gola è alleviato e la tosse si calma.



2. Attraverso la pelle: questa gradevole pomata agisce anche come un cataplasma benefico apportandogli sollievo proprio là dove l'irritazione dei bronchi lo fa soffrire.

Questa duplice azione dà sollievo con continuità mentre il vostro bambino dorme tranquillamente. Spesso al mattino, quando si sveglia si sente meglio perché i disturbi del raffreddore sono scomparsi. Provate Vicks VapoRub.



VICKS
VAPORUB

"Frizionate...
e basta!"



Decreto ACIS No. 245
del 30 Luglio 1956



Dopo le feste

Terminato il periodo delle feste natalizie e di capo d'anno, può darsi che si prospetti la necessità di rimettere un po' d'ordine nelle maltrattate funzioni dello stomaco e del fegato che, sottoposti ad un super-lavoro senza dobbie piacevoli al momento ma non privi di conseguenze a distanza di tempo, rivelano la loro stanchezza con i ben noti sintomi dell'« imbarazzo gastrico » o della « piccola insufficienza epatica »: la lingua patinosa, la mancanza d'appetito, le digestioni laboriose, il cattivo umore e via dicendo.

Per migliorare queste condizioni la medicina moderna ricorre molte volte con successo alla saggezza antica, che consigliava in tali casi l'uso di sostanze amare. E' probabile che molti di noi si ricordino del nonno il quale dopo cena sorbiva con religione una tazzina d'un liquido dall'odore aromatico dicendo che essa lo aiutava a digerire e lo faceva dormire tranquillo. Era una sua ricetta personale, e personalmente la eseguiva, ma con ciò egli non faceva che imitare gli uomini di molti e molti secoli fa, i quali conoscevano già benissimo gli amari e ad essi chiedevano quello che chiediamo noi, sebbene talvolta li considerassero dotati di virtù terapeutiche più elevate, per esempio d'azione febbrifuga.

La farmacologia può elencare un numero molto elevato d'amari, più di settanta, ma soltanto alcuni sono usati con una certa frequenza. Le più comuni sostanze amare sono d'origine vegetale: calamo aromatico, radice di colombo, corteccia d'arancia amara, corteccia di limone, noce vomica, genziana, china, cicoria ecc.; altre, ad analoga azione, sono prodotte per sintesi chimica. A queste, che influiscono soprattutto sulla secrezione del succo gastrico, conviene spesso associarne altre che, come il boldo od il rabarbaro, stimolano l'afflusso della bile verso l'intestino, oppure che esercitano un'azione tonica sulla muscolatura dello stomaco.

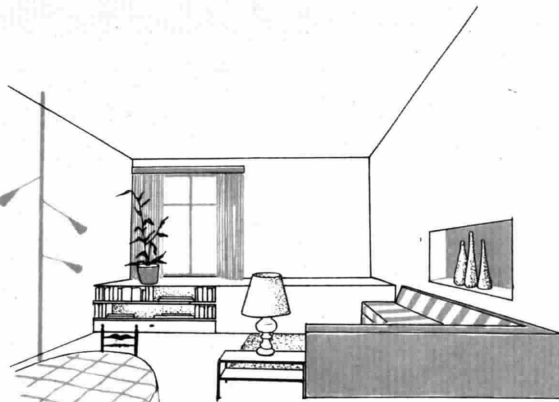
Forse il più famoso fra tutti questi prodotti è il rabarbaro, i cui esemplari migliori provengono dalla Mongolia. E' accertato che il rabarbaro a piccole dosi eccita l'appetito, le secrezioni e la motilità gastriche, ed inoltre possiede una lieve azione lassativa e stimolante della corrente biliare. Del rabarbaro si fa un uso larghissimo: esso viene preso in tutte le forme, dalle compresse all'infuso, dalla bibita all'elisir ed al liquore vero e proprio. Si direbbe che tutta l'umanità senta il bisogno di curarsi lo stomaco, l'intestino ed il fegato. Spesso compare nelle miscele amare anche la genziana, essa pure pianta di montagna. Non o'è alcuno che non conosca la genzianella, occhieggiante d'azzurro fra il verde dei pascoli alpini, e la « genziana maggiore » dalla pannocchia gialla, e la « genziana purpurea », dai fiori rossi. Le proprietà toniche ed eupeptiche della genziana sono indiscutibili, ed è ben nota la sua utilità nelle dispesie e atonie gastriche, in unione col rabarbaro, col ferro e con l'arsenico di cui facilita la tolleranza. Da secoli anche l'assenzio fa parte delle ricette casalinghe come tonico ed eupeptico, ed anche come febbrifugo e vermifugo; e così pure il ginepro, che i montanari conoscono da tempo immemorabile, e l'erba iva, una piccola pianta alpina, la cui essenza di colore verdastro ha un profumo molto aromatico. Di amari se ne potrebbero citare ancora molti, ma all'incirca il loro effetto fisiologico è uguale per tutti. Quando siano moderatamente usati un beneficio se ne può trarre, anche se non sempre è ben chiaro come agiscano. Del resto, a parte qualsiasi considerazione d'ordine medico, l'uso delle sostanze amare, come dicevamo, è antichissimo e diffuso in tutti i popoli. Saranno le difficoltà ed i patemi d'animo della vita moderna, saranno gli squilibri nervosi ed armonici che si ripercuotono sulla digestione, è un fatto che anche oggi si continua a vedere negli amari — qualche volta forse anche con eccessiva fiducia — un mezzo per tonificare i propri organi e correggere il ricambio comunque alterato. Perciò, malgrado lo straordinario sviluppo della farmacologia moderna, non si può certo dire che la modesta terapia a base di sostanze amare stia per tramontare.

Dottor Benassis

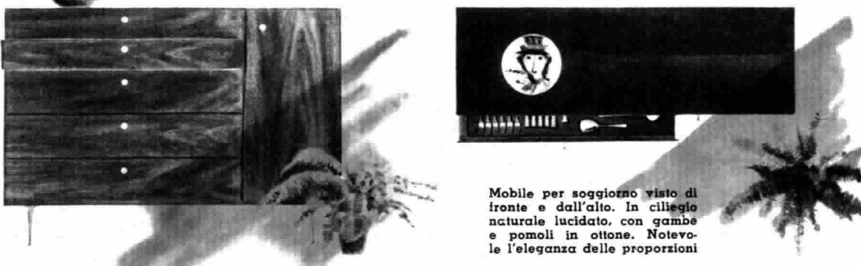
Un pranzo - soggiorno

CASA D'OGGI

Risposta al signor Riccardo Franco
Roma — E' certamente preferibile riunire in un solo ambiente, soggiorno e camera da pranzo, a meno che non si disponga di un appartamento composto di numerosi locali. Il soggiorno-pranzo è certamente più pratico e godibile: risulta inoltre più moderno in quanto l'orientamento attuale è quello di riunire in un solo ambiente mobili ed oggetti con funzioni diverse, creando così un arredamento disinvolto, confortevole ed accogliente. Il significato di « casa dolce casa » è molto più vero e comprensibile quando si disponga di un comodo angolo ove leggere, ascoltare la radio od oziare, semplicemente: l'angolo del soggiorno, in breve. Il disegno qui riprodotto può suggerire un modo di concepire la sua camera di pranzo-soggiorno, tendendo conto delle sue esigenze. Il lungo mobile posto sotto alla finestra è in parte utilizzabile a libreria; il resto può essere impiegato a seconda delle necessità. Il divano d'angolo che con facilità può essere tra-



Veduta del soggiorno-pranzo. Da notare il mobile posto sotto la finestra. L'illuminazione è in questo esempio affidata ad un tubo metallico lucato, da cui si dipartono varie lampade disposte asimmetricamente.



Mobile per soggiorno visto di fronte e dall'alto. La ciliegia naturale lucidata, con gambe e pomoli in ottone. Notevole l'eleganza delle proporzioni.

sformato in vari elementi, si presenta di notte come un normalissimo e comodo letto. Un tavolo semplicissimo, ovale preferibilmente, con seggiole leggere e maneggevoli (il tavolo potrebbe essere composto, ad esempio, da un piano di marmo ap-

poggiato su tubi di ottone platinati; le seggiole del tipo cosiddetto di « Chiavari »). Le fotografie dei due mobili da pranzo rappresentano due tipici esempi di mobile moderno, semplice, lineare. La semplicità della loro struttura rende indispensabile

le che proporzioni ed esecuzione siano perfette: in questa perfezione consista infatti l'eleganza e la grazia di questi due mobili indovinatissimi.

Achille Molteni

MANGIAR BENE

RICETTA DI VETRINE

FRUTTA FARCITA

Occorrente: 100 gr. di noci sgusciate, 150 gr. di datteri, 150 gr. di prugne secche; per la pasta di mandorle: 150 gr. di mandorle sgusciate, 150 gr. di zucchero al velo, qualche goccia di profumo di vaniglia, qualche goccia di cognac; per colorare: un cucchiaino di cherry (o di kirsch, o qualsiasi altro liquore rosso a vostra scelta), un cucchiaino di liquore alla menta; per il caramello: 150 gr. di zucchero e poche gocce d'acqua. Pirottini di carta pieghettata q. b.

Esecuzione: per prima cosa, preparate la frutta: sgusciate 100 gr. di noci, facendo bene attenzione a non rompere i gherigli, e dividetela a metà. Togliete i noccioli dai 150 gr. di datteri e dai 150 gr. di prugne secche, praticando un taglio netto da un lato; cercate di non fare un taglio troppo lungo, per mantenere il frutto il più possibile intero. Finito di preparare la frutta, fate la pasta di mandorle nel modo seguente: metteste le mandorle in una casseruola piena di acqua caldissima e lasciatele immerse per almeno un quarto d'ora, quindi sbucciatele, disponetele sulla lastra del forno appena caldo e fatele asciugare rovinandole ogni tanto con un cucchiaino. Quando sono bene asciutte, mettetele sulla spianatoia e tritatele finemente con la mezzaluna. Poi schiacciatele con una bottiglia. Quando sono ridotte in poltiglia, mettetene due cucchiaini in un mortaio, unite due cucchiaini di zucchero al velo e pestate energicamente fino a ridurre il tutto in polvere finissima: deve risultare come una cipria impalpabile, questo è il segreto per la buona riuscita della pasta di mandorle. Continuate così, pestando nel mortaio sempre uguale quantità di zucchero e di mandorle, fino a esaurimento degli ingredienti. Quindi impastate la

farina finissima ottenuta insieme a qualche goccia di profumo di vaniglia e qualche goccia di cognac. Lavorate molto questa pasta fra le mani, fino a quando avrete formato una pallottola liscia e il più possibile omogenea. Dividetela in tre parti: alla prima parte aggiungete goccia a goccia il kirsch (o cherry o altro liquore rosso) fino ad ottenere una pasta di leggero colore rosa; alla seconda parte aggiungete nello stesso modo il liquore alla menta per ottenere un leggero colore verde; la terza parte, invece, la lascerete com'è. Con la pasta di mandorle rosa, farcite i datteri: fate tanti rotolini di pasta, lunghi come i semi di dattero ma più grossi: mettetene uno nel taglio di ciascun dattero, in modo che rimanga sporgente per circa metà, e fermatelo avvicinando bene i due labbri del frutto. Con la pasta verde, farcite nello stesso modo le prugne. Con la pasta bianca, farcite le noci nel modo seguente: formate tante palline grosse come ciliegie e metteste ognuna di queste palline fra due gherigli di noce; pigliate adagio in modo che la pallina diventi ovale e si attacchi bene ai gherigli. Sulla pasta che farcite i diversi frutti potrete incidere con un coltellino tante righe verticali, orizzontali, oblique o anche incrociate. Ora completate questa frutta farcita con una base di zucchero caramellato: metteste in un pentolino 150 gr. di zucchero, unite qualche goccia d'acqua e metteste a fuoco moderato mescolando continuamente. Quando lo zucchero si è sciolto e comincia a prendere il classico color caramello, allora tuffate rapidamente la frutta farcita prendendo un frutto alla volta con una molla o con uno stecchino. Fate attenzione che il caramello aderisca soltanto alla base. Ponete la frutta così caramellata sopra un piatto bagnato d'acqua, e lasciatela raffreddare. Volendo, potete sostituire la base di caramello con una base di glassa al cioccolato. Alla fine, metteste ciascun frutto in un pirottino di carta pieghettata; disponeteli poi sopra un piatto ricoperto da un tovagliolino.

I. d. r.

GLI ASTRARI INCLINANO...

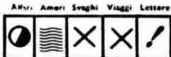
Oroscopo settimanale a cura di TOMMASO PALAMIDESSI

Prognostici valevoli per la settimana dal 6 al 12 gennaio



ARIETE 21.III - 20.IV

La lontananza vi procurerà inganni. Sarete costretti a scoprire da soli certi pasticci o impedirli cercando una soluzione.

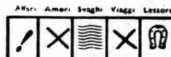


Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



BILANCIA 24.IX - 23.X

Chiedete favori, perché questo momento è favorito da Mercurio e da Venere che vi daranno energie e coraggio.

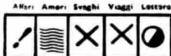


Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



TORO 21.IV - 21.V

Nostalgie e malinconie alle quali è pericoloso abbandonarsi. L'impazienza genera seri fastidi. Controllarsi.

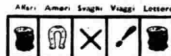


Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



SCORPIO 24.X - 22.XI

Precipitazioni che contrariamente alla logica vi saranno utili ai fini personali e professionali.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



GEMELLI 22.V - 21.VI

La solitudine vi spingerà verso degli scoramenti totali; provvedete di non restare isolati dal mondo.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



SAGITTARIO 22.XI - 22.XII

Entusiasmo e nuove vie d'uscita che dovranno sfruttarsi il più possibile. Momento utile a preparare i profumi astrologici.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



CANCRO 22.VI - 22.VII

Abbandonarsi ai sogni non è da persone positive. E' più utile cercare il concreto con qualche trovata psicologica.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



CAPRICORNO 22.XII - 21.I

Se le cose andranno bene è per il vostro peggio, ma se andranno male è per il vostro bene. Ironia della sorte.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



LEONE 24.VII - 23.VIII

Nubi al mattino che si trasformeranno in luce e armonia dopo aver visto due persone amabili. Scuotersi e andare oltre.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



ACQUARIO 22.I - 19.II

Quando si incontreranno tre ostacoli, potrete essere certi che la vittoria è prossima a realizzarsi.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



VERGINE 24.VIII - 22.IX

Sarete in contatto con parecchie persone. Converrà parlare loro di ciò che intendete fare nei prossimi tre mesi.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere



PESCI 20.II - 20.III

Avviso che dovrete prendere a doppio senso per trovarvi bene. Lasciate che si avvelenino gli altri. Voi moderatevi.



Affari: Amari. Sogni: Viaggi. Lettere

Partenza: Contrariata: Sorpresa: Mutamenti: Novità: Lete: Nessuna novità: Complicazioni: Guadagni: Successo completo

I CONCORSI ALLA RADIO

«Radiopartita»

Nominativi sorteggiati per l'assegnazione dei premi posti in palio tra gli alunni ed i loro insegnanti che hanno inviato alla RAI entro i termini previsti l'esatta soluzione del quiz messo in onda durante la trasmissione «Radiopartita» del 4 dicembre 1956.

Soluzione del quiz: 25 uomini. Vince un'enciclopedia per ragazzi: Gianantonio Nappi, alunno della V classe, sez. C, della Scuola elementare E. De Amicis, di Napoli. Un radiorecettore «Classe Anie» a modulazione di frequenza viene assegnato all'insegnante dell'alunno suddetto, sig. Tito M. De Caro.

«Le canzoni della fortuna per la lotteria di Capodanno»

Nominativi dei concorrenti favoriti dalla sorte per l'assegnazione dei premi sottoindicati, sorteggiati tra i concorrenti che hanno inviato alla RAI entro le ore 12 di sabato 15 dicembre 1956 la segnalazione del titolo di una delle sedici canzoni che nel periodo dal 16 al 23 dicembre 1956 sono state prescelte dalle giurie.

Premio da L. 400.000: Alberto Saiello - Napoli, via A. Falcone, 52 int. 19 - Tagliando lotteria Serie N. 51755; Premio da L. 300.000: Rino Gaggini - Messina, Dragamine Quercia - Serie N. 21384; Premio da L. 200.000: Vittorina Chereni - Alasio (Savona), corso L. Da Vinci, 45 - Serie N. n. 00006; Premio da

L. 100.000: Elia Zanetti - Berra (Ferrara) - Serie D n. 19025; Premio da L. 100.000: Elfo Arienti - Grosseto Isola del Giglio - Serie S n. 34722; Premio da L. 100.000: Maria Scherl - Bitonto (Bari), via Mercanti, 7 - Serie Q n. 19482; Premio da Lire 100.000: Maria Ghezzi - Fidenza (Parma), Colomba Bargone - Serie B n. 56663; Premio da L. 100.000: Celeste Pierantoni - Montecastello Vilibio (Perugia) - Serie F n. 12580.

«Classe Anie MF»

Risultati dei sorteggi dal 23 al 29 dicembre 1956.

Hanno vinto un televisore da 17 pollici:

23 dicembre: Natale Romano, via Marina, 5 - Formia (Latina);

24 dicembre: Marcello Frizzi, via Molini, 11 - Villa Lagarina (Trento);

25 dicembre: Pietro Avallone, via Compagne, 6 - Cambiano (Torino);

26 dicembre: Emiliana Maifatti, via Puccini, 241 - Viareggio (Luca);

27 dicembre: Luigi Porcu, via Nesi, 5 - Villaputzu (Cagliari);

28 dicembre: Renato Valli, via Ciesi, 9 - Milano;

29 dicembre: Mario Mattioli, via Graziano, 19 - Bologna.

«La sfinge TV»

Nominativi sorteggiati per l'assegnazione dei premi posti in palio tra coloro che hanno inviato alla RAI entro i termini previsti l'esatta soluzione dei quiz messi in onda durante la trasmissione «La Sfinge TV» dell'11 dicembre 1956.

Soluzioni dei quiz: Scarpa-scioripa; lascia o raddoppia.

Ha vinto un buono acquisto libri per un valore di lire 8000 la signora Maria Grazia Ghetti, via Rotti, 5 - Argenta (Ferrara).

Ha vinto un buono acquisto libri per un valore di lire 6000 la signora Anna Biasci, viale Maino, 21 - Milano.

«Invito alla TV»

«LIGURIA»

(15 ottobre - 31 dicembre 1956) Per il sorteggio del 30 dicembre 1956 del concorso a premi riservato agli acquirenti di un televisore presso le Ditte radiorivenditrici della Liguria aderenti alla manifestazione, la sorte ha favorito:

Antonio Giordano, vice Cappuccini, 18/2 - Arenzano (Genova). (Televisore acquistato presso la Ditta Marchese - Arenzano) e

Vando Chiarotti, via A. Ferrari, 5 - La Spezia. (Televisore acquistato presso la Ditta Andreotti - Levanto) che vincono: 1 frigorifero Magna-thine da 150 litri ovvero, a scelta, lavabiancheria Radiomarelli da ca. 3,5 - Premio finale: Un appartamento completo di mobili di L. 1.200.000.

«Serie Anie»

Per l'assegnazione dell'Automobile Fiat 600 posta in palio nel sorteggio del 25 dicembre 1956, la sorte ha favorito:

Federico Luongo, via Roma, 47 - Caserta, che ha acquistato l'apparecchio «Serie Anie» n. 1.335.354 di matricola il 3 dicembre 1956.

impermeabili di lusso su misura

- direttamente dalla fabbrica con prova gratuita a domicilio
- vasta scelta di modelli, stoffe e tinte modernissime
- comodità di pagamento anche a RATE
- prezzi imbattibili
- garanzia valida 12 anni
- denaro rimborsato se non di pieno gradimento

dal 1937 Fabbrica impermeabili

Laurenzi

via Ennio, 29a - Milano (001)

impianti e stabili propri

gratita e senza impegno spedite catalogo, listino prezzi e campionario completo stoffe e tinte

nome _____ indirizzo _____ città _____

Guadagno sicuro!

Vi renderete indipendenti e sarete più agguerriti in breve tempo, seguendo i nostri **CORSI DI RADIOTECNICA PER CORRISPONDENZA** Nuovi, facili, economici.

Con il materiale che Vi verrà inviato potrete costruirvi:

RADIO a 1 - 2 - 3 - 4 valvole ed una moderna Supereterodina a 5 valvole a Modulazione di Ampiezza (valvole comprese) e gli strumenti di laboratorio indispensabili ad un radio-riparatore-montatore, oppure:

RADIO a 1 - 2 - 3 - 4 valvole ed una modernissima Supereterodina a 8 valvole più occhio magico (valvole comprese), a Modulazione di Ampiezza e a Modulazione di Frequenza (MF), e tutti gli strumenti di laboratorio.

Tutto il materiale rimarrà Vostro!

Richiedeteci subito gli interessanti opuscoli:

PERCHÉ STUDIARE RADIOTECNICA LA MODULAZIONE DI FREQUENZA che Vi saranno inviati gratuitamente.

RADIO SCUOLA ITALIANA

di EDUARDO GILBERTO

TORINO (605) - Via Pinelli, 12/A

Ambrofoli

CARAMELLE AL MIELE

CROFF

MILANO TORINO GENOVA BOLOGNA VENEZIA TRIESTE ROMA NAPOLI BARI PALERMO CATANIA BRESCIA CANTU'

TESSUTI PER ARREDAMENTO TAPPETI e TENDAGGI

Sede: MILANO - Piazza Diaz, 2



Per le nozze di Amina, la bella e dolce orfanella, adottata dalla buona molinara Teresa, i valligiani sono accesi dalle vicine colline a far festa, portando doni, che la loro natura semplice e cordiale offre con gioia sincera. Tra i regali v'è anche uno sparuto vitello, trascinato da un fanciullo e destinato, senza dubbio, a rendere più ricca la mensa nuziale



L'unica persona che non parteciperà alla gioia comune è l'ostessa Lisa, segretamente innamorata di Elvino, che è lo sposo di Amina. Ma ecco, tra gli evviva degli invitati apparire Amina, in abito da sposa, proprio come l'aveva evocata il coro: «...E' una stella mattutina — Tutta luce, tutta amor! — E' l'emblema del candor»



La cerimonia del contratto nuziale si è svolta con solenne attenzione generale. Il giorno dopo avverrà la celebrazione nuziale. Il giorno dopo avverrà la celebrazione nuziale. Il giorno dopo avverrà la celebrazione nuziale.

PERSONAGGI E INTERPRETI PRINCIPALI

Amina	Anna Moffo	Elvino	Danilo Vega
Lisa	Gianna Galli	Rodolfo	Plinio Clabassi

sabato ore 21.15 secondo programma

LA SON



Pare proprio che la pace e la serenità del focolare domestico alla quale i due innamorati pensavano stia svanendo. Elvino, per dispetto, ha deciso di sposare Lisa. Ma non sa che Teresa ha trovato, in quella sera fatale, il fazzoletto smarrito da Lisa



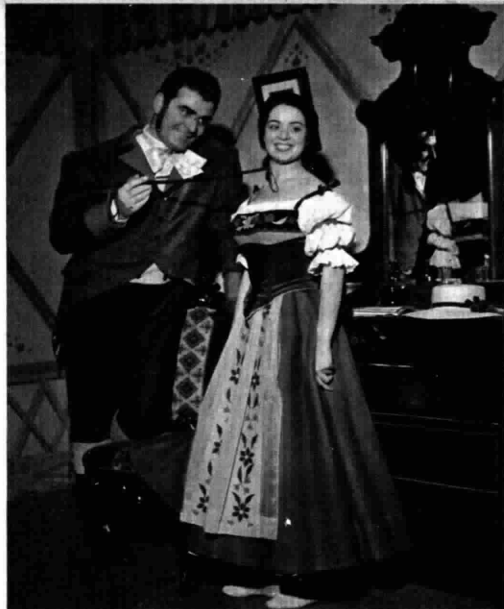
Invano le proteste d'innocenza di Amina tentano di smuovere la risoluzione di Elvino. E a nulla riesce anche l'intervento del conte Rodolfo che ai due giovani in procinto di andare a sposarsi, spiega come la dolce Amina sia senza colpa



Intanto a smascherare Lisa è arrivato il conte Rodolfo. Costernazione generale, quando appare il conte Rodolfo, stretto ponticello di assi, situato sopra



tra la commo-
a religiosa. Ma
del conte Ro-
ha riconosciu-
la sposa, ora
to complimento



Poiché il castello è ancora distante, è quasi notte e la strada è malis-
cura, il conte acconsente a prendere alloggio nella locanda di Lisa. Ma
anche Lisa è una bella ragazza e il conte non è insensibile alle sue
grazie, perciò la corteggia. Lisa, durante la notte s'intratterà nella
stanza del conte civettando, quando, ad un tratto, si spalancherà la
finestra e, come un fantasma, comparirà Amina in stato di sonnambulismo



Il risveglio di Amina. La poveretta ha vissuto in sogno i momenti della cerimonia
nuziale che deve aver luogo il giorno dopo. Perfidamente Lisa è corsa a chia-
mare Elvino, dicendogli che Amina è nella camera del conte Rodolfo. Nel correre
a far questo, Lisa ha perduto un fazzoletto, Elvino, accorso, ha trovato Amina
sola, poiché il conte, cavalleresamente, se n'è andato. Ora Amina si sveglia
dal suo sonno innaturale e cerca di proclamare, invano, la sua innocenza

NAMBULA *di Bellini*



presa col fazzoletto.
Amina: tutti zittisco-
mina si avvia sullo
a ruota del mulino



Amina in quello stato canta il suo amore per Elvino, il suo dolore per
l'ingiusto abbandono e la speranza che un giorno il fidanzato possa
ritornare a lei. Piange sui fiori ricevuti da Elvino e così pre-
sto appassiti: « Ah, non credea mirarti — Sì presto estinto, o fiore... »



Elvino, commosso e pentito, ha rimesso l'anello nel dito di Amina, che si risveglia.
E' un risveglio felice, che tutti le sono attorno per farle festa. Ormai l'equivoco
è chiarito, il nodo d'amore si riallaccia, e questa volta non sarà più turbato
dalla sorte maligna, ma allettato dai buoni villici con canti gioiosi e danze

(Foto Farabola)

POSTARADIO RISPONDE

Due lire

"Possiedo due lire coniate a Firenze nel 1860 con la scritta Vittorio Emanuele Re eletto. Vorrei sapere dal bravo Remo Cappelli di «Lascia o raddoppia» se si tratta di una moneta rara e quale possa essere oggi il suo valore" (G. P. - Jesi).

Alla domanda che ci è stata rivolta in merito ad una moneta d'argento da due lire, conata a Firenze nel 1860 da Vittorio Emanuele II, e più precisamente del pezzo che porta da un lato l'effigie del Re volta a destra e la leggenda *Vittorio Emanuele Re eletto*, ed al rovescio lo stemma Sabauda coronato e la leggenda *Due lire italiane*, sotto Firenze 1860, faccio presente che non si tratta di una moneta rara, essendo stata conata in gran numero di esemplari, mentre di una discreta rarità è la stessa moneta ma con la data 1861.

Queste monete fanno parte di quel gruppo coniato a Bologna ed a Firenze, nel periodo 1859-1861, anteriormente alla proclamazione del Regno d'Italia avvenuta giusto a Firenze il 17 marzo 1861, monete che portano l'effigie di Vittorio Emanuele II, ma non ancora col titolo di Re d'Italia.

In questi anni la prima a battere moneta fu la zecca di Bologna, ove il 12 giugno 1859, era stata proclamata la dittatura di Vittorio Emanuele II; conio pezzi in argento da L. 5, da L. 2, da una lira e da centesimi 50, monete quasi tutte di una certa rarità e che portano da un lato il ritratto di Vittorio Emanuele II, e dall'altro lo stemma coronato e la leggenda *Dio protegge l'Italia*. Successivamente, il 7 settembre dello stesso anno, la Romagna dichiarò l'annessione al Regno di Sardegna, ed il 28 settembre, la Toscana introdusse il sistema decimale sul tipo del Piemonte, basato sul sistema inaugurato dalla Francia.

L'unità monetaria era la lira del peso di 5 grammi di argento e del titolo di 900 millesimi, titolo che fu successivamente ridotto a 835 millesimi restando invariato il peso. Il rapporto tra i metalli era: argento-oro 1 a 15,5 e argento-bronzo 1 a 20. Dopo la proclamazione del Regno d'Italia, la zecca di Firenze fu chiusa e le monete furono battute nelle zecche di Torino, Roma e Napoli, finché succedendo nel 1878 Umberto I, tutte le monete furono da lui in poi battute esclusivamente nella zecca di Roma, salvo sporadiche emissioni a Milano e nelle zecche estere di Birmingham e di Berlino.

Remo Cappelli

Il bridge

«Leggo su un giornale che la radio svedese trasmette regolarmente partite di bridge commentate in modo da consentire agli ascoltatori di prendere parte al gioco come se fossero presenti in auditorio. Perché la radio italiana non fa altrettanto?» (Siro Cortese - Bologna).

Nessun gioco di carte da noi è tanto diffuso da poter interessare, oltre i pochi giocatori accaniti, la gran massa degli ascoltatori.

Il compagno d'armi

«Nel documentario televisivo La loro terra ho riconosciuto un mio carissimo amico, compagno d'armi durante l'ultima guerra, del quale non avevo più notizie da lontano 12 settembre 1945 e cioè da quando ci salutammo per l'ultima volta alla stazione di Torino, da dove si tentava di raggiungere le nostre rispettive famiglie. Potete ben immaginare che mi ha preso nel vedere apparire la sua immagine sul teleschermo mentre il commentatore pronunciava il suo nome: Fociani. Ora vi pregherei di comunicarmi il suo indirizzo perché io possa scrivere a quel caro amico, compagno di tanti ricordi» (Pietro Arienti - Desio).

Anche a questo serve la televisione, a ritrovare i vecchi amici. L'indirizzo del signor Paolo Fociani è questo: Centro di Colonizzazione di Capalbio - Ente Marzema.

Del mangiare e del bere

«Il 7 dicembre nella trasmissione *L'antologia* è stato letto un passo dalle Confessioni di Sant'Agostino contro la cupidigia del mangiare e del bere. Una frase mi ha sorpreso e vorrei poterla rileggere perché temo di averla male interpretata all'ascolto. E' la frase in cui Sant'Agostino dice che chi non mangia non deve giudicare chi mangia. Significa questo che non si può condannare chi mangia se gli altri non mangiano?» (Gastone Dinda - Avezzano).

La frase è questa: «Tu m'hai insegnato, o padre buono, che tutto è mondo per chi è mondo, ma fa male l'uomo che mangia con altrui scandalo; e che ogni cosa da te creata è buona e nulla s'ha da rigettare di quello che si prende con rendimento di grazie; e che non è il cibo quello che ci raccomanda a Dio; e che nessuno deve giudicare dal mangiare o dal bere; e che chi mangia non deve disprezzare chi non mangia, e chi non mangia non deve giudicare chi mangia». La interpretazione di questa frase è chiara. Sant'Agostino, in quel passo, non discute un problema sociale, ma si riferisce alla pratica del digiuno per affermare che non basta digiunare per essere più vicini a Dio, né vi è più vicino chi mangia. L'ideale è la temperanza. «Bisogna tener bene in pugno il freno della gola, allentandolo e restringendolo opportunamente».

A ritrovarci

«A rivederci dice l'annunciatore a fine trasmissione: non felice espressione a cui nessuno crede, che, alla radio, nessun dei due si vede. Od anche: a risentirci, e, qui, sbaglia ugualmente, poiché infine, uno solo è quel che sente. Perché non adoperare una espressione meglio appropriata? Il radiascultatore, manovrando abilmente, va a cercar la stazione desiderata; ed anche la stazione trasmittente, con le diverse sue lunghezze d'onda, cerca l'ascoltatore che corrisponda; l'uno e l'altra beati, quando, ahim, si saranno ritrovati. Perché dunque (c'è tanto da pensarci?) non dire, qualche volta: a ritrovarci?» (Stefano Tiega - Bologna).

Lei, caro amico, è uno sciupone. Non le bastava darci un suggerimento, ma ha voluto darcelo anche in versi. Grazie due volte.

Il pendolino

«Il signor Bordin, usando il pendolino dei radiestesisti per scegliere la busta con la domanda ad una concorrente di *Lascia o raddoppia* (che poi non ha saputo rispondere ed è caduta), ha suscitato negli spettatori in sala, e conseguentemente nei telespettatori, commenti ironici sulla serietà del metodo. Io che sono un radioestesista quasi di professione non vorrei che quell'intervento creasse un'ingiustificata sfiducia nel nostro lavoro a cui gli scienziati concordemente attribuiscono indiscutibili basi scientifiche» (R. G. - Catania).

La radioestesia non l'ha inventata il signor Bordin e quindi non sarà il pendolino del signor Bordin a screditarla. Quello è stato soltanto un esperimento fallito. Anche il pendolino deve essersi reso conto che «Lascia o raddoppia» è soltanto un gioco, e ha voluto giocare anche lui.

L'asma

«Ho atteso il 12 dicembre per ascoltare la conversazione del prof. Lino Busino sull'asma bronchiale, ma il diavolo ci ha messo le corna e poco prima che la conversazione cominciasse, la corrente elettrica se n'è andata. Gradirei sapere se in quella conversazione sono state annunciate nuove cure» (Pietro D'Urro - Solofra).

Un gruppo di noti cultori allergologici ha creato l'Interasma, un'accademia di specialisti particolarmente versata, sia sul terreno scientifico, sia sul terreno pratico, ai problemi dell'asma bronchiale. L'interasma, alla cui realizzazione ha contribuito il prof. Piero Sangiorgi, ha avuto nel suo primo Convegno di Lubeca, la presenza di insigni specialisti, tra i quali il tedesco Hansen, il belga Duchaine, lo spagnolo Sanchez Cuenca, l'olandese Quarles van Hufford, il portoghese Damas Mora, il giapponese Nakamura, l'inglese Walker. L'Italia era rappresentata da Cent'anni e Busino. Il prof. Busino in quella conversazione ha appunto riferito sui risultati del Convegno. Egli ha detto fra l'altro: «Il Convegno dell'Interasma, pur rilevando le sostanziali difficoltà del problema curativo, ha riconosciuto i sensibili progressi com-

piuti in questi ultimi anni, con i nuovi mezzi di lotta che sono stati offerti al medico. Contro la crisi acuta, per liberare i bronchi dallo spasmo, accanto all'efedrina, all'adrenalina ed ai teofillini i nuovi cortisonici costituiscono un'arma di buona efficacia. Maggiori difficoltà si incontrano nel tentativo di sradicare la malattia dall'organismo. Tutti gli specialisti sono concordi nell'affermare che la cura della asma bronchiale è un problema che va risolto caso per caso, dopo attento, minuzioso e prolungato studio dell'ammalato. Ogni asma richiede l'abbinamento di una sua cura particolare».

Avogadro

Ho tra le mani un francobollo italiano con la figura a mezzo busto di Amedeo Avogadro e con la scritta: Volumi uguali di gas nelle stesse condizioni di temperatura e di pressione contengono lo stesso numero di molecole. Vorrei sapere perché fu tanto importante quel principio» (Carla Girosi - Lucca).

Grazie a quel principio la chimica è diventata una scienza esatta. L'Avogadro la enunciò verso il 1811, ma passarono 50 anni prima che esso spiegasse tutta la sua efficacia. L'intuizione delle molecole consentì alla chimica di studiare le sostanze con criteri matematici. Le molecole oggi non sono più ipotesi o una intuizione, ma una realtà che non si discute, dal momento che siamo in grado, non solo di contarle, ma persino di fotografarne un certo numero con apparecchiati adatti.

Roma in Iscozia

L'estate scorsa, durante un mio viaggio in Inghilterra, visitai, sia pure frettolosamente, il

campo archeologico romano di Inchuthill, in Iscozia. Mi è stato ora riferito che la radio ha dedicato una conversazione a quel campo. Vorrei sapere dal conversatore quando fu scoperto» (dottor Saverio Gini - Piacenza).

Le rovine del campo romano di Inchuthill furono rinvenute più di due secoli fa. Il generale Roy e l'antiquario Maitland cercarono di ricostruire la pianta nel 1755 e 1757. Nel 1901 si accertava, a mezzo di scavi, che attorno alla fortezza principale erano state costruite delle fortezze minori. Si stabilì inoltre l'esistenza di edifici in legno entro la cinta della fortezza maggiore, ma la scoperta non venne portata a fondo. Fu nell'estate del 1949 che, grazie ad una fotografia aerea del campo archeologico, fu possibile notare, sullo sfondo riarsi dei prati, alcune sottili striscie in cui l'erba verdeggiava ancora, striscie che corrispondevano alle fosse delle fondamenta, in cui si erano accumulati detriti particolarmente assorbenti e perciò capaci di meglio trattenerne l'acqua. L'osservazione e la ripresa furono fatte dal prof. Joseph dell'Università di Cambridge.

I titoli

«Desidero conoscere i titoli di studio di quel tale che leggendo sul Terzo Programma una lettera dei Monti pronunciò proficiscere in luogo di proficiscere. Questa mia domanda non riceverà risposta perché non è laudatoria» (G. Ermacore - Vigonza).

Ci dispiace deluderla, ma le rispondiamo subito. «Quel tale» è a posto con i titoli di studio, ma in quel momento non seppe mettere al giusto posto quell'accento. Qualche volta capita, ma, per fortuna, c'è subito chi se ne accorge e corregge l'errore.

I "Microfoni d'argento", 1956

Nella consueta cornice della serata di gala all'EUR si è avuta, la notte di San Silvestro, la consegna dei «Microfoni d'argento» per il 1956: il premio che ogni anno l'Associazione Stampa Romana conferisce a quanti si sono particolarmente distinti nel campo della radio e della televisione. La rosa dei premiati di quest'anno comprendeva gli attori Eri Maltagliati e Luigi Cimara, i registi Umberto Benedetto per la radio e Franco Morabito per la TV, i presentatori Mike Bongiorno e Marisa Borroni, il maestro Angelini, i cantanti di musica leggera Natalino Otto, Fausto Cigliano, Julia De Palma e Antonietta Torrielli, l'autore di rivista Dino Verde, il giornalista Paolo Valentini. Uno speciale significato ha avuto il conferimento del premio a Vittorio Mangili, (radiotelefonista) che rappresenta il riconoscimento ufficiale di tutta la stampa italiana all'eroico comportamento dell'inviato della RAI in Ungheria durante le tragiche giornate dell'insurrezione di Budapest.

Vi ricordate ancora a parte, infine, il «Microfono d'argento» assegnato al maestro Remo Giazotto, capo del servizio musica alla radio, per il grande ciclo mozartiano attuato durante il 1956. Si tratta di un ciclo di enorme portata, sia sul piano artistico sia su quello culturale, quale non si era mai realizzato da parte di nessun ente radiofonico del mondo, e che ha avuto un riconoscimento plebiscitario dalla stampa italiana e straniera, da tutte le radio estere, dalle maggiori personalità del mondo artistico e musicale: le 37 serate musicali andate in onda durante l'anno mozartiano sul Terzo Programma, una per ogni anno della produzione di Mozart, e le altre tredici del Secondo Programma hanno permesso di compiere la rassegna più completa e più significativa dell'opera del grande musicista tedesco ed europeo nel secondo centenario della nascita. Al riconoscimento che la radio italiana ha tributato alcune settimane fa con l'assegnazione del «Premio Ondas» si viene perciò ora ad aggiungere anche quello non meno ambito della stampa italiana.

PROGRAMMA NAZIONALE

- 6.40** Previs. del tempo per i pescatori
6.45 Lavoro italiano nel mondo
 Saluti degli emigrati alle famiglie
7.15 Taccuino del buongiorno - Previsioni del tempo
7.30 Culto Evangelico
7.45 La Radio per i medici
8 Segnale orario - Giornale radio - Rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A. - Previs. del tempo - Boll. meteor.
8.30 Vita nei campi
 Trasmissione per gli agricoltori
9 SANTA MESSA in collegamento con la Radio Vaticana, con breve commento liturgico del Padre Francesco Pellegrino
9.30 Lettura e spiegazione del Vangelo, a cura di Mons. Pietro Marchetta
9.45 Notizie dal mondo cattolico
10 Concerto dell'organista Gian Luigi Centemeri
 Max Reger: Consolation, dall'op. 65; Distler: Variazioni «Frisch auf, gut Gsell, lass rummer gahn»; Karg-Elert: The sun's evening song
10.15-11 Trasmissione per le Forze Armate
 Lettera a casa, a cura di Michele Galdieri
 Dagheila avanti un passo, a cura di Zigiò
 Compagnia di rivista di Milano della Radiotelevisione Italiana
 Regia di Renzo Tarabusi
12 Orchestra diretta da C. Savina
 Cantano Bruno Rosettani, Nella Colombo, Gianni Ravera e Achille Togliani
 Portela: Lisbana antica; Cambi: Le prime rose; Amendola-Mac-D'Anzi: L'amore parla italiano; Nisa-Vietri: Chitarra andalusa; Rodgers: Blue moon; Nisa-Scini: Il tetto; Bonagura: Comme te voglio amà; Bertini-Flower: Venezia; Mensitieri: Stasera voglio prenderti per mano; Lara: Granada
12.40 L'oroscopo del giorno (Motta)
12.45 Parla il programmatista
 Calendario (Antonetto)
13 Segnale orario - Giornale radio - Previsioni del tempo
 Carillon (Manetti e Roberts)
13.20 A libere musiche
 Franco Russo e il suo complesso
 Negli interv. comunicati commerciali
13.50 Parla il programmatista TV
14 Giornale radio
14.10 Miti e leggende (G. B. Pezzoli)
14.15 Nuovi biglietti di visita
 a cura di Franco Antonicelli
14.30 Musica operistica
 Cimarosa: Gli Orazi e i Curiazi, sinfonia; Mozart: Il re pastore; Verdi: Falstaff; L'onore, ladro; Wagner: Lohengrin; «Mercé, mercé, cugno gentili»; Strauss: Sciomé, Danza dei sette veli
15 I tre Re
 Canti popolari dell'Epifania
15.30 RADIORONACA DEL SECONDO TEMPO DI UNA PARTITA DEL CAMPIONATO NAZIONALE DI CALCIO SERIE A (Stock)
16.30 Canzoni in vetrina
 con le orchestre dirette da Pippo Barzizza, Ernesto Nicelli e Carlo Savina
 Morbelli-Rampoldi: Vorrei essere un pittore; Cherubini-Cesarini: Dodici doze; Fubello-Giuliani: Coralli; Rastelli-Casirgli: In ogni cuore c'è un poeta; Da Vinci-D'Esposito: Pazzariello pazzariello; Martelli-Abel: Era una vedova; Fiorelli-Rendine: Fun-tanella chiacchiarona
17 L'Epifania nelle tradizioni popolari italiane
 a cura di Paolo Toschi
 (vedi articolo illustrativo a pag. 18)
17.30 LAUDA DELL'ANNUNCIAMENTO E DELLA NATIVITA' DI CRISTO
 Sacra rappresentazione del Medio Evo per coro femminile, orchestra e recitanti
 di COSTANTINO COSTANTINI
 Solista Editta Amedeo
 Direttore Mario Figliera
 Istruttore del Coro Ruggero Ma-

- ghini - Orchestra sinfonica e Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana
 Compagnia di prosa di Roma della Radiotelevisione Italiana
 Regia di Guglielmo Morandi
 Risultati e resoconti sportivi
18.30 Musica da ballo
19 La giornata sportiva
19.45 Orchestra diretta da Federico Bergamini
 Negli interv. comunicati commerciali
 Una canzone di successo (Buttini Sansepolcro)
20 Segnale orario - Giornale radio - Radiosport
20.30 Passo ridottissimo
 Varietà musicale in miniatura
21 IL CALZETTONE
 Fantasia di mezzo inverno di Adolfo Perani
 Compagnia di rivista di Milano della Radiotelevisione Italiana
22 VOCI DAL MONDO
22.30 Concerto del Duo Mainardi-Zecchi
 Brahms: Sonata in mi minore op. 38 per violoncello e pianoforte; a) Allegro ma non tanto, b) Allegretto quasi minueto, c) Allegro
 Registrazione effettuata 19-12-1956 al Teatro La Pergola di Firenze durante il concerto eseguito per la Società «Amici della Musica»
23 Marino Marini e il suo complesso
23.15 Giornale radio - Questo campionato di calcio, commento di Eugenio Danese - Musica da ballo
24 Segnale orario - Ultime notizie - Buonanotte

TERZO PROGRAMMA

- 15.30** Peter Ilyich Ciaikowsky
 La bella addormentata, suite dal balletto, op. 66
 Orchestra del Covent Garden, diretta da Constant Lambert
 Variazioni su un tema rococò, op. 33, per violoncello e orchestra
 Solista Benedetto Mazzacurati
 Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana, diretta da Arturo Basile
16 Le meraviglie del mondo
19 Biblioteca
 Antifrodisiaco per l'amor platonico, di Ippolito Nievo
 a cura di Giuseppe Guglielmi
19.30 Modesto Mussorgsky
 Quadri d'una esposizione
 Passeggiata - Gnomi - Passeggiata - Il vecchio castello - Passeggiata - Tulleries - Bydlo - Passeggiata - Ballo del pulcino nei loro gusci - Samuel Goldberg e Schmuyle - Il mercato di Limoges - Catacombe - La capanna sulle zampe di gallina - La grande porta di Kiev
 Pianista Vladimir Horowitz
20 Il valore e il plusvalore delle aree fabbricabili
 Vincenzo De Nardo: Le conseguenze finanziarie e le ripercussioni sociali delle nuove leggi
20.15 Concerto di ogni sera
 F. Gossec: Sinfonia in sol maggiore
 Allegro e ben ritmato - Lirico, tranquillo - Arioso e vigoroso
 Orchestra Filarmonica Columbus, diretta da Solomon Izler
 O. Respighi: Concerto gregoriano, per violino e orchestra
 Andante tranquillo, Allegro molto moderato - Andante espressivo e sostenuto - Finaie, «Alleluja» (Allegro energico)
 Solista Kurt Stiehler

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13** Chiara fontana, un programma dedicato alla musica popolare italiana
13.20 La domestica, il padre, il magazzino, racconti di Wendia Lipsius - Traduzioni di Italo Alighiero Chiusano
13.50-14.30 Musiche di Dittersdorf e Schubert (Replica del «Concerto di ogni sera» di sabato 5 gennaio)

SECONDO PROGRAMMA

- 7.50** Lavoro italiano nel mondo
 Saluti degli emigrati alle famiglie
8.30 Che cosa vi ha portato la Befana?
 Indiscrezioni e confidenze
9 ABBIAMO TRASMESSO
 (Parte prima)
10.15 La domenica delle donne
 Settimanale di attualità femminile, a cura di A. Tatti
10.45 Parla il programmatista
11 ABBIAMO TRASMESSO
 (Parte seconda)
11.45-12 Sala Stampa Sport
MERIDIANA
13 Orchestra della canzone diretta da Angelini
 Cantano Gino Latilla, Luana Saccani, Carla Boni e il Duo Fasano
 Calceano-Gelmini: Il coperto della mattina; Tettoni-Majetti: Una fior; Elgos-Pinchi-Livingston-Evans: Que sera, sera; Colombi-Bassi: Niente champagne; Deani-Brand: Un uomo è un uomo; Costa-Minoretto: Fiori dall'Italia; Bogani: Dossena's rock and roll (Alberti)
 Flash: Istantanee sonore (Palmolive - Colgate)
13.30 Segnale orario - Giornale radio - Bolle-tino della transitabilità delle strade statali
 Urgentissimo di Dino Verde (Mira Lanza)
14-14.30 Il contagocce: Italia al microfono: Puglia (Stimmenhaft)
 Piero Soffici e la sua orchestra
 Negli intervalli comunicati commerciali

- 15** Sentimento e fantasia
 Piccola antologia napoletana, a cura di Giovanni Sarno
15.30 Il discobolo
 Attualità musicali di Vittorio Zivelli
 (Prodotti Alimentari Arrigoni)
POMERIGGIO DI FESTA
16 VIAVAI
 Rivista in movimento, di Mario Braccacci
 Regia di Amerigo Gomez
17 MUSICA E SPORT
 Canzoni e ritmi (T8 Lipton)
 Nel corso del programma: Radiocronaca del Premio Società degli Steeple Chases d'Italia dall'ippodromo di Agnano
18.30 Parla il programmatista TV
BALLATE CON NOI
 (Alemania)
19.15 Pick-up
 (Ricordi)

INTERMEZZO

- 19.30** Orchestra diretta da Gino Fiolipini
 Negli intervalli comunicati commerciali
 Sgoffando la radio
 Vecchi successi e novità da tutto il mondo
 (A. Gazzoni & C.)
20 Segnale orario - Radiosera
20.30 Passo ridottissimo
 Varietà musicale in miniatura

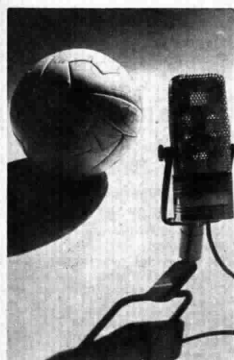
SPETTACOLO DELLA SERA

- Riviste in passerella
CIP AL BUIO
 Radiorivista d'occasione di Sergio D'Ottavi
21.15 Canta Giuseppe Di Stefano
21.30 DOMENICA SPORT
 Echi e commenti alla giornata sportiva
22.24 Dal Teatro Petruzzelli di Bari
LE CANZONI DELLA FORTUNA
 Cento milioni per la Lotteria Nazionale di Capo d'Anno
 TERZA SERATA DELLE FINALI PRESENTAZIONE DELLE OTTO COPPIE DI CANZONI RIMASTE IN GARA E ABBINAMENTO ALLE CANZONI DEGLI OTTO BIGLIETTI DELLA LOTTERIA
 Dirigono: Angelini, Armando Fragna e Gian Stellari
 Presentano: Antonella Steni, Raffaele Pisu e Renato Turi
 Manifestazione organizzata dalla RAI in collaborazione con l'Ente Provinciale per il Turismo di Bari



Il maestro Mario Figliera, che dirige la Lauda dell'Annunciazione e della Natività di Cristo, in onda alle 17.30 sul Programma Nazionale

LA DOMENICA SPORTIVA



Campionato di calcio XIV Giornata Divisione Nazionale Serie A

Atalanta-Fiorentina		
Bologna-Lanerossi		
Genoa-Spal		
Juventus-Roma		
Lazio-Inter		
Milan-Torino		
Napoli-Sampdoria		
Padova-Udinese		
Triestina-Palermo		

Serie B

Alessandria-Bari		
Brescia-Verona		
Cagliari-Modena		
Catania-Simmenthal		
Martinez-Come		
Novara-Messina		
Pro Patria-Parma		
Sanbenedettese-Taranto		
Venezia-Legnano		

Serie C

Catanzaro-Siracusa		
Lecce-Mestrina		
Livorno-Molfetta		
Prato-Vigevano		
Reggiana-Carbosarda		
Reggina-Pavia		
Sanromese-Cremonese		
Siena-Salernitana		
Trivise-Bielliese		

Su questa colonna il lettore potrà segnare nelle apposite caselle i risultati delle partite di calcio che ogni domenica vengono disputate fra le squadre di serie A, B, C.

TELEVISIONE

domenica 6 gennaio



Santa Claus, il Babbo Natale d'America e di molti altri Paesi dell'emisfero nordico. La sua tradizionale generosità è documentata nel film *Rapporto dall'America: Santa Claus*, che viene proiettato questo pomeriggio alle ore 18.40

10.15 La TV degli agricoltori
Rubrica dedicata ai problemi dell'agricoltura, a cura di Renato Vertunni

11 — S. Messa

11.30 Sguardi sul mondo, rassegna di vita cattolica e La posta di Padre Mariano

Nell'edizione odierna della rassegna, giunta al terzo anno di vita, figura un'intervista, col prof. Agostino Maltarello, Presidente dell'Unione Uomini di Azione Cattolica, e con la dott. Carmela Rossi, Presidente dell'Unione Donne, sulla «Festa della Famiglia».

15.30 Pomeriggio sportivo

- Ripresa diretta di un avvenimento agonistico
- Sei azzurro 1957
Rapida inchiesta sulle forze agonistiche italiane all'immediata vigilia della grande stagione sciistica

17 — Cuore - Film

Regia di Duilio Coletti
Produzione: S.A.F.I.R.
Interpreti: Vittorio De Sica, Maria Mercader, Giorgio De Lullo

18.40 Rapporto dall'America:

Santa Claus

Anche il Natale 1956 è stato celebrato in America secondo le tradizioni. Di queste tradizioni il presente «Rapporto dall'America» ci dà una rapida rassegna, che documenta l'attaccamento degli americani alla festa più cara al cuore di tutti.

19.10 Notizie sportive

20.45 Telegiornale

21.05 Telematch

Programma di giochi presentato da Enzo Tortora e Silvio Noto
(vedi fotoseguito a colori alle pagine 12 e 13)

22 — Dal Teatro Petruzzelli di Bari

LE CANZONI DELLA FORTUNA

Cento milioni per la Lotteria di Capodanno
Terza serata delle finali
Presentazione delle otto coppie di canzoni rimaste in gara e abbinamento alle canzoni degli otto biglietti della Lotteria
Dirigono: Angelini, Armando Fragna e Gian Stelari

Presentano: Antonella Steni, Raffaele Pisu e Renato Turi

Manifestazione organizzata dalla RAI in collaborazione con l'Ente Provinciale per il Turismo di Bari
Ripresa televisiva di Fernanda Turvani

Indi:

La domenica sportiva

Risultati, cronache filmate e commenti sui principali avvenimenti della giornata e

Replica Telegiornale

I PREMI DI «TELEMATCH»

«PASSO O VEDO»

- Per ogni carta a cui il presentatore «passa»: gettoni per un valore di 5000 lire;
- Per ogni carta che il presentatore «vede» (e se il giocatore riesce a realizzare la prova): gettoni per un valore di 50.000 lire.

«I MIMI»

- Prima mimica risolta: gettoni per un valore di 5000 lire;
- Seconda mimica risolta: gettoni per un valore di 10.000 lire (5000 + 10.000 = 15.000);
- Terza mimica risolta: gettoni per un valore di 15.000 lire (5000 + 10.000 + 15.000 = 30.000);
- Quarta, quinta, sesta, ecc. (tutti i gettoni vinti si accumulano).

«IL BRACCIO E LA MENTE»

- 1ª settimana: 6 domande: gettoni d'oro per un valore complessivo di 100.000 lire;
- 2ª settimana: 5 domande: gettoni d'oro per un valore complessivo di 200.000 lire;
- 3ª settimana: 4 domande: gettoni d'oro per un valore complessivo di 300.000 lire;
- 4ª settimana: 3 domande: gettoni d'oro per un valore complessivo di 400.000 lire.

Ad ogni settimana i premi si accumulano, in modo che la coppia che supera le 4 prove totalizza gettoni d'oro per un valore complessivo di 1.000.000 di lire.

NB. - Questa tabella dei premi «Telematch» apporta qualche aumento alle cifre indicate nel regolamento del gioco pubblicato nel n. 52 del «Radiocorriere» e pertanto sono queste le cifre definitive, che verranno corrisposte ai concorrenti fin dalla prima trasmissione.

“IL VOSTRO BAMBINO SARÀ FORTE E SANO”



IL MEDICO VI DIRÀ:
Farex facilita l'allattamento



Unico nel suo genere, il Farex, a base di carboidrati, vitamine B e D, ferro, calcio, proteine vegetali e vitamina B 12 - la vitamina isolata dai Laboratori Glaxo - facilita la crescita, la dentizione e lo svezzamento.

Il Farex, aggiunto al latte fresco o in polvere, ne integra il potere nutritivo e, per la sua nuova composizione comprendente una buona percentuale di farina di riso, è un alimento di gusto gradevole.

Già cotto, il Farex è ideale per l'alimentazione dei bambini a partire dal secondo mese di vita.

Chiedete al vostro Medico: vi consiglierà Farex.

FAREX

DAL SECONDO MESE È ALIMENTO SOVRANO!
È UN PRODOTTO GLAXO



Gratis! Chiedete una scatola saggio e l'opuscolo Farex ai Laboratori Glaxo - Reparto Dietetica D-4 - Verona

Nome e Indirizzo:

LIQUORE
STREGA
digestivo, selezione

Ascoltate oggi alle 13 sul
Secondo Programma
l'Orchestra della canzone diretta da
ANGELINI

Programma organizzato per la Società
STREGA ALBERTI
Benevento

● televisori da 17" a 27"
● autoradio
AUTOVOX
● radiorecettori
a modulazione di frequenza

dura più della scarpa!
la stringa di pelle.
FELSINEA
DAL NODO DUREVOLE ED ELEGANTE
CIPSEA - BOLOGNA

15.12. Notiziario, 19.34 Dieci milioni d'ascoltatori, 19.55 Che felicità! 20.05 Viaggi miracolosi, 20.20 Storie vere, 20.45 Gli armadi delle sorprese, 21.01 «Drammatico per lo sconosciuto» con Stéphane Pizella, 21.31 Risposta all'ascoltatore, 21.45 L'uomo dei voti, 22.01 Viva la radio! 22.30 Concerto diretto da Henri Pense, 22.45 Trumphet Voluntary, Schubert: Sinfonia Incompiuta, Pierre Gaboye: Suite Caotivienne, 23.15-24 Jazz-Session.

SVIZZERA

BEROMÜNSTER

(Kc/s. 529 - m. 567,1)

19 Lo sport della Domenica, 19.30 Notiziario, 19.40 Fribourg-Freiburg, 19.55 Corriere del quai, radiofonia di Hans Rych, 22.15 Notiziario, 22.20-23.15 Complesso da camera: Composizioni di Scarlatti, Lilli, Grétry, Marcello (solista soprano Nadine Sauter).

MONTECENERI

(Kc/s. 557 - m. 558,6)

8.15 Notiziario, 8.20 Almanacco sonoro, 8.45 Contrade nordiche e nevose, 9.15 Così nasce..., 9.45 Formazioni popolari, 10.30 Respiro, 10.45 Trinità, 10.50 virtuosismo cantato, 11 «La corte di Ferrara», a cura di Franco Liri, 11.35 L'espressione religiosa nella musica, 12 Rossini-Britten: al Monténis musicales, op. 25 suite; al Soirées musicales, op. 9 suite, 12.30 Notiziario, 12.40 Musica varia, 13.15 Corriere del quai, 13.30 Concerto di Corrado Bram, 13.45 Quintetto moderno diretto da Ilar Paccinotti, 14 Il microfono risponde, 14.30 L'Epifania dei re magi, 15.15 Corriere del quai, 17.15 La domenica popolare, 18.15 Stravinsky: L'uccello di fuoco; Shostakovich: Polca dal balletto «L'ora d'oro», 19.15 Notiziario, 19.20 Canzoni per i più piccoli, 19.45 Giornale sonoro della domenica, 20.15 «Keon», dramma in tre tempi e sei quadri, 20.45 «L'ora d'oro», 21.05 Adattamento radiofonico di Jean Paul Sartre, 21.30 Notiziario, 22.40-23.15 Attività culturali.

SOTTENS

(Kc/s. 764 - m. 393)

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

19.15 Notiziario, 19.50 Scali, documentario a cura di Jean-Pierre Goretto, 20.30 La Svizzera è bella: «La Chaux-de-Fonds», 21.05 «Tornera a Kandara», romanzo di Jean-Hugues, 21.30 Adattamento radiofonico di Géo H. Blanc, 22.30 Notiziario, 22.35 Gran Premio del disco 1956, 22.45 «L'ora d'oro», 23.05-23.15 Notiziario, 23.15-24 La buona sera!

3,30 Per gli agricoltori sardi (Cagliari).

12 Ritmi ed armonie popolari sarde, rassegna di musica folcloristica, a cura di Nicola Valle (Cagliari) - (Sassari 2).

SICILIA

18.45 Sicilia sport (Catania 3 - Palermo 3 - Messina 3).

20 Sicilia sport (Catanzaretto 1).

TRENTINO-ALTO ADIGE

11-12.40 Programma altoatesino - Sonntagabend - Es singen die «Wiltener Sängerknaben aus Innsbruck» - Sendung für den Landwirt - Der Sender auf dem Dorfplatz - Nachrichten zu Mittag - Programmübersicht - Lottierungen - Sport am Sonntag (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Maranzano 2 - Merano 2 - Plose III).

12.40 Trasmissione per gli agricoltori in lingua italiana - Conti natalizi (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Maranzano 2 - Merano 2 - Plose III).

19.30 Gazzettino delle Dolomiti (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Maranzano 2 - Merano 2 - Plose II - Trento 2).

20.35 Programma altoatesino in lingua tedesca - Nachrichten Sonntagabend - Sportnachrichten - Hans Malscher: «Dreikönigsspiel»; Spielbericht: Karl Margraf - Zum Fest der Heiligen Drei Könige - es singen der Chor der Kindergartenkinder aus Bozen - Leitung: Johann Blum - Leichte Unterhaltungsmusik (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Maranzano 2 - Merano 2 - Plose III).

23.30 Giornale radio in lingua tedesca (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Maranzano 2 - Merano 2 - Plose III).

7.30-7.45 Giornale triestino - Notiziario radiofonico - Bollettino meteorologico - Notiziario sportivo (Trieste 1 - Trieste II - Gorizia 2 - Udine 2).

9 Servizio religioso evangelico (Trieste 1).

9.15 «Cent'anni di canti triestini» - Una Clacchia - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

9.40 Con l'Orchestra Kurt Edelhofen (Trieste 1).

10-11.15 Santa Messa dalla Cattedrale di San Giusto (Trieste 1).

12.40-13.30 Gazzettino giuliano - Notiziario radiofonico - Bollettino meteorologico - Notiziario sportivo (Trieste 1 - Trieste II - Gorizia 2 - Udine 2).

13.30 L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani d'oltre frontiera. La settimana del 13.30. Concerto sinfonico polare giuliano: Trasc. Macchi: «Al Voi che ti compri»; La posta di Treviso; Nalini: L'anello che t'ha dato. 14.30. Come va? 20.40. La sua cucina e la sua bimbaggia. 21.30. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

20-20.15 La voce di Trieste - Notiziario della regione, notiziario sportivo, bollettino meteorologico (Trieste 1 - Trieste II).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

COSE CHE CAPITANO



— Su, su, cara... non ti arrabbiare: poi ti spiegherò quel ch'è successo.

C'E' UN LIMITE ANCHE PER LA GRU



— Ho dovuto mettere a letto anche lei: era talmente stanca del viaggio.

10 Santa Messa dalla Cattedrale di San Giusto - 11.30 Ora cattolica - 12 Teatro dei Ragazzi - 12.30 Concerto di musica operistica.

13.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 13.30 Musica a richiesta - 14.15 Notiziario - 15 Cantanti celebri - 16 Skerjanc: Concerto per pianoforte e orchestra - 17 Cori sloveni - 18 Prokofiev: Alexander Nevsky - 19.15 Storie d'amore, conversazione.

20 Notiziario sportivo - 20.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 20.30 Puccini: La fanciulla del West, opera in 3 atti - 21.15 Segnale orario, notiziario - 22.30-24 Melodie notturne.

23.30 Giornale radio in lingua tedesca (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Maranzano 2 - Merano 2 - Plose III).

7.30-7.45 Giornale triestino - Notiziario radiofonico - Bollettino meteorologico - Notiziario sportivo (Trieste 1 - Trieste II - Gorizia 2 - Udine 2).

9 Servizio religioso evangelico (Trieste 1).

9.15 «Cent'anni di canti triestini» - Una Clacchia - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

9.40 Con l'Orchestra Kurt Edelhofen (Trieste 1).

10-11.15 Santa Messa dalla Cattedrale di San Giusto (Trieste 1).

12.40-13.30 Gazzettino giuliano - Notiziario radiofonico - Bollettino meteorologico - Notiziario sportivo (Trieste 1 - Trieste II - Gorizia 2 - Udine 2).

13.30 L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani d'oltre frontiera. La settimana del 13.30. Concerto sinfonico polare giuliano: Trasc. Macchi: «Al Voi che ti compri»; La posta di Treviso; Nalini: L'anello che t'ha dato. 14.30. Come va? 20.40. La sua cucina e la sua bimbaggia. 21.30. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

20-20.15 La voce di Trieste - Notiziario della regione, notiziario sportivo, bollettino meteorologico (Trieste 1 - Trieste II).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

21.05-22.30 «Allo modo», commedia in tre atti di Oreste Bianconi e Dina Falciani. Pagine di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Isabella Riva e Marcello Giorda. 21.45. La baronessa Mada (Liliana Dardi - Greta (Nini) Perna) - Carallino (Luca Corradi) - Argia (Gina Furini) - Stefano Sandi (Marcello Giorda) - Giacomo Sandi (Ruggero Vignani) - Bona Molteni (Maurizio Carboni) - Ruggero Marchi (Gianfranco Solari) - Il ragioniere Rigatti (Giorgio Valletta) - Joe (Emiliano Ferrari) - Sam Lee (Bruno Montalto) - La voce della radio (Giampaolo Biondi) - Allestimento di Giulio Ralli (Trieste 1).

Carton, 21.15 C'era una voce, 21.20 Il romanzo della fiammante, 21.50 Grande parata della canzone, 22.20 Questa musica è per lei, 22.30 Echi d'Italia, 22.45 Music-Hall, 23.03 Ritmi, 23.45 Buona sera, amici! 24-1 Festival di Lecaoda Marchado.

BELGIO
(Kc/s. 620 - m. 483,9)

19.30 Notiziario, 20 Programma della Radiotelevisione francese: al Vedette parigine; al Teatro francese: «Le Grand Poulet»; al Clavier André Pugni, 21.30 «A chi il buon punto?», emigri musicali, 22.15 Notiziario, 22.30 Musica da ballo, 22.55 Notiziario, 23.05-24 Musica da ballo.

PROGRAMMA FIAMMINGO
(Kc/s. 926 - m. 324)

19.30 Notiziario, 20 Beethoven: al Sinfonia n. 4 in si bemolle maggiore, al Concerto per pianoforte e orchestra, al Sinfonia n. 5 in do maggiore, 22.15 Notiziario, 22.30 Musica di Offenbach e Ciaikovsky-Stolz, 22.55 Notiziario, 23.05-24 Musica da ballo.

FRANCIA
PROGRAMMA NAZIONALE
(Marsella I Kc/s. 710 - m. 422,5; Paris I Kc/s. 863 - m. 347,6; Bordeaux I Kc/s. 1205 - m. 249; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1349 - m. 222,4)

17.45 Concerto diretto da Charles Münch, Mozart: Sinfonia (Parigi); Debussy: Iberia, da «Images»; Honegger: Sinfonia per archi; Roussel: «Bacco e Arianna», seconda suite, 19.30 Bizet: Giochi infantili, op. 22, 19.45 Notiziario, 20 Concerto di musica leggera diretto da Armand Bernard, 20.30 «Gli scrittori testimoni della storia», di Anne Bauer, 22.15 Nuove storie segrete: «Versaglio», a cura di Denise Centore, 22.30 Concerto diretto da Kurt Riedel, Solisti: clavicembalista Robert Veyron-Lacroix, violonista Robert Gendre, oboista Pierre Pierlot, Bach: Suite in do maggiore, Corrette: Concerto per clavicembalo e orchestra; Bach: Concerto brandeburghese n. 4, 23.46-24 Notiziario.

17.45 Concerto diretto da Charles Münch, Mozart: Sinfonia (Parigi); Debussy: Iberia, da «Images»; Honegger: Sinfonia per archi; Roussel: «Bacco e Arianna», seconda suite, 19.30 Bizet: Giochi infantili, op. 22, 19.45 Notiziario, 20 Concerto di musica leggera diretto da Armand Bernard, 20.30 «Gli scrittori testimoni della storia», di Anne Bauer, 22.15 Nuove storie segrete: «Versaglio», a cura di Denise Centore, 22.30 Concerto diretto da Kurt Riedel, Solisti: clavicembalista Robert Veyron-Lacroix, violonista Robert Gendre, oboista Pierre Pierlot, Bach: Suite in do maggiore, Corrette: Concerto per clavicembalo e orchestra; Bach: Concerto brandeburghese n. 4, 23.46-24 Notiziario.

17.45 Concerto diretto da Charles Münch, Mozart: Sinfonia (Parigi); Debussy: Iberia, da «Images»; Honegger: Sinfonia per archi; Roussel: «Bacco e Arianna», seconda suite, 19.30 Bizet: Giochi infantili, op. 22, 19.45 Notiziario, 20 Concerto di musica leggera diretto da Armand Bernard, 20.30 «Gli scrittori testimoni della storia», di Anne Bauer, 22.15 Nuove storie segrete: «Versaglio», a cura di Denise Centore, 22.30 Concerto diretto da Kurt Riedel, Solisti: clavicembalista Robert Veyron-Lacroix, violonista Robert Gendre, oboista Pierre Pierlot, Bach: Suite in do maggiore, Corrette: Concerto per clavicembalo e orchestra; Bach: Concerto brandeburghese n. 4, 23.46-24 Notiziario.

17.45 Concerto diretto da Charles Münch, Mozart: Sinfonia (Parigi); Debussy: Iberia, da «Images»;

PROGRAMMA NAZIONALE

- 6.40** Previs. del tempo per i pescatori
Lezione di lingua francese, a cura di G. Varal
- 7** Segnale orario - **Giornale radio** -
Previsioni del tempo - Taccuino
del buongiorno - **Domenica sport**
Musiche del mattino
L'oroscopo del giorno (7,55)
(Motta)
- 8-9** Segnale orario - **Giornale radio** -
Previs. del tempo - Boll. meteor.
Crescendo (8,15 circa)
(Palmolive-Colgate)
- 11** - **La Radio per le Scuole**
(per la III, IV e V classe elementare):
Tanti fatti, settimanale di attualità, a cura di A. Tatti
- 11.30** **Musica sinfonica**
Goldmark: Concerto in la maggiore, op. 24, per violino e orchestra: a) Allegro moderato; b) Andante; c) Moderato - Allegretto
Sinfonica di Vienna diretta da Henry Swoboda; Strawinsky: L'uccello di fuoco; Scherzo dal balletto (Orchestra Filarmonica di Londra diretta da Ernest Ansermet)
- 12.10** **Orchestra diretta da A. Fragna**
Cantano Wanda Romanelli, Giorgio Consolini, Vittoria Mongardi, Tina Allori, il Quartetto Cetra e Clara Jaione
Deani-Mellin: *Lasciami sperare*; Testoni-Abbate-Mojoli: *Eva*; Fiorentini-Verde-Di Ceglie: *I cavalieri della tavola rotonda*; Forte-Colosimo-Landi: *Amore ascoltami*; Giacobetti-Savona: *Un romanzo a Copacabana*; Lettier: *Casetta sul mare*; Nisa-Ravassini: *Cosa vi fa l'amore*; Della Gatta-Vian: *Portati lontano*; Giacobetti-Savona: *El macho de la noche*; Colombi-Schia: *Eravamo sette zitelle*; Majetti: *Fantasia di tenagli*
- 12.50** - Ascoltate questa sera...
Calendario (Antonetto)
- 13** Segnale orario - **Giornale radio** -
Media delle valute - Previsioni del tempo
Carillon (Manetti e Roberts)
Piccola storia della Fortuna
- 13.30** **Album musicale**
Orchestra diretta da G. Filippini
Negli interv. comunicati commerciali
Miti e leggende (13,55)
(G. B. Pezzoli)
- 14** **Giornale radio** - Listino Borsa di Milano
- 14.15-14.30** **Punto contro punto**, cronache musicali di Giorgio Vigolo
- Bello e brutto, note sulle arti figurative di Valerio Mariani
- 16.20** Chiamata marittimi
- 16.25** Previs. del tempo per i pescatori
- 16.30** Le opinioni degli altri
- 16.45** Santa Marisa Fioraliso
- 17** - **Curiosità musicali**
- 17.30** **La voce di Londra**
- 18** - **Rassegna dei Giovani Concertisti**
Pianista Renzo Bonizzato
Beethoven: *Trentadue variazioni in do min.*; Schumann: *Papillons*, op. 2
- 18.30** **Università internazionale Guglielmo Marconi**
Sergio Bezer: *Nuove ricerche sulla funzione clorofillare*
- 18.45** **Orchestra della canzone diretta da Angelini**
Cantano Gino Latilla, Carla Boni, il Duo Fasano e Luana Sacconi
Nisa-Calzia: *Tutte le sere*; Astro Mari-Cavallari: *Quando ci rivedremo*; Rastelli-Ross: *Hernando, un caffè*; Pinchi-Fancitelli: *Non te l'ho detto mai*; Testoni-Rota-Fange: *La rosa di Negerod*; Ardo-Giacomazzi: *Motivo italiano*; Biri-Malgoni: *Il primo bacio al chiar di luna*; Pinchi-Donida: *Io si tu no*; Panzeri-Mascheroni: *I giorni più belli*
- 19.15** **Coniugature e prospettive economiche** di Ferdinando di Fenizio
- 19.30** **L'APPRODO**
Settimanale di letteratura ed arte - Direttore G. B. Angioletti
Giuseppe Ungaretti: *Ricordo di Cavafy* - Una lettera inedita di Y. Conrad - Note e rassegne
- 20** **Orchestra diretta da Gian Stellari**
Negli interv. comunicati commerciali
Una canzone di successo
(Buttini Sansapolvere)

- 20,30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiosport
- 21** - **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
CONCERTO VOCALE STRUMENTALE
diretto da OLIVIERO DE FABRITIIS
organizzato dalla Radiotelevisione Italiana per conto della Ditta Martini e Rossi, con la partecipazione del soprano Renata Tebaldi e del baritono Ettore Bastianini
Rossini: *Il barbiere di Siviglia*, sinfonia; Verdi: *Un ballo in maschera*: «Eri tu»; Haendel: *Giulio Cesare*: «Plangere la sorte mia»; Verdi: *Rigoletto*: «Cortigiani, vil razza dannata»; Catalani: *La Wally*: «Mal dunque avrò pace»; Massenet: *Thaïs*: *Meditazione*; Zandonai: *Conchita*: *Intermezzo*, atto secondo; Verdi: *Otello*: «Credo»; Puccini: *Manon Lescaut*: «In quelle trine morbide»; Giordano: *Andrea Chénier*: «Nemico della Patria»; Ponchielli: *La Gioconda*: *Suicidio*; Wagner: *Tristano e Isotta*: *Preludio e morte di Isotta*
Orchestra di Milano della Radiotelevisione Italiana
- 22.30** **L'isola delle Sabine**
Documentario di Samy Fayad



Lo scrittore Samy Fayad, autore del documentario *L'isola delle Sabine*

- 23** - **Incontri**: Riz Ortolani
- 23,15** **Giornale radio** - Musica da ballo
- 24** Segnale orario - **Ultime notizie** - Buonanotte

TERZO PROGRAMMA

- 19** - **Gustav Mahler**
Lieder
Frühlingsmorgen - Hans und Grethe - *Serenata* - Fantasia - *Liebst du um schönheit* - *Blicke mir nicht in die Lieder* - *Ich ging mit der Lust* - *Ich atmet' einem Linden duft* - *Ich bin der Welt abhanden gekommen* - *Lob des hohen Verstandes*
Esecutori: Lydia Stix, soprano; Giorgio Favaretto, pianoforte
- 19.30** **La Rassegna**
Musica, a cura di Mario Labroca
Mario Labroca: *Nuove prospettive per l'opera lirica* - Emilia Zanetti: *Un abbozzo e alcune lettere inedite di Debussy* - Musica sacra
- 20** - **L'Indicatore economico**
- 20.15** **Concerto di ogni sera**
Richard Strauss
Concerto per oboe e orchestra
Allegro moderato - Andante - *Vivace*
Solista Léon Goossens
Orchestra «Philharmonia», diretta da Alceo Galliera
Don Giovanni, poema sinfonico, op. 20
Orchestra Sinfonica NBC, diretta da Arturo Toscanini

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13** Chiara fontana, un programma dedicato alla musica popolare italiana
- 13.20** **Antologia** - Da «Manaliva» di Gilbert Keith Chesterton: «Il vento in giardino»
- 13.30-14.15** **Musiche di Gossec e Respighi** (Replica del «Concerto di ogni sera» di domenica 6 gennaio)

SECONDO PROGRAMMA

- MATTINATA IN CASA**
- 9** **Effemeridi** - **Notizie del mattino**
Il Buongiorno
- 9.30** **Anteprima**
Due autori e sei canzoni nuove
Ero Valladi: *La valle del sole*; Tamburellando sulla chitarra; Non ti fidar (delle bambole)
Ortenio Manes: *A passione mia*; Madonnina; *Napule s'io penz'a tte* (Vecchina)
- 10-11** **APPUNTAMENTO ALLE DIECI**
Giornale di varietà (Omo)
- MERIDIANA**
- 13** **Orchestra diretta da Carlo Savina**
Cantano Nella Colombo, Bruno Rosettani, Gianni Ravera e Achille Togliani
Deani-White: *Due cuori*; Testoni-Calbi-Rota: *Il uxor di Natascia*; Nati-Fusco: *Come il sole*; Amendola-Mac-D'Anzi: *E tu biondina*; Luceli: *Canto tzigano*
Flash: *Istantanee sonore* (Palmolive-Colgate)
- 13.30** Segnale orario - **Giornale radio** -
Bollettino della transitabilità delle strade statali
- Ascoltate questa sera...
13.45 Il contagocce: *Italia al microfono*: Puglia (Simmenthal)
- 13.50** Il discobolo
(Prodotti Alimentari Arrignoni)
- 13.55** **CAMPIONARIO**
a cura di Riccardo Morbelli
Negli interv. comunicati commerciali
- 14.30** **Canzoni della Piedigrotta 1956**
Vincenzo Emilio-Colosimo: *A chetù bella d' 'o quartiere*; Fiorelli-Genta: *Acquell'ò che ch'ha*; Napoli-Rendine: *Chi m'ha perduto*; Imperatore-Raimpe: *Ritorna tarantella*; Acampora-Buonafede: *Veleno d'ammore*; Bonagura-Concina: *E manduline*; De Mura-Fierro-Albano: *Cantata 'e paese*; Dura-Salerno: *A dummeneca nun se chianne*
- 15** Segnale orario - **Giornale radio** -
Previs. del tempo - Boll. meteor.
- 15.15** **Auditorium**
Rassegna di musiche e di interpreti (Vicks VapoRub)
- POMERIGGIO IN CASA**
- 16** **TERZA PAGINA**
La voce di San Giorgio, colloqui

- con gli ascoltatori, di Francesco Carnelutti - *Tavole fuori testo*, a cura di Roberto Lupi; Schoenberg
- 16.30** **Memorie di un cacciatore**
Romanzo di Ivan Turgenev - Adattamento di Alfio Valdarnini - Compagnia di prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana - Regia di Marco Visconti - Prima puntata
- 17** - **ASTROLABIO**
Rassegna di varietà
- 18** - **Giornale radio**
Tempi moderni
Settimanale per i ragazzi
Realizzazione di Italo Alfaro
- 18.35** **Grandi interpreti ai nostri microfoni**
Violinista Tibor Varga - Pianista Ermelinda Magnetti
Debussy: *Sonata in sol minore*: a) *Allegro vivo*, b) *Fantasia et léger*, c) *Trés amant*; Paganini: a) *Le streghe*, b) *La campanella*
- 19** - **CLASSE UNICA**
Aldo Garosci: *L'espansione coloniale europea*; I. Conquistadores - *Il Nuovo Mondo*
Wolf Güstel: *La grande stagione del romanzo russo*: Gogol e la Russia dei suoi tempi

INTERMEZZO

- 19,30** **Pino Calvi e la sua orchestra**
Negli interv. comunicati commerciali
Sfogliando la radio
Vecchi successi e novità da tutto il mondo
(A. Gazzoni & C.)
- 20** - Segnale orario - **Radiosera**
- 20.30** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
- SPETTACOLO DELLA SERA**
UN ROMANTICO ALBUM
(Frank)
- 21.15** **Palcoscenico del Secondo Programma**
Renzo Ricci ed Eva Magni in **I DESIDERI DEL SETTIMO ANNO**
Commedia in tre atti di George Axelrod
Traduzione di Mirella Duceschi
Compagnia di prosa di Milano della Radiotelevisione Italiana
Richard Sherman - Renzo Ricci
Helen Sherman, sua moglie
Itala Martini
Ricky, loro figlio
La signorina Morris
Joan
Luciana Della Mattia
Marie non-so-più-como-si-chiama
Giuliana Rivera
La ragazza
Eva Magni
La signorina
Leda Celani
Il dottor Brubaker
Attilio Ortolani
Tom Mackenzie
Giampaolo Rossi
Regia di Enzo Convali
(vedi articolo illustrativo a pag. 6)
Al termine: **Ultime notizie**
- 23-23.30** **Siparietto** - A luci spente



L'Anteprima delle ore 9,30 è in parte dedicata alla produzione di Ortenio Manes, una singolare figura di autore che trae l'ispirazione delle sue canzoni da casi umani che si presentano al suo osservatorio di alto funzionario della polizia. Ortenio Manes, oltre alla musica, compone anche i versi delle sue numerose canzoni



MEMORIE DI UN CACCIATORE

di Ivan Turgheniev

adattamento in nove puntate
di Alfio Valdarnini

Le Memorie di un cacciatore sono scene di vita provinciale russa ambientate nel governatorato di Orel, dove Turgheniev nacque e trascorse l'infanzia. Il primo dei racconti che compongono l'opera fu pubblicato nel 1847, quando lo scrittore aveva ventinove anni ed era al suo esordio di prosatore; e rivelò un talento originale e un'arte già perfettamente matura. Ma l'intera raccolta uscì in volume soltanto cinque anni più tardi. La « ficelle » che ne lega le varie parti non è fornita dallo sviluppo di una o più vicende personali; e pertanto l'unità e la giustificazione del libro è tutta affidata alla costanza di elementi psicologici ed estetici: vale a dire del rapporto sentimentale e poetico tra l'autore e la materia trattata.

Le Memorie ricreano con straordinario spirito di osservazione i personaggi della vita

Ore 16,30 - Secondo Programma

provinciale russa: proprietari e contadini; e il paesaggio in cui si acclimata la loro vicenda. Dei proprietari egli descrive l'egoismo, la limitazione intellettuale e culturale, la frequente ottusità, la generale decadenza. Dei contadini, con acuto realismo pari alla profondissima simpatia umana, egli raffigura la arretratezza, la miseria, i vizi, ma anche la sconosciuta ricchezza spirituale e sentimentale, le latenti possibilità che nessuno si è mai curato di sviluppare o di mettere in luce. La sua polemica è tra le più serene e obiettive che sia mai data leggere; ciò per la armonia dell'arte in cui si scioglie, ed anche perché il realismo di Turgheniev non era alimentato da aspirazioni rivoluzionarie. Egli accettava, in definitiva, la struttura sociale del suo tempo e solo si augurava che, dall'interno, si perfezionasse e progredisse.

La natura russa, col suo calmo respiro, fa da contrappunto alla condizione umana: sono stagni fumiganti nei tersi mattini, stelle che occhieggiano nell'immenso cielo fermo prima dell'alba, sono colline, poggi, vallate, insenature, fitti boschi sennolenti dall'odore umidiccio, e le voci degli uccelli, il passo felpato dei carnivori, il dolce volo cadenzato della beccaccia; mentre « il cuore trema d'un tratto e batte e si getta appassionatamente innanzi o si sprofonda senza rimedio nei ricordi ». In essa giace la più profonda fiducia, il più riposto amore del poeta.

f. b.

17.30 La TV dei ragazzi

a) I conquistatori della luna

Film - Regia di Fred C. Brannon

Produzione: Repubblic Pictures

Interpreti: George Wallace, Aline Towne, Roy Barcraft

b) Scacco matto

« Le battaglie celebri: Vittorio Veneto »
Realizzazione di Alda Grimaldi

19.15 La domenica sportiva

Risultati, cronache filmate e commenti sui principali

avvenimenti della domenica

20.45 Telegiornale e Telesport

21.15 Il ladro di Venezia - Film

Regia di John Brahm

Produzione: Sparta Film

Interpreti: Massimo Serato, Maria Montez, Paul Christian

23 Settenote

Canzoni napoletane del primo Novecento

Tenore: Luigi Infantino

Pianista: Walter Baracchi

Realizzazione di Alberto Gagliardelli

23.30 Replica Telegiornale

Il film di questa sera

Il ladro di Venezia

Una delle « molle » cinematografiche che, se ben « caricate », funzionano sempre è quella dell'antagonismo « innocenza-malvagità » con trionfo finale, e immaneabile, della prima sulla seconda. E' una formula semplice, elementare quanto quella del « ragazzo-che-ama-una-ragazza-e-alla-fine-la-sposa », ma diremmo infallibile. Perciò non si può gettare la croce addosso a quei produttori che ad essa si affidano e poi ancora tornano ad affidarsi, sicuri di far centro sul pubblico e di rifarsi abbondantemente delle somme impiegate nella realizzazione di un film. Si sa, il cinema dovrebbe essere principalmente un fatto d'arte, ma coloro che in esso si impegnano non possono dimenticare il suo lato commerciale. Il ladro di Venezia girato in Italia da John Brahm è l'esempio tipico di quanto abbiamo più sopra accennato. La favola, ambientata nella Venezia dei Dogi fa perno sulla figura del « cattivo », l'ambizioso Grande Inquisitore Scarpa che, capo di una potente fazione, punta deciso alla conquista del potere. Mentre l'ammiraglio Disani, amico fedele del Doge è assente dalla Serenissima, egli fa uccidere con veleno il Doge stesso. Allontanati, poi, dal Consiglio dei Dieci coloro che non gli sono favorevoli, l'Inquisitore è quasi certo di essere eletto alla suprema carica della Repubblica. Ma per eliminare Disani im-

pedisce che partano i rinforzi per la guerra contro i Turchi, sicché la flotta viene distrutta dagli infedeli. Quando l'ammiraglio torna a Venezia il Grande Inquisitore lo accusa di incapacità, riuscendo a farlo apparire responsabile della disfatta. Il popolo eccitato contro di lui lo maltratta violentemente. Contarini, che è l'alfiere dell'ammiraglio, si schiera al suo fianco e viene bandito da Venezia, mentre Scarpa tenta anche di indurre la figlia di Disani a sposarlo. Ma Contarini, imitando Robin Hood o il Villon di tanti film, si rifugia nella « Corte dei miracoli », capeggiando bande di ladri per poter disporre dei denari necessari ad armare il popolo e libera dai Piombi i consiglieri nemici di Scarpa. Infine, proprio mentre il Grande Inquisitore sta per sposare la figlia dell'ammiraglio, scoppia la rivolta e Contarini uccide in duello Scarpa. Come si può intuire anche da questa breve sintesi, il film rispetta le suaccennate regole della formula e, dato che la regia di John Brahm è abile, che gli interpreti — Maria Montez, Paul Christian e Massimo Serato — sono come la storia li richiedeva e che le scene spettacolari non mancano, il Ladro di Venezia mantiene quello che promette ed ottiene quello che i suoi realizzatori si erano prefissi.

caran.



Massimo Serato è tra gli interpreti del film

CLASSICI DELLA DURATA

VISITATE LA MOSTRA DEI MOBILI ETERNI IMEA CARRARA. Una visita vale il viaggio. Ingresso gratuito. Concorso spese di viaggio. A parte feriali ed anche mattino festivi. Vendita contanti ed a credito. Rate fiduciarie. CHIEDETE OGGI STESSO catalogo illustrato RC/1 inviando L. 100. Indicare chiaramente: cognome, nome, professione, indirizzo alla



MOSTRA DEI MOBILI ETERNI IMEA - CARRARA

MAL DI TESTA?

ALGO! STOP

ALGO! STOP

FA BENE IN FRETTA

27 TIPI

Puro cotone

MAKO EXTRA

11 anni di trionfi!

Impermeabili BAGNINI

ROMA: PIAZZA DI SPAGNA 88

Unici al mondo

GARANTITI 10 ANNI

• anche se lavati o smacchiati in modo irragionevole.

Prova a domicilio

« gratis » e con diritto di ritornare l'impermeabile, senza acquistarlo!

SPEDIZIONI OVUNQUE rate

• versandoci la sola prima rata (quota minima: L. 1.000 mensili)

Pagamenti presso qualsiasi Ufficio Postale

VENDITA DIRETTA A PREZZI DI FABBRICA

Uomo L. 15.100 - Donna L. 15.400

LUSSO L. 19.000 - Riscaldi interni

catalogo GRATIS

Insieme al Catalogo spediamo GRATIS il Campionario di tutti i tessuti

PRIMATO COMMERCIALE ITALIANO

I CONSIGLI DELLA SETTIMANA

dal 6 gennaio al 12 gennaio
(Ritagliate e conservate)

- ARGENTO.** Diventa lucido e brillante se strofinato con bicarbonato di sodio e poi sciacquato con acqua e sapone.
- PIEDI STANCHI e GONFI.** In farmacia chiedete gr. 250 di Sali Ciccarelli per sole L. 170. Un pizzico, sciolto in acqua calda, preparerà un pediluvio benefico. Combatte i così gonfiati, bruciori, stanchezza, cattivi odori. Dopo pochi bagni... che sollievi! e che piacere camminare!
- UNGHE.** Le unghie unte con vasellina diverranno meno fragili.
- DENTI.** Se volete dei denti bianchissimi e lucenti, chiedete oggi stesso solo in farmacia gr. 80 di « Pasta del Capitano ». E' più di un dentifricio: è la ricetta che imbianca i denti. Non rimarrete delusi. Avrete anche la bocca buona.
- STARNUTO.** Per evitare lo starnuto premere con due dita le narici, chiudendo il naso.
- CALLI.** Ormai è cosa nota. Tuttavia è bene ricordare il callifugo Ciccarelli che si trova in ogni farmacia a sole L. 100. Non è mai stato superato. Calli e duroni cadranno come poveri petali da una rosa.

TRENTINO-ALTO ADIGE

7-7.30 Classe Unica (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Merano II - Merano 2 - Plose III).

18.35 Programma altoatesino in lingua tedesca - Internat. Rundfunkuniversität: «Die grossen Industrien. Korrosionsverhütung durch Vermeidung korrosionsbegünstigender Umstände bei Packmaterial und Ware» von Prof. Gert Schick. Kammermusik mit dem Pianisten Ivan Roy Davis. A. Scarlatti: 2 Sonaten; in C-moll u. in F-Dur, Mozart: Sonate - Dur KV 522, M. Ravel: Oiseaux tristes, Pjanyonov: Lesghinka - Katalische Rundschau (Bolzano 2 - Bolzano II - Bressanone 2 - Brunico 2 - Merano II - Merano 2 - Plose III).

19.30-20.15 Der Sender auf dem Nachrichtendienst (Bolzano III).

VENEZIA GIULIA E FRIULI

13.30 L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani d'oltre frontiera: Almanacco giuliano - 13.34 Musica sinfonica: Boccherini: Pastorale del quintetto in re maggiore; Beethoven: Romanza n. 2 in fa maggiore; Busoni: Valzer danzato n. 14. Giornale radio - Ventiquattrore di vita politica italiana - Notiziario giuliano - Corpo sette: rassegna stampa del lunedì (Venezia 3).

14.30-14.40 Terza pagina - Cronache triestine di teatro, musica, cinema, arti e lettere (Trieste I).

In lingua slovena

(Trieste A)

7 Musica del tempo, calendario - 7.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 7.30 Musica leggera, toccuino del giorno - 8.15-8.30 Segnale orario, notiziario.

11.30 Orchestra leggera - 12 Attraverso la terra - 12.10 Per ciascuno qualcosa - 12.45 Nel Duell, sloveni - 13.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 13.30 Orchestra Kosterlonek - 14.15-14.45 Segnale orario, notiziario, rassegna della stampa.

17.30 Musica da ballo - 18 Mozart: Concerto in re minore - 18.31 Duell, sloveni - 19.15 Classe unica - 19.30 Melodie gradite - 20 Notiziario sportivo - 20.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 20.30 Canzoni del tenore Giuseppe Campora - 21 Scienza e tecnica - 21.15 Capolavori di grandi maestri - 22 Bollette slovene - 23.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 23.30-24 Ballo notturno.

ESTERE

ANDORRA

(Kc/s. 998 - m. 300,61; Kc/s. 5972 - m. 50,22)

19.15 Novità per signore, 20.12 Omo vi prende in parola. 20 Come va voi? 20.30 Nuove vedette. 20.35 Fatti di cronaca. 20.43 Arietta 20.48 La famiglia Duranton. 21 Pranzo in musica. 21.15 Martin Club. 21.45 Venti domande. 22 Ballate romane. 22.15 Concerto. 22.35 Musica-Hall. 23.03 Ritmi. 23.45 Buonora. 23.51 Attualità. 24-1 Musica preferita.

FRANCIA

PROGRAMMA NAZIONALE (Marsella I Kc/s. 710 - m. 422,5; Paris I Kc/s. 863 - m. 347,6; Bordeaux I Kc/s. 1205 - m. 249; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1349 - m. 222,4).

19.30 La Voce dell'America 19.50 Notiziario. 20 Concerto diretto

Aldo Garosci ha iniziato questa settimana una serie di conversazioni per Classe Unica su

L'ESPANSIONE COLONIALE EUROPEA

Ricordiamo che questo ciclo di trasmissioni verrà raccolto in volume a cura della EDIZIONI RADIO ITALIANA



FRANCOFORTE

(Kc/s. 593 - m. 505,8; Kc/s. 6190 - m. 48,49)

19 Musica leggera. 19.30 Cronaca dell'Asia - Notiziario - Commenti. 20 Orchestra André Kostelanetz: Musica leggera. 20.30 «Il confine», radio-commedia di Benno Meyer-Wehlack. 22 Notiziario - Attualità. 22.30 Musica dalla Grecia: Musica d'ispirazione e canzoni di successo. 23 Musica per la buona notte. 24 Ultime notizie.

MUEHLACKER

(Kc/s. 575 - m. 522)

19 Cronaca - Musica. 19.30 Di giorno in giorno. 20 Radiorchestra leggera diretta da Paul Durand. 20.45 «Modemaiselle» il pittore raccontato di Theodor Reim. 21.30 Sotto il cielo di Parigi, melodie e canzoni. 22 Notiziario. 22.10 Dalla residenza del diritto. 22.20 Musica contemporanea: Bruno Moderno: Improvisazione n. 2, diretto dal compositore. Luigi Dallapiccola: Piccola musica notturna. Gerardo Petras: Concerto orchestrale n. 2 (1951) diretto da Karl Ruch. Introduzione a cura di Wolfgang Fortner. 23 Abbozzo di un ritratto del poeta francese Max Jacob, di Walter Rosenport. 23.30 Musica da camera. Hermann Goetz: Quintetto con pianoforte in da minore. Hans Prengnitz e il Quartetto Barchetti. Max Reger: «Sogni davanti al caminetto» (pianista Else Herold). 24-015 Notiziario - Attualità.

TRASMETTITORE DEL RENO

(Kc/s. 1016 - m. 295)

19 Cronaca. 19.25 Notiziario. 19.30 Tribuna del tempo. 20 Musica



— Bene: e adesso?

Lo specchio del tempo. 22 Pa-
rata di varietà. 23 Notiziario.
23.20 Concerto vocale-strumen-
tale diretto da Maurice Miles.
24 «The Bafut Beagles» di
Gerald Durrell. Quinta puntata.
0.15 Musica da ballo. 0.55-1
Notiziario.

ONDE CORTE

Ore	Kc/s.	m.
5.30 - 8.15	6010	42,92
5.30 - 8.15	17250	41,38
5.30 - 8.15	9410	51,88
5.30 - 8.15	12095	24,80
7 - 8.15	15070	19,91
10.30 - 17.15	15110	19,85
10.30 - 18.30	21630	13,87
11.30 - 17.15	21470	13,97
11.30 - 17.15	25720	11,66
11.30 - 21.15	15070	19,91
12.00 - 12.15	9410	51,88
12.00 - 12.15	12040	24,80
17.00 - 22.00	12095	24,80
19.30 - 22.00	9410	51,88

6 «Diario del 1896», panorama dell'Inghilterra vittoriana, a cura di Leslie Baily. Musica di Alan Paul. 7.30 Dischi. 8.30 Rivista musicale. 10.30 Musica di César Franck. 10.45 Organista Sandy Macpherson. 11.15 Coro di voci bianche dell'Aud. diretto da J. W. Bakker. 13 Banda militare. 14.15 Nuovi dischi (musica da concerti) presentati da Jeremy Noble. 15.15 Concerto di musica varia diretto da Paul Fenoulhet. 16.45 Musica per organo. 17.30 Complesso strumentale londinese. 18.30 Un polca all'Opera. 19.30 «E domani», commedia di David Turner. 20 Concerto sinfonico diretto da Charles Groves. 21.15 «The Spice of Life», rivista musicale. 23.15 Ritmi.

LUSSEMBURGO

(Diurna Kc/s. 233 - m. 1288; Serale Kc/s. 1439 - m. 208,5)

19.15 Notiziario. 19.34 Dieci milioni d'ascoltatori. 19.50 La famiglia Duranton. 20 Un'ora radiodiffusa. 20.30 Verba volant. 20.45 I pronostici. 21.01 «Les Compagnons de l'Aventure» con Zappy Max. 21.15 Concerto diretto da Henri Weiss, con la partecipazione della cantante André Exposito. Beethoven: Prometeo, ouverture; Mozart: Due re in nozze. 22.15 «Figaro e Figaro». 22.30 «Man cœur soupire... b) Je ne sais quelle ardeur». Weber: Peter Schmitt, ouverture; Gounod: Faust, ouverture; Liszt: Faust, oia del gioielli; Bizet: Carmen, preludio, interludio e aria di Micaela; Wolf-Ferrari: Gioielli della Madonna. 23.15 Valzer. 23.15 Dibattito su problemi di coscienza. 23.35 Musica per gli amici. 23.50 Buonsera, mercoledì. 23.55 Musica spaziale. 23.15 Musica pianistica di Maurice Ravel. 23.55-24 Notiziario.

INGHILTERRA

PROGRAMMA NAZIONALE

(North Kc/s. 692 - m. 434; Scotland Kc/s. 809 - m. 370,8; Wales Kc/s. 881 - m. 340,5; London Kc/s. 908 - m. 330,4; West Kc/s. 1052 - m. 285,2)

19 Notiziario. 20 Concerto diretto da Charles Groves. Rosini: Il barbiere di Siviglia, sinfonia; Rodrigo: Concerto D'Aranyez, per chitarra e orchestra; Dvark: Danze slave. 21 Parata. 21.15 «The Spice of Life», commedia musicale. 22 Notiziario. 22.15 Teatro: Against The Wind. 24-0.13 Notiziario.

PROGRAMMA LEGGERO

(Droitwich Kc/s. 200 - m. 1500; Stazioni sincronizzate Kc/s. 1214 - m. 247,1)

19 Melodie popolari interpretate da Eric Juap e la sua orchestra e dal cantante Bryan Johnson. 19.45 «La famiglia Archer» di Mason e Webb. 20 Notiziario. 20.30 Gara fra studenti di scuole inglesi. 21 «The Goon Show», varietà musicale. 21.30

SVIZZERA

BEROMÜNSTER

(Kc/s. 529 - m. 567,1)

19 Conso per gli amici del jazz. 19.30 Notiziario - Eco del tempo. 20 Musiche richieste. 21.30 Il Teatro del nostro tempo, orientamento. 22.15 Notiziario. 22.20 Rassegna settimanale per gli svizzeri all'estero. 22.30-23.15 Albert Moeschinger: «La piccola suite». 23.15 «Venezia armata» su un tema di Strawinsky, di Amore e Psyche, suite da concerto, op. 79.

MONTECENERI

(Kc/s. 557 - m. 568,61)

7.15 Notiziario. 8.20-7.45 Almanacco sonoro. 12 Musica varia. 12.30 Notiziario. 12.45 Musica varia. 13.15 Orchestra Guy Marocco. 13.40-14 Interpretazioni del pianista Walter Gieseking. Schumann: Scene infantili, op. 15; Mozart: Piccola marcia funebre, K. 453 A; «Marcia funebre» di Signor Maestro Contrapunto. 16 16 danzante. 16.30 «Ginevra la nuit», flashes di Vero Florence e Toni Ber sul mondo dello spettacolo svizzero. 17 Canzoni vecchie e nuove, presentate da Vinicio Beretta. 17.30 Interpretazioni del pianista Roberto Galferi. 18 Musica richiesta. 19 Intermezzo campestre. 19.15 Notiziario. 19.40 Tanghi e samba. 20 Il microfono della RSI in viaggio. 20.30 Concerto di musica operistica diretto da Leopoldo Casella. Solisti: soprano Floriana Cavalli, tenore Lazzaro Ferrari. 21.45 «I nomi di battesimo nel Ticino medioevale», a cura di C. P. Boggetti e L. Boni. 22 Melodie e ritmi. 23.30 Notiziario. 23.35-24 Piccolo Bar, con Giovanni Pelli al pianoforte.

SOTTENS

(Kc/s. 764 - m. 393)

19.15 Notiziario. 19.45 Music-hall canadese, con Estelle Coran e l'orchestra Henry Matthews. 20 «Non voglio essere assassinato», giallo di Georges Hoffmann. 20.50 Dischi. 21 «Sotto il segno del Capricorno», varietà. 22.30 Notiziario. 22.35-23.15 Jazz.

CETRA

2 grandi ritorni!!

MUSICA SINFONICA

33 giri

VASA PRIHODA

LPV 45008 Ciaccona (Vitali), strumentazione O. Respighi. Archi e organo dell'Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretti da ARMANDO GRAMEGNA

Sonata in sol minore «TRILLO DEL DIAVOLO» (Tartini, realiz. Vieuxtemps) cadenze di Vasa Prihoda con: Trio d'archi (Lugli, violino - Francalanci, viola - Ferrari, violoncello)

FRANCO NOVELLO

2° violino

LPV 45009 Prima sinfonia concertante per due violini e orchestra (G.B. Viotti, elaboraz. Felice Quarenta). 1° Tempo: Allegro brillante. 2° Tempo: Adagio non tanto. 3° Tempo: Rondò (allegro) cadenze di Vasa Prihoda. Orch. Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana. Dirige ENNIO GERELLI

MUSICA LEGGERA

78 giri

ANGELINI

e la sua orchestra

nei più recenti successi radiofonici

CARLA BONI

AC 3151 Motivo italiano
AC 3155 I giorni più belli
AC 3153 Quando ci rivedremo

GINO LATILLA

AC 3151 Maliziusella
AC 3153 C'è una chiesetta
AC 3162 La rosa di Novgorod

DUO FASANO

AC 3144 Bondi me Turin
AC 3158 L'arca di Noè

CARLA BONI

e GINO LATILLA

AC 3158 L'arca di Noè
AC 3155 Rendimi i baci
AC 3156 Canzone del mare

PER SOLA ORCHESTRA

AC 3156 Dossena s' rock and roll

LUANA SACCONI

AC 3154 Canzonetta d'amore (con Duo Fasano) - Una far
AC 3152 Wunderschön - Amami

In vendita presso i migliori rivenditori

Se nella vostra città non trovate il disco CETRA desiderato, scrivete alla CETRA - Casella Postale 248 - Torino.

CETRA s.p.a.

Via Assarotti, 6
Tel. 52.52 - 45.816 - TORINO

PROGRAMMA NAZIONALE

SECONDO PROGRAMMA

- 6.40** Previsioni del tempo per i pescatori
Lezione di lingua inglese, a cura di E. Favara
- 7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Taccuino del buongiorno - **Musiche del mattino**
L'oroscopo del giorno (7.55)
(Motta)
- 8** Segnale orario - **Giornale radio** - Rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A. - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico
Crescendo (8.15 circa)
(Palmolive-Colgate)
- 8.45-9** **La comunità umana**
Trasmissione per l'assistenza e previdenza sociali
- 11** **La Radio per le Scuole**
(per la III, IV e V classe elementare)
Radiopartita, a cura di G. A. Rossi
- 11.30** **Concerto del Duo Brenton Langbein-Maureen Jones**
Mozart: Sonata in si bemolle maggiore, K. 373, per violino e pianoforte: a) Allegro, b) Andantino sostenuto e cantabile, c) Rondo; Prokofiev: Sonata in re maggiore op. 94, per violino e pianoforte: a) Moderato, b) Scherzo, c) Andante, d) Allegro con brio
Registrazione effettuata al Teatro Petrarca di Arezzo durante il concerto eseguito per la Società «Amici della Musica»
- 12.10** **Orchestra napoletana diretta da Luigi Vinelli**
Cantano: Mario Abbate, Franco Ricci, Gloria Christian, Antonio Basurto, Luciano Glori, Dino Giacca e Pina Lamara
Monti-Boniconiti-Savarese: Si nata pe' l'ammore; Mallozzi-R. Ruocco: L'urdema sigaretta; Manlio - Silvestri: Va ju' e seta; Forte-Colosimo: 'O giurnaloro; Mendes-Buonocore: Prima te e te, doppo 'e te; Volpe-Di Genaro: Tempo e tempegnia; Duyrat-Ciavelli-Amendola: Sunnanno, sunnanno; De Filippis-Ricciardi: Che ro sta serenata; Duyrat-Giuseppe Rossetti: Vela d'ammore
- 12.50** • Ascoltate questa sera...
Calendario (Antonetto)
- 13** Segnale orario - **Giornale radio** - Media delle valute - Previsioni del tempo
Carillon (Manetti e Roberts)
- 13.20** **Album musicale**
Musica operistica
Nell'intervallo comunicati commerciali
Miti e leggende (13.55)
(G. B. Pezzoli)
- 14** **Giornale radio** - Listino Borsa di Milano
- 14.15-14.30** **Arti plastiche e figurative**, di Raffaele De Grada - **Cronache musicali**, di Giulio Confalonieri
- 16.20** Chiamata marittimi
- 16.25** Previsioni del tempo per i pescatori
- 16.30** Le opinioni degli altri
- 16.45** **Musica per banda**
Corpo musicale delle Guardie di P. S. diretto da G. A. Marchesini
- 17** **Orchestra diretta da Gian Stellari**
Cantano Tonina Torrielli, Clara Vincenzi, Gianni Marzocchi e il Poker di voci
Zalvidar: Bonita; Fernudy-Berger: Amoureuse; Garinei-Giovannini-Kramer: Carlo, non farlo; Panzeri-Loesser: Adelaide; Pinchi-Ceraglioli: Nessuna cosa al mondo; Panzeri-Ross: Sei tanto bella; Ravasini: Luna nera; Panzeri-Loesser: Bella pupa; Misselvia-Brown: Sette lunghi giorni
- 17.30** **Al vostri ordini**
Risposte de «La voce dell'America» ai radioascoltatori italiani
- 18** **Cento e una canzone**
Canta Nilla Pizzi con il Quartetto «Due più due» e l'orchestra diretta da Walter Coli
- 18.15** **Questo nostro tempo**
Aspetti, costumi e tendenze di oggi in ogni Paese

- 18.30** **La Settimana delle Nazioni Unite**
- 18.45** **Pomeriggio musicale**
a cura di Domenico De Paoli
- 19.30** **Fatti e problemi agricoli**
- 19.45** **La voce dei lavoratori**
- 20** **Orchestra diretta da Gino Filippini**
Negli intervalli comunicati commerciali
Una canzone di successo (Butoni Sansepolcro)
- 20,30** **Segnale orario - Giornale radio** - Radiosport
- 21** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
Teatro verista italiano
Presentazione di Giorgio Prosperi
- LA CASA DEL SONNO**
Commedia in tre atti di Carlo Bertolazzi
Compagnia di prosa di Milano della Radiotelevisione Italiana con Mario Ferrari, Landa Galli, Germana Paolieri, Enzo Tarascio
Papà Carlone Carlo Delfini
Giovanni Cavigliani, suo figlio
Adele, moglie di Giovanni Landa Galli
Luciano, figlio di Giovanni e Adele Enzo Tarascio
Camilla, nipote dei coniugi Cavigliani Marisa Percivalle
Raiberti, agente di cambio Gianni Bertolotto
Ada Dénari Germana Paolieri
Paoli, impiegato Ezio Marano
Cesari, agente di cambio Nino Bianchi
Salvo, procuratore Andrea Matteucci
Il fattore Mario Luciani
Teresa, sua moglie Jonny Tamassia
Un cacciatore Carlo Bagno
Il dottore Gualberto Gianni
Un ispettore di P. S. Mario Morelli
Un signore Gianfranco Mauri
Regia di Sandro Bolchi
(vedi articolo illustrativo a pag. 4)
- 22.45** **Piero Rizza e la sua orchestra**
- 23,15** **Giornale radio** - Musica da ballo
- 24** **Segnale orario - Ultime notizie** - Buonanotte

TERZO PROGRAMMA

- 19** **Origini ed esperienze della scuola attiva**
I. John Dewey
a cura di Aldo Visalberghi
- 19.30** **Novità librarie**
Parnaso italiano: poesia italiana del Duecento e del Trecento
a cura di Carlo Muscetta e Paolo Rivolta
presentato da Muzio Mazzocchi Alemanni
- 20.15** **Concerto di ogni sera**
F. Liszt: Sei grandi studi di Paganini
Il tremolo - Capriccio - La campanella - Arpeggi - La caccia - Tema con variazioni
Pianista Carlo Vidusso
B. Bartók: Contrasti, per violino, clarinetto e pianoforte
Danze delle reclute - Abbandono - Rapidamente
Esecutori: Vittorio Emanuele, violino; Giacomo Gandini, clarinetto; Armando Renzi, pianoforte
- 21** **Il Giornale del Terzo**
Note e corrispondenze sui fatti del giorno
- 21.20** **Roma allo specchio**
a cura di Elio Filippo Accrocca e Livio Jannattoni
Terza trasmissione
- 21.50** **Mozart nel secondo centenario della nascita**

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13** **Chiara fontana**, un programma dedicato alla musica popolare italiana
- 13.20** **Antologia** - Da «Carteggi verdiani» di Alessandro Luzio: «Verdi parla delle sue opere»
- 13.30-14.15** **Musiche di R. Strauss** (Replica del «Concerto di ogni sera» di lunedì 7 gennaio)

MATTINATA IN CASA

- 9** **Effemeridi - Notizie del mattino** **Il Buongiorno**
- 9.30** **Canzoni in vetrina**
con le orchestre dirette da Bruno Canfora, Ernesto Nicelli, Pippo Barzizza e Guido Cergoli
Cherubini-Schia: Cavallino sardo; Natoli: Stelle che sorridono; Filibello-Natoli: Signora verità; Morbelli-Rampoldi: Che cosa sarebbe la vita; Panza-Rendine: A rivederla; Soprani: Buonanotte allegria; E. A. Mario: Canzone pazzarella; Montano-Rizza: So sbagliare da solo (Compagnia Italiana Liebig)
- 10-11** **APPUNTAMENTO ALLE DIECI**
Giornale di varietà (Omo)



Fra gli interpreti del radiodramma **Il santo** sono gli attori **Lucio Rama** (a sinistra) e **Gualtiero Rizza**

MERIDIANA

- 13** **K. O.**
Incontri e scontri della settimana sportiva
(Cora)
Flash: Istantanee sonore (Palmolive-Colgate)
- 13.30** **Segnale orario - Giornale radio** - Bollettino della trasmissibilità delle strade statali
• Ascoltate questa sera... •
- 13.45** **Il contagocce: Italia al microfono:** Puglia (Stimmenhai)

- 13.50** **Il discobolo**
(Prodotti Alimentari Arrigoni)
- 13.55** **CAMPIONARIO**
a cura di Riccardo Morbelli
Negli interv. comunicati commerciali
- 14.30** **Schermi e ribalte**
Rassegna degli spettacoli, di Franco Calderoli e Ghigo De Chiara
Un po' di ritmo con Gianni Saffred
- 15** **Segnale orario - Giornale radio** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico
Giragiramondo
Un programma di Tito Guerrini (Vicks Sciroppo)
- 15.45** **Piero Umiliani e i suoi solisti** (Vicks Sciroppo)

POMERIGGIO IN CASA

- 16** **IL SANTO**
Radiodramma di Conrad Ferdinand Meyer
Traduzione e adattamento di Italo Alighiero Chiusano
Compagnia di prosa di Torino della Radiotelevisione Italiana
Tommaso Becket Lucio Rama
Il re Enrico d'Inghilterra
Gualtiero Rizza
Il balistiere Gino Mavara
Il canonico Guido Verdiani
Grazia Angiolino Quinterno
Il vescovo di York Vigilio Gottardi
Sir Guglielmo Tracy Natale Peretti
Sir Brito Alberto Marché
Sir Reginaldo Sandro Meris
Sir Hug Franco Pastorino
ed inoltre: Sandro Rocca, Angelo Alessio, Angelo Montagna, Mariangela Raviola, Luigi Lampugnani, Franco Rità
Regia di Eugenio Salussolia
(vedi articolo illustrativo a pag. 4)
- 17** **CONCERTO VOCALE STRUMENTALE**
diretto da OLIVIERO DE FABRITIIS
con la partecipazione del soprano Renata Tebaldi e del baritono Ettore Bastianini
Orchestra di Milano della Radiotelevisione Italiana
Replica dal Programma Nazionale
- 18** **Giornale radio**
Programma per i ragazzi
I tre moschettieri
Romanzo di Alessandro Dumas - Adattamento di Sergio D'Alba - Regia di Pino Gilioli - Secondo episodio
- 18.30** **Ritmi del XX secolo**
- 19** **CLASSE UNICA**
Umberto Bosco - Il Purgatorio: Provenzan Salvani - Gli invidiosi

INTERMEZZO

- 19.30** **Complesso diretto da Francesco Ferrari**
Negli interv. comunicati commerciali
Sfogliando la radio
Vecchi successi e novità da tutto il mondo
(A. Gazoni & C.)
- 20** **Segnale orario - Radiosera**
- 20.30** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
Piccola storia della Fortuna

SPETTACOLO DELLA SERA

- 20.45** **RIBALTA TASCABILE**
Voci e musiche in passerella (Vecchina)
- 21.15** **Mike Bongiorno presenta TUTTI PER UNO**
Programma di quiz a premi con la partecipazione degli ascoltatori
Realizzazione di Adolfo Perani (L'Oréal)
Al termine: Ultime notizie
- 22.15** **TELESCOPIO**
Quasi-giornale del martedì
- 22.45** **Strettamente confidenziale**
Un programma di Julia De Palma
- 23.23.30** **Siparietto**
Il Barbagianni
Rivista notturna di Silvano Nelli - Regia di Umberto Benedetto

Dalle ore 23,35 alle ore 6,40 "NOTTURNO DALL'ITALIA" - Programmi musicali e notiziari trasmessi dalla Stazione di Roma 2 su kc/845 pari a metri 355

23,35-0,30: Musica da ballo e complessi caratteristici - 0,36-1: Ritmi e canzoni - 1,04-1,30: Musica da ballo - 1,36-2: Canzoni - 2,04-2,30: Musica operistica - 2,36-3: Canzoni napoletane - 3,04-3,30: Musica da camera - 3,36-4: Musica leggera - 4,04-4,30: Musica operistica - 4,36-5: Musica sinfonica - 5,04-5,30: Parata d'orchestra - 5,36-6: Musica salon - 6,04-6,40: Ritmi e canzoni - N.B.: Tra un programma e l'altro brevi notiziari.

Jciufan
FUOCO MAGICO
il profumo più personale



è il profumo che Lei Signora, ha sempre desiderato possedere, è il suo profumo

ANTICA CASA
BORSARI & C.
CHEVIRICORDA ANCHE LA
LAVANDA VALBONA

I BAMBINI
sono soggetti ai vermi.
Inappetenza, pallore, pruriti, irrequietezza, derivano spesso da questi sgradevoli ospiti

NEMATODINA
è il Vermifugo
insapore che li distrugge.
Nelle Farmacie L. 300
Lab. Farm. Violani - Milano

In un lampo!
Il prodotto **Clinex** Liquido da oltre 30 anni è adoperato con successo per sciogliere i depositi e le parti grosse dei denti artificiali dall'oro e dalle resine che compongono gli apparecchi dentali. Col **Clinex** la pulizia è rimasta o nuovo in un lampo e... senza fatica!
Con istruzioni nelle Farmacie.

CALZE NAILON SIGNORA
1a SCELTA L. 350 al paio (nellissime)
Scatola 6 paia spediscono ovunque contro assegno. Misure e tinte a richiesta — Indirizzare a:
MORELLI CALZE - Via S. Sofia 37 - Milano

SLIP ELASTICO TESSUTO Filanca



ORIONE
BREVETTATO

TELEVISIONE

martedì 8 gennaio

- 17.30 La TV dei ragazzi**
a) **Passaporto**
Lezioni di lingua inglese a cura di Jole Gianini
b) **Centomila perché**
Risposte a centomila domande
- 18.40 La Sfinge TV**
Rassegna di curiosità e giochi enigmistici
- 19.10 Replica Telesport**
- 20.45 Telegiornale**
- 21 Da Firenze:**

CIRCO KRONE
Ripresa televisiva della prima parte dello spettacolo
Regia di Vittorio Brignole
A richiesta di molti telespettatori, la Direzione del Circo Krone ha cortesemente concesso alle telecamere di rientrare nell'arena magica per riprendere una parte del grandioso spettacolo.

22.20 Una voce nella sera
Con Rasma Ducat
Complesso diretto da William Galassini

22.45 Rotterdam
Servizio di Igor Scherb
Attorno al più grande porto dell'Europa Continentale si stende una città il cui centro, già dilaniato e praticamente cancellato dalla guerra, è risorto coi criteri modernissimi appoggiati però, contemporaneamente, a concetti che già ispiravano l'urbanistica delle città del nostro Medio Evo. Sembra un paradosso e non lo è. Ma Rotterdam, a prima vista, può apparire paradossale in molti altri dettagli: dall'autostrada che attra-



Un numero dello spettacolo del Circo Krone eseguito da un gruppo di poney

versa il suo cuore per garantire le più rapide comunicazioni tra Amsterdam e il confine, alle navi di grande tonnellaggio che attraccano a banchine distanti 10-15 Km. dal mare, ai ponti girevoli gettati da una riva all'altra del fiume sotto il cui letto in numerose gallerie fluisce il

traffico stradale, ai natanti provenienti, attraverso fiumi e canali, dal centro dell'Europa e battenti perno bandiera svizzera. A questa città modernissima e tumultuosa è appunto dedicato il servizio di Igor Scherb.

23.15 Replica Telegiornale

Risposte e spiegazioni per tutti

Perchè lo zucchero è dolce

Come era nelle previsioni, a **Centomila perché** stanno giungendo sin dalle prime trasmissioni altrettante domande. Si sa che la curiosità è madre della scienza, e che i bambini sono perciò i primi e più grandi scienziati del mondo: ed è purtroppo vero che, come succede agli scienziati propriamente intesi, quelli grandi diciamo, anche quelli piccoli spesso non trovano risposta alcuna ai loro interrogativi. Però non si può dire che **Centomila perché** non faccia ogni sforzo per evitare ai piccoli amici la delusione della curiosità insoddisfatta: basta scorrere il sommario delle prime trasmissioni per accorgersi che, dalla fantascienza alla filatelia, dalla numismatica ai trucchi cinematografici, al fermodellismo, alla chimica, al balletto ecc., sono pochi gli argomenti che la rubrica intende tralasciare nella sua enciclopedia scorribanda.

Alcune domande pervenute a **Centomila perché** sono estremamente circostanziate, e vertono, ad esempio, sul vero nome del faraone Cheope, sull'attrazione terrestre esercitata sui missili e così via. Proprio in vista di questa curiosità precisa e intelligente, Minerva, la macchina «elettronica» delegata a rispondere per le rime alle domande sciocche, ha cessato già da qualche numero ogni attività, ed assiste muta e in un angolo alle trasmissioni. Naturalmente, c'è ancora chi chiede perché «la guardia è un uomo e ha nome femminile», «perché la luna è circondata da molte buche», «perché lo zucchero è dolce»: ma non sono domande sciocche; sono soltanto mal poste. Giacché non c'è un solo modo di chiedere perché: il bambino che ha scritto chiedendo «perché alle nove e mezzo tutte le sere devo andare a letto?», forse

non esige una risposta così precisa come quella da dare alla domanda di chiarimenti intorno alla teoria di Kant e Laplace; e la curiosità per così dire tecnica destata in un piccolo spettatore dall'impiego del «ciak» nel cinema non è evidentemente la stessa di quella, meravigliata e incredula, che ha suggerito a parecchi ragazzi (e a non poche bambine) le domande sul trucco che ci mostra le frecce indiane penetrare nella carne, e i cow-boys che fanno spettacolose cadute. Tutti, però, i richiedenti, tra cui non mancano gli adulti, guardano alla

televisione, a questa macchina elettronica per davvero, come alla fonte sicura di ogni possibile risposta: anche quel precocissimo filosofo di otto anni che ha scritto laconicamente, nel bel mezzo di un foglio bianco: «perché si muore?». Ahimè, neanche le macchine elettroniche potranno rispondere a questo «perché». Ma tutti — o quasi — gli altri 99.999 avranno risposta e spiegazione: toccherà dunque ai giovani spettatori creare con la fantasia e l'intelligenza la loro nuova e vivace enciclopedia televisiva.

Mario Carpitella



Missile supersonico della Marina americana. Tra le domande che i giovani rivolgono alla rubrica **Centomila perché**, quelle relative alla fantascienza, ai progressi dell'aviazione, all'astronautica sono al primo posto in graduatoria

Una parvitamina ridà la vita ed il colore ai capelli grigi

Un botanico tedesco, il professor Erich Feide, ha da poco scoperto la paravitamina complessa FB 2, che possiede l'eccezionale potere di ridare i capelli grigi il loro colore naturale.

Questa scoperta è destinata a sconvolgere completamente il mercato delle tinture, poiché in pochi giorni una capigliatura grigia — anche se è stata tinta per parecchi anni — rinvive e riprende gradualmente il suo colore naturale e lo conserva.

Questo risultato è più che naturale, poiché le analisi scientifiche più recenti dimostrano che la paravitamina FB 2 è il fattore di pigmentazione dei capelli.

I lettori e le lettrici che desiderassero ricevere altri particolari su questa nuova paravitamina possono scrivere a Supply (reparto B 18) Via Lorenzo il Magnifico n. 84, Roma. Una documentazione scientifica verrà loro inviata gratuitamente e con la massima discrezione.

DISTILLERIE ESPERIA
di GUIDO TIRELLI
Via Sacchetti, 37 - tel. 289.052
SESTO S. GIOVANNI



...l'amaro di prodigiose virtù salutari - Aperitivo Digestivo - Tonic

DIMAGRIRE

Con le compresse **ORGAIODIL** e sotto controllo medico, si può diminuire il peso senza abbandonare il regime abituale e senza restrizioni alimentari.

ORGAIODIL
compresse nelle migliori farmacie. Schiarimenti al LABORATORIO dell'ORGAIODIL - Sez. G. - Via C. Farini, 52, Milano - Aut. ACIS 3611



COME ELIMINARE LE LENTIGGINI

Sono note le cause che generano sulla pelle quei brutti dischetti che deturpano il viso e le mani.

Ma è anche noto che la **POMATA** del Dott. BIANCARDI è la specialità di fama internazionale più apprezzata per la scomparsa delle LENTIGGINI. Dopo poche applicazioni la pelle ritorna liscia, morbida e senza macchie.

La pomata del Dott. Biancardi si vende nelle Farmacie e Profumerie - Vasetto L. 300

PROGRAMMA NAZIONALE

- 6.40** *Previs. del tempo per i pescatori*
Lezione di lingua tedesca, a cura di G. Roeder
- 7** Segnale orario - **Giornale radio** - Prev. del tempo - Taccuino del buongiorno - **Musiche del mattino** L'oroscopo del giorno (7,55) (Motta)
- 8-9** Segnale orario - **Giornale radio** - Rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A. - Prev. del tempo - Boll. meteor. **Crescendo** (8,15 circa) (Palmolive-Colgate)
- 11** - **La Radio per le Scuole** (per la I e la II classe elementare):
La Girandola, giornalino a cura di Stefania Plona



Il mezzo-soprano Anna Maria Rota che esegue, con il pianista Favaretto, un breve concerto alle 17.45 per le stazioni del Secondo Progr.

- 11.30** **Concerto del Duo Santoliquido-Amfitheatrof**
Grieg: *Sonata in la minore*, per pianoforte e violoncello: a) Allegro vivo, b) Andante cantabile, c) Allegro vivace
Registrazione effettuata al Teatro Petrarca di Arezzo durante il Concerto eseguito per la Società «Amici della Musica»
- 12** - *Conversazione*
- 12.10** **Piero Soffici e la sua orchestra**
- 12.50** «Ascoltate questa sera...»
Calendario (Antonetto)
- 13** Segnale orario - **Giornale radio** - Media delle valute - Previsioni del tempo
Carillon (Manetti e Roberts)
Piccola storia della Fortuna
- 13.30** **Album musicale**
Orchestra diretta da Gian Stellari
Negli interv. comunicati commerciali
Miti e leggende (13,55)
(G. B. Pezzoli)
- 14** **Giornale radio** - Listino Borsa di Milano
- 14.15-14.30** *Chi è di scena?*, cronache del teatro di Raul Rucce - Cinema, cronache di Gian Luigi Rondi
- 16.20** Chiamata marittimi
- 16.25** *Previs. del tempo per i pescatori*
- 16.30** Le opinioni degli altri
- 16.45** **Canta Attilio Bossio**
- 17** - **La musica sarda**
Gli stili di canto
- 17.30** **Parigi vi parla**
- 18** - **Stella polare**
Quadrante della moda, di Olga Barbara Scuto
(Macchine da cucire Singer)
- 18.15** Complesso caratteristico «Esperia» diretto da Luigi Granozio
- 18.30** **Università internazionale Guglielmo Marconi**
A. C. Allison: *I caratteri razziali del sangue*
- 18.45** **Musica sinfonica**
Porrino: *Nuraghi* (Tre danze primitive sarde); 1) *Danza della terra*, 2) *Danza dell'acqua*, 3) *Danza del fuoco*; Delvincourt: *Bal venizien* per orchestra: 1) Furlana, 2) Passamezzo, 3) Tarantella
Orchestra Sinfonica di Roma del-

- la Radiotelevisione Italiana diretta da Pierre Dervaux
Registrazione
- 19.15** **Splendore e decadenza del diavolo**
a cura di Giulio Cesare Castello IV. *La fidanzata del mondo*
Compagnia di prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana
Regia di Umberto Benedetto
- 19.45** **Aspetti e momenti di vita italiana**
- 20** - **Franco Russo e il suo complesso**
Negli interv. comunicati commerciali
Una canzone di successo
(Buttini Sanspolcero)
- 20.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiosport
- 21** - **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
Stagione lirica della Radiotelevisione Italiana
- I RACCONTI DI HOFFMANN**
Opera fantastica in tre atti di Jules Barbier
Musica di JACQUES OFFENBACH
Olimpia } Pierrette Alarie
Giulietta } Suzanne Danco
Antonia }
Nicklausse } Lucretia West
Una voce }
Hoffmann } Leopold Simoneau
Spallanzani } Renato Capecci
Nathanael } Ezio De Giorgi
Crespi } Deszoo Ernster
Lutero } Renato Cesari
Coccinghla }
Franz } Robert Destain
Pitchinnaccio }
Lindori } George London
Coppello }
Dappertutto }
Miracolo }
Hermann } Renato Capecci
Schlemli } Renato Cesari
La Musa } Suzanne Danco
- Direttore Lee Schaynen
Istruttore del Coro Roberto Benaglio
Orchestra e Coro di Milano della Radiotelevisione Italiana
Nell'intervallo: *Posta aerea*
Al termine (ore 23.35 circa) **Giornale radio** - Musica da ballo
Segnale orario - **Ultime notizie** - Buonanotte

24

TERZO PROGRAMMA

- 19** - **Nuovi aspetti della chirurgia e della medicina**
Ultima trasmissione
La leucemia e le nuove prospettive terapeutiche
a cura di Edoardo Storti
- 19.15** **Felice de Giardini**
Sonata a tre in mi bemolle maggiore
Esecuzione del Trio della Scala
- 19.30** **La Rassegna**
Filosofia a cura di Enzo Paci
Ritorno a Dilthey - Traduzioni e studi - Dilthey e Croce - Dilthey e Husserl - Dilthey e Heidegger - Dilthey e Merleau-Ponty
- 20** - **L'indicatore economico**
- 20.15** **Concerto di ogni sera**
L. Boccherini: *Quintetto n. 1 in do minore*, op. 29
Allegro vivo - Largo assai - Minuetto - Fuga
Esecuzione del «Quintetto Boccherini»
Arrigo Pelliccia, Guido Mozzato, violini; Renzo Palmer, viola; Nerio Brunelli, Arturo Bonucci, violoncelli
L. v. Beethoven: *Trio n. 3 in do minore*, op. 1, per pianoforte, violino e violoncello
Allegro con brio - Andante cantabile con variazioni - Minuetto, quasi allegro - Finale, prestissimo
Esecutori: Ornella Pultti Santoliquido, pianoforte; Arrigo Pelliccia, vio-

MATTINATA IN CASA

- 9** *Effemeridi* - **Notizie del mattino**
Il Buongiorno
Le canzoni di **Anteprima**
Ero Valladi: *La valle del sole*; Tamburello sulla chitarra; Non ti fidar (delle bambole)
Ortensio Manes: *A passione mia*; Madonnina; Nupole s'io penza tte (Vecchina)
- 10-11** **APPUNTAMENTO ALLE DIECI**
Giornale di varietà (Orno)
- 13** **Musiche del Sud America**
(Terme di San Pellegrino)
Flash: istantanee sonore (Palmolive-Colgate)
- 13.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Bollettino della transitabilità delle strade statali
«Ascoltate questa sera...»
- 13.45** Il contagocce: *Italia al microfono* (Puglia) (Simmenthal)
- 13.50** Il discobolo
(Prodotti Alimentari Arrigoni)
- 13.55** **CAMPIONARIO**
a cura di Riccardo Morbelli
Negli interv. comunicati commerciali
- 14.30** **Gioco e fuori gioco**
- 14.45** La fisarmonica di Peppino Principe
- 15** - Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico
Orchestra diretta da Carlo Savina
Cantano Bruno Rosettini, Achille Togliani, Gianni Ravera e Nella Colombo
Cambi: *Le prime rose*; Nisa: *Redi*; Non si compra la fortuna; Ardini: *Murmel*; Fange-Verde-Trovajoli: *Io cerco un tipo*; Testoni-Calibi: *Il valzer di Natascia*; Portela: *Lisbona antica*
Orchestra diretta da Gino Filippini
Cantano Sandra Tramaglino, Miranda Martino, Rino Loddo, Marisa Del Frate e Roero Birindelli

TERZO PROGRAMMA

- lino; Massimo Amfitheatrof, violoncello
- 21** - **Il Giornale del Terzo**
Note e corrispondenze sui fatti del giorno
- 21.20** **Teatro minimo**
Scene romane
di Gian Luca Caragiale
Una domanda - Ferrovie dello Stato - Amici
Traduzione di Giuseppe Petronio
Compagnia di Prosa di Roma della Radiotelevisione Italiana con Antonio Battistella e Achille Millo
Regia di Gian Domenico Gagnoli
- 21.50** **Karol Szymanowsky**
Sinfonia concertante op. 60, per pianoforte e orchestra
Moderato, Allegro animato - Andante molto sostenuto - Allegro non troppo
Solista Gherardo Macarini Carmignani
Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretta da Ferruccio Scaglia
- Igor Strawinsky**
Jeu de cartes, musiche dal balletto
Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretta dall'Autore
- 22.35** **Racconti scritti per la Radio**
Augusto Monti: *Incidente d'auto*
Lettura

SECONDO PROGRAMMA

- Bertini-Heiberg: *Rose di novembre*; Cervo-Graneli; Olaiti; Cherubini-Schisa-Trama: *Non aspettar domani*; Gaito: *Parole e fiori*; Mariani-Basetti: *La domenica è per me* (Vicks VapoRub)
- POMERIGGIO IN CASA**
- 16** **TERZA PAGINA**
Un libro per voi - *Pagine di jazz*, a cura di Biamonte e Micocci
- 16.30** **Memorie di un cacciatore**
Romanzo di Ivan Turgueniev - Adattamento di Aldo Valdarini - Compagnia di prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana - Regia di Marco Visconti - Seconda puntata
- 17** - **MUSICA SERENA**
Un programma di Tullio Formosa
- 17.45** **Concerto in miniatura**
Mezzosoprano Anna Maria Rota - Pianista Giorgio Favaretto
Monteverdi (rev. Respighi): *In un monte prato* (da «Orfeo»); A. Scarlatti: a) *Chi vuole innamorarsi*, b) *Quel cipiglio altiero*; Carissimi: *Piangete aure*, cantata
- 18** - **Giornale radio**
Programma per i piccoli
I racconti di Mastro Lesina
Settimanale a cura di Luciana Lantieri ed Ezio Benedetti - Realizzazione di Ligo Amodeo
- 18.35** **CANTANDO SIMPARA**
Varietà musicale
- 19** - **CLASSE UNICA**
Aldo Garosci: *L'espansione coloniale europea*: Dai mercanti portoghesi ai missionari dell'Asia
Wolf Giusti - *La grande stagione del romanzo russo*: I racconti di Pietroburgo
- INTERMEZZO**
- 19,30** **Giovanni Fenati e la sua orchestra**
Negli intervalli comunicati commerciali
Sfogliando la radio
Vecchi successi e novità da tutto il mondo
(A. Gazzoni & C.)
- 20** - Segnale orario - Radiosera
- 20.30** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
- SPETTACOLO DELLA SERA**
- Scrivevici, ve le canteranno**
- 21.15** **LA FAMIGLIA DELL'ANNO**
Gara tra «famiglie tipo» regionali per l'assegnazione del «Camminetto d'oro»
Presentazione e regia di Silvio Gigli
(Linetti Profumi)
Al termine: **Ultime notizie**
- 22.15** **PRIMAVERA EUROPA**
Trasmissione per gli europei di domani, a cura di Giovanni Mancini e Arnaldo Vacchieri
- 23.23.30** **Siparietto**
Notturnino



Fra le canzoni di *Anteprima* (ore 9.30) figurano tre nuove composizioni del noto maestro Ero Valladi

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13 Chiara fontana**, un programma dedicato alla musica popolare italiana
- 13.20 Antologia** - Da «Antiche fiabe russe» raccolte da Aleksandr Nikolaevic Afanasjev: «L'arte magica»
- 13.50-14.15** **Musiche di Liszt e Bartok** (Replica del «Concerto di ogni sera» di martedì 8 gennaio)

17.30 La TV dei ragazzi

a) Guardiamo insieme

Rassegna di documentari sulla montagna: «Conquista di una vetta»

b) Zefferino e la parola magica

Fiaba di Luciano Folgore

Burattini all'italiana di Maria Perego

Regia di Vittorio Brignole

(Registrazione effettuata il 9-11-1955)

c) Ecco lo sport: il tennis

Rubrica per i giovani

«Ecco lo sport» presenta oggi la prima trasmissione di una serie dedicata ad illustrare un'altra interessante attività agonistica: il tennis. I tecnici e più istruttori della Federazione Italiana Tennis guideranno i giovani spettatori in questa rassegna della storia, della tecnica e dei segreti di uno sport tra i più tradizionali e interessanti dell'epoca moderna.

18.50 Musei d'Italia

«Il Museo del Risorgimento a Milano»

A cura di Elio Nicolardi

Nella prima visita a questo importante Museo milanese, effettuata ora è un anno, venne illustrata l'ampia sezione dedicata agli influssi della Rivoluzione francese sulla vita politica italiana e in particolare alla figura di Napoleone come Sovrano del Regno Italico; oggetto della trasmissione odierna sarà il periodo che si apre con il Congresso di Vienna e termina con Roma capitale d'Italia.

20.45 Telegiornale

21 Dal Teatro dell'Opera in Roma

LA GUERRA

dramma in un atto

parole e musica di Renzo Rossellini

Personaggi ed interpreti:

La madre Magda Olivero

Maria Luciano Bertolli

Erik Agostino Lazzari

L'amica Fernanda Cadoni

Il postino Saturno Maletti

Il prete Ennio Colabassi

Il figlio Fabrizio Mioni

Scena di Cesare Mario Cristini

Regia teatrale di Enrico Frigerio

AMELIA AL BALLO

Opera buffa in un atto
Parole e musica di Giancarlo Menotti

Personaggi ed interpreti:

Amelia Dora Gatta

Il marito Gianpiero Malaspina

L'amante Agostino Lazzari

L'amica Fernanda Cadoni

Il Commissario di Polizia Franco Pugliese

Prima cameriera Anna Maria Mariani

Seconda cameriera Teresa Cantarini

Scena di Veniero Colasanti

Regia teatrale di Margherita Westmann

Maestro concertatore e direttore d'orchestra Oliviero De Fabritiis

Ripresa televisiva di Lino Procacci

Nell'intervallo tra le due opere:

Una risposta per voi

Colloqui di Alessandro Cutolo con gli spettatori

Al termine del collegamento col Teatro dell'Opera:

Replica Telegiornale

Dal Teatro dell'Opera di Roma

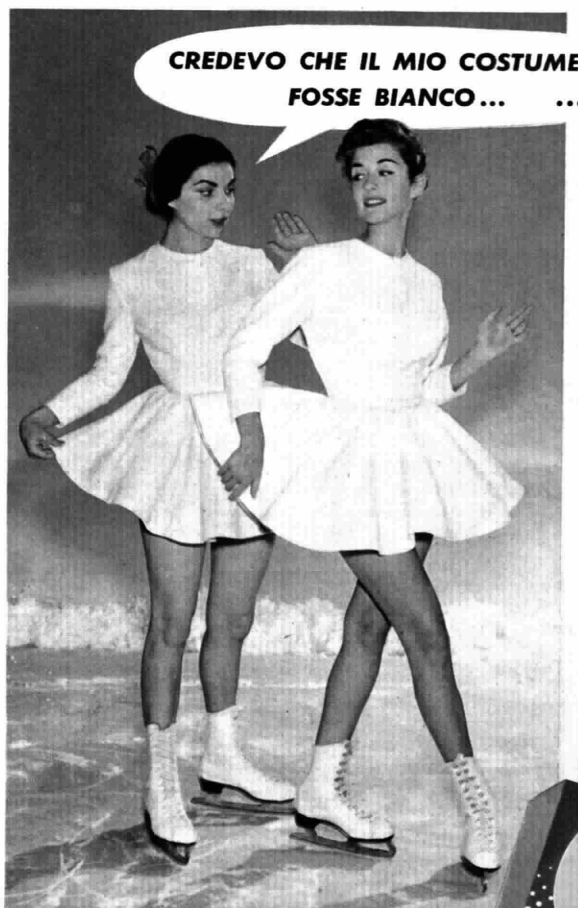
DUE OPERE IN UN ATTO

Due opere contemporanee di autori viventi e di diverso carattere — *La guerra* di Renzo Rossellini e *Amelia al ballo* di Gian Carlo Menotti — formano, senza dubbio, uno spettacolo di speciale interesse che il Teatro dell'Opera ha preparato con particolare cura. Come ha scritto un giovane critico, era da aspettarsi che nell'affrontare i problemi connessi alla stesura di un'opera lirica, Rossellini si rifacesse a quel *neorealismo* di cui la sua famiglia può vantare qualche diritto di paternità; ma era anche da attendersi che, il portare un soggetto come *La guerra* sulla ribalta, non si risolvesse in un inutile atteggiamento rivoluzionario. La protagonista del lavoro (presentato per la prima volta, con successo, al «San Carlo» di Napoli lo scorso anno) è una donna paralitica che soffre per una figlia travolta da un amore impossibile e per un figlio che, con le armi in pugno, lotta contro il nemico; di una madre che teme per la sua stessa patria calpestando dallo straniero. Gli avvenimenti incalzano. Al suono dell'allarme aereo gli abitanti del casamento cercano rifugio nello scantinato dove la povera vecchia vive. Contrasti drammatici ed evidenti si susseguono: l'ululare della sirena e il passaggio dei carri armati si confondono con la dolce melodia di un'ispirata ninna-nanna. Alla fine, la beffa operata dalla stessa tragedia: il figlio Marco torna. La madre crede che egli sia uscito salvo dagli orrori della lotta: una grazia concessa, forse, per consolarla della fuga della figlia con un ufficiale nemico che l'ha resa madre. No, la guerra ha le sue leggi e non concede grazie: Marco è cieco. Per sempre. La donna crolla al suolo come fulminata.

Menotti tenta il teatro operistico in una forma nuova: quella della più immediata comunicativa col pubblico al quale l'autore tende la mano come ad un amico. Nessuna astruseria nelle sue partiture, neppure dal punto di vista teatrale; anzi il più delle volte le sue trame si risolvono in una vera e propria «trovata». Come ha notato il D'Amico, nell'*Amelia al ballo* «c'è un lavoro tematico più sottile e meditato di quanto possa apparire a prima vista», ma c'è anche un'aria di buonumore che fa pensare, sia pure apparentemente, al primo teatro di Wolf-Ferrari.

L'azione si svolge in una grande città europea alla fine del secolo. Mentre Amelia, moglie di un'eccellenza, sta preparandosi per un ballo, entra all'improvviso il marito che accusa la consorte di tradimento. Una lettera gli ha rivelato la tresca. La giovane non lo ascolta neppure. Ha ben altro da pensare: deve andare al ballo. Il marito, però, le dice che acconsentirà ad accompagnarla, purché gli riveli il nome dell'amante. Ed allora Amelia racconta un *firt* con l'inquilino del terzo piano. Il marito, furibondo, esce in cerca del rivale. Temendo che il ballo vada in fumo, la giovane sposa avverte dalla finestra l'amico del cuore e questi, con una fune, scende nell'appartamento di Amelia. L'uomo propone di fuggire, ma la donna non ha che un punto fisso: andare al ballo. Al ritorno del marito, l'amante si nasconde, ma viene presto scoperto. Allora il tradito non si vede più e spara, ma il colpo non parte. I due rivali stanno per venire alle mani, quando Amelia rompe un vaso sulla testa del marito che sviene. Allo strepito giungono i vicini e viene anche il Commissario. Quando però questo sa che si tratta della casa di un'eccellenza, fa per ritirarsi. Ma Amelia, sempre più decisa di recarsi alla festa, fa arrestare l'amante, fa curare il marito e si fa accompagnare al ballo dal Commissario di polizia.

M. P.



OMO BUCATO PIÙ BIANCO

È UNA SPECIALITÀ LEVER

LINTAS - 57 XMD 73 BAO



Anche questa pattinatrice credeva che il suo costume fosse bianco. Eppure, oltre ad essere una brava pattinatrice, è anche una ragazza molto abile nelle faccende domestiche e sa benissimo come si fa il bucato. Però c'è una cosa che non sa: solo con OMO si ottiene un bucato più pulito e più bianco e... con minor fatica. Provi anche lei, Signora: per il prossimo bucato usi OMO e poi confronti i risultati ottenuti con quelli che otteneva prima: è il confronto che convince.

Con OMO, Signora, la sua biancheria ricchezza della casa - non si sciupa: OMO la lascia come nuova, fresca e profumata di pulito.

OMO è l'ideale per lavare indumenti delicati di lana, seta, nailon. OMO, in un attimo, rende le stoviglie terse e senza odore.

Nino Taranto



com'era



com'è



come sarà

LOCALI

TRENTINO-ALTO ADIGE

7-7,30 **Classe Unica** Bolzano 2 - Bolzano 11 - Bressanone 2 - Brunico 2 - Merano 11 - Merano 2 - Plose 11.

18,35 **Programma altoatesino** in lingua tedesca - Eine halbe Stunde mit Horst Wende - Aus Berg und Tal - Wochenausgabe des Nachrichtendienstes Bolzano 2 - Bolzano 11 - Bressanone 2 - Brunico 2 - Merano 11 - Merano 2 - Plose 11.

19,30-20,15 **Katholische Rundschau** Opernmusik - Nachrichtendienst Bolzano 11.

VENEZIA GIULIA E FRIULI

13,30 **L'ora della Venezia Giulia** - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani d'oltre frontiera - Almanacco giuliano - 13,34 **Musica operistica**: Rossini: L'ossessione di Corinto, sinfonia, Verdi: Aida «Ciel mio padre», Saint-Saëns: Samson e Dalila «Sapete per te il mio cor» - 14 **Giornale radio** - Ventiquattre ore di vita politica italiana - Notiziario giuliano - Il nuovo focolare Venezia 3.

14,30-14,40 **Terza pagina** - Cronache trine di teatro, musica, cinema, arti e lettere Trieste 1.

15,15 **Libro aperto**: Anna 11 n. 13, «Arquino Berlam» - presentazione di Lino Gasparini Trieste 1.

19,35 **Concerto del violinista Alfonso Musetti**, al pianoforte Alessandro Constantinescu - Bonporti: trascr. Barblani - Concerto in Fa op. 11, Corelli: trascr. Leonard Barisoni - La Follia Trieste 1.

In lingua slovena (Trieste A)

7 **Musica del mattino, calendario** - 7,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 7,30 **Musica** - oggi, «uccellino del giorno» - 8,15-8,30 Segnale orario, notiziario.

11,30 **Musica divertente** - 12 I nostri porti - 12,10 Per ciascuno qualcosa - 12,45 Nel mondo della cultura - 13,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 13,30 **Musica** - varia - 14,15-14,45 Segnale orario, notiziario, rassegna della stampa.

17,30 **Tu danzante** - 18,30 Il radiocorriente dei piccoli - 19,15 **Classe unica**, come funziona il parlamento italiano, 108 puntate - 19,30 **Musica** varia.

20 **Notiziario sportivo** - 20,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 20,30 **Fantasia** da opere trine - 21 L'anniversario della settimana - conversazione - 22 Figure e confessioni degli scrittori italiani contemporanei - 22,15 **Gian Carlo Menotti**: Concerto per piano e orchestra - 23,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 23,30-24 **Orchestra Johnny Douglas**.

ESTERE

ALGERIA

ALGERI (Kc/s. 980 - m. 306,1)

19 **Notiziario**, 19,10 **Per i soldati** 19,30 **Prestigio del teatro**, 20,02 La chiave sotto il pagliericcio, 20,32 i successi di domani, 21 **Notiziario**, 21,30 **Trasmissione** locale, 22,45 «Uomini e Lettere», a cura di Philippe Louit, 23,15 **Musica** notturna, 23,30-23,45 **Notiziario**.

ANDORRA

(Kc/s. 998 - m. 300,6; Kc/s. 992 - m. 50,23)

19,15 **Novità** per signore, 20,12 Ora vi prende in parola, 20,20 Come va da voi? 20,33 **Fatti di cronaca**, 20,45 **Anfiteatro**, 20,50 La famiglia Duranton, 21 Luis Mariano, 21,15 **Cocktail** di canzoni, 21,30 **Club** dei canzonisti, 21,45 **Prodigi** Byrrh, 22,30 **Musica-Hall**, 23,03 **Ritmi**, 23,45 Buona sera, amici! 24-1 **Musica** preferita.

BELGIO

PROGRAMMA FRANCESE

(Kc/s. 620 - m. 483,9)

19,30 **Notiziario**, 20 **Quadrifoglio**: 1) Scegliete la vostra canzone, 2) «Vidocq» ex forzato diven-

tato Capo della Polizia: «Vidocq a Parigi», di Jean Marillac, 9) episodio, 21 Melodie e canzoni, 22 **Musica operistica**, 22 **Notiziario**, 22,10 **Antologia** folcloristica (G. Inglesi), 22,55-23 **Notiziario**.

PROGRAMMA FIAMMINGO

(Kc/s. 926 - m. 324)

19 **Notiziario**, 20 **La principessa della Guardia**, operetta di E. Kalmann, 22 **Notiziario**, 22,11-23 **Musiche** di Plathuis, Andriessen e Badings.

FRANCIA

PROGRAMMA NAZIONALE

(Marselle 1 Kc/s. 710 - m. 422,5; Paris 1 Kc/s. 863 - m. 347,6; Bordeaux 1 Kc/s. 1205 - m. 249; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1349 - m. 222,4)

19,01 **Couperin**: Concert des gouts théâtraux, Haendel: Concerto per orchestra in re minore, 19,30 La Voce dell'America, 19,50 **Notiziario**, 20 **Dardanus** opera di Rameau, diretta da Marcel Couderc, 20,30 «Tribuna artistica» di André Paranaud, 21 «Wallenstein», tragedia di Schiller, Adattamento di Pierre Sabatier, Musica di Vincent d'Indy, diretta da Tony Aubin, 23 **Hoendel**: Sonata n. 4 in re maggiore, Prokofiev: Sonata in re maggiore, op. 94, Schumann: Intermzzo, Brahms: Allegretto, 23,46-23,59 **Notiziario**.

PROGRAMMA PARIGINO

(Lyon 1 Kc/s. 602 - m. 498,3; Limoges 1 Kc/s. 791 - m. 379,3; Toulouse 1 Kc/s. 944 - m. 317,8; Paris 11 - Marselle 1 Kc/s. 1070 - m. 480,4; Lille 1 Kc/s. 1376 - m. 218; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1403 - m. 213,8)

19,10 **Tribuna dei critici** radiofonici, a cura di Pierre Millet e René Guilly, 19,25 **Dischi**, 19,35 Pierre Laruey, Jacqueline Joubert e il complesso Philippe Brun, 20 **Notiziario**, 20,20 «Tea Parvetti», di Lise Elina e Georges de Caunes, 20,30 «La caccia ai ricattatori», a cura di André Gillioz, 21,15 «Se vi piace la musica», a cura di Serge Berthoumieu, 22 **Notiziario**, 22,15 Il mondo come «Retour», 22,42-22,45 P. Leconte.

MONTECARLO

(Kc/s. 1466 - m. 205; Kc/s. 6035 - m. 497,1; Kc/s. 7349 - m. 40,82)

19,31 **Com'era** da voi? 19,36 La famiglia Duranton, 19,45 **Notiziario**, 20 **Gran Musica-Hall**, 20,30 **Club** dei canzonisti, 20,55 **Rassegna d'attualità**, 21,10 **Lascia o raddoppia**, 21,25 **Altofonte delle vedette**, 21,40 **Avete del fiuto?**, 21,55 **Notiziario**, 22 **Concerto** diretto da M. Moren, Torroba: Solista: chitarrista Regine Salin de la Maza, Turina: La oracion del torero, Guridi: Diez Melodias Vascos, F. Moreno Torroba: Madrigole, Rodrigo: Concerto de Aranjuez, F. Moreno Torroba: Sonatina, Torroba: Due pezzi per chitarra, Turina: Orquestra delle Danze, 23,15 **Notiziario**, 23,20-23,30 **Risultati** dell'estrazione della Lotteria Nazionale Francese.

GERMANIA

AMBURGO

(Kc/s. 971 - m. 309)

19 **Notiziario**, 19,10 **Comenti**, 19,15 **Varie** di musica, 20,45 «Il pretesto non ascoltato», ciclo di trasmissioni su Ernst Barlach, 21,45 **Notiziario**, 21,55 **Una sola parola**, 22 **Dieci minuti** di politica, 22,10 «Tutti hanno ragione», trasmissione dedicata a Tschuys, 23,15 **Nuova musica**, 24 **Ultime notizie**, 0,10 **Tenezere** in musica, 1 **Bollettino** del mare.

FRANCOFORTE

(Kc/s. 593 - m. 505,8; Kc/s. 6190 - m. 48,49)

19 **Musica leggera**, 19,30 **Cronaca** dell'Assia - **Notiziario** - **Comenti**, 20 «L'usignolo di Recanati» - **Canta** Beniamino Gigli, al microfono: Pels von Felsau, 21 **Un nemico della nemicizia**: Jawaharal Nehru, una biografia di Hansjakob Stehle, 22 **Notiziario** - **Attualità**, 22,20 **Novità cinematografiche**, 23 **Musica** per signore, 24 **Ultime notizie**.

MUEHLACKER

(Kc/s. 575 - m. 522)

19 **Cronaca** - **Musica**, 19,30 **Di giorno in giorno**, 20 **Concerto** della sera, **George Bizet**: Freilied, Minuetto e Adagio della suite «L'Arlesiano» n. 1, orchestra diretta da Edward van Beinum, **Frédéric Chopin**: al Not-

turno in si bemolle minore, op. 9, n. 1, bi Notturni in si bemolle maggiore, op. 9, n. 2, «L'usignolo di Recanati», Maurice Ravel: Pavane per un'infante defunta, diretta da Ernest Ansermet, 20,30 «La via e la vita», dramma di Paul Claudel, traduzione dell'Italiano, 22 **Notiziario**, 22,10 **Pensiamo** alla Germania centrale e orientale, 22,20 **Intermezzo musicale**, 22,30 **Politica** e altre attualità, 23 **Concerto** orchestrale diretto da Claude Abbasy: La Mer, schizzi sinfonici, Ottorino Respighi: I pini di Roma, Maurice Ravel: «Dafni e Cloe» suite sinfonica, op. 24 **Ultime notizie** - **Attualità**, 0,15-4,15 **Musica** varia, Nell'intervallo: Notizie da Berlino.

TRASMETTITORE DEL RENO

(Kc/s. 1016 - m. 295)

19 **Cronaca**, 19,25 **Notiziario**, 19,30 **Com'era** da voi? 20 **Concerto** diretto da Georges Szell, Beethoven: Sinfonia n. 7, 21 **Joh. Brahms**: Sinfonia n. 2, 22 **Notiziario**, 22,10 **Problemi** del tempo, 22,30 **Musica** e canto in тона popolare, 23 **Appuntamento** a Baden-Baden con i compositori, 24 **Ultime notizie**, 0,10-1 **Swing-Serenade**.

INGHILTERRA

PROGRAMMA NAZIONALE

(North Kc/s. 692 - m. 434; Scotland Kc/s. 809 - m. 370,8; Wales Kc/s. 881 - m. 340,5; London Kc/s. 908 - m. 330,4; Kc/s. 1052 - m. 285,2)

19 **Notiziario**, 19,45 **Ballo** sull'aria, 20 «The Bab Hope Show», rivista, 21 **Concerto sinfonico**, 22 **Notiziario**, 22,10 «Il Star della città di Armagh», di W. P. Rodgers, Musica di William Alwyn, 23,15 **Concerto** solista, 23,30 **Concerto** solista, 23,45 **Concerto** solista, 23,50 **Concerto** solista, 24 **Concerto** solista, 24,15 **Concerto** solista, 24,30 **Concerto** solista, 24,45 **Concerto** solista, 24,55 **Concerto** solista, 25,10 **Concerto** solista, 25,25 **Concerto** solista, 25,40 **Concerto** solista, 25,55 **Concerto** solista, 26,10 **Concerto** solista, 26,25 **Concerto** solista, 26,40 **Concerto** solista, 26,55 **Concerto** solista, 27,10 **Concerto** solista, 27,25 **Concerto** solista, 27,40 **Concerto** solista, 27,55 **Concerto** solista, 28,10 **Concerto** solista, 28,25 **Concerto** solista, 28,40 **Concerto** solista, 28,55 **Concerto** solista, 29,10 **Concerto** solista, 29,25 **Concerto** solista, 29,40 **Concerto** solista, 29,55 **Concerto** solista, 30,10 **Concerto** solista, 30,25 **Concerto** solista, 30,40 **Concerto** solista, 30,55 **Concerto** solista, 31,10 **Concerto** solista, 31,25 **Concerto** solista, 31,40 **Concerto** solista, 31,55 **Concerto** solista, 32,10 **Concerto** solista, 32,25 **Concerto** solista, 32,40 **Concerto** solista, 32,55 **Concerto** solista, 33,10 **Concerto** solista, 33,25 **Concerto** solista, 33,40 **Concerto** solista, 33,55 **Concerto** solista, 34,10 **Concerto** solista, 34,25 **Concerto** solista, 34,40 **Concerto** solista, 34,55 **Concerto** solista, 35,10 **Concerto** solista, 35,25 **Concerto** solista, 35,40 **Concerto** solista, 35,55 **Concerto** solista, 36,10 **Concerto** solista, 36,25 **Concerto** solista, 36,40 **Concerto** solista, 36,55 **Concerto** solista, 37,10 **Concerto** solista, 37,25 **Concerto** solista, 37,40 **Concerto** solista, 37,55 **Concerto** solista, 38,10 **Concerto** solista, 38,25 **Concerto** solista, 38,40 **Concerto** solista, 38,55 **Concerto** solista, 39,10 **Concerto** solista, 39,25 **Concerto** solista, 39,40 **Concerto** solista, 39,55 **Concerto** solista, 40,10 **Concerto** solista, 40,25 **Concerto** solista, 40,40 **Concerto** solista, 40,55 **Concerto** solista, 41,10 **Concerto** solista, 41,25 **Concerto** solista, 41,40 **Concerto** solista, 41,55 **Concerto** solista, 42,10 **Concerto** solista, 42,25 **Concerto** solista, 42,40 **Concerto** solista, 42,55 **Concerto** solista, 43,10 **Concerto** solista, 43,25 **Concerto** solista, 43,40 **Concerto** solista, 43,55 **Concerto** solista, 44,10 **Concerto** solista, 44,25 **Concerto** solista, 44,40 **Concerto** solista, 44,55 **Concerto** solista, 45,10 **Concerto** solista, 45,25 **Concerto** solista, 45,40 **Concerto** solista, 45,55 **Concerto** solista, 46,10 **Concerto** solista, 46,25 **Concerto** solista, 46,40 **Concerto** solista, 46,55 **Concerto** solista, 47,10 **Concerto** solista, 47,25 **Concerto** solista, 47,40 **Concerto** solista, 47,55 **Concerto** solista, 48,10 **Concerto** solista, 48,25 **Concerto** solista, 48,40 **Concerto** solista, 48,55 **Concerto** solista, 49,10 **Concerto** solista, 49,25 **Concerto** solista, 49,40 **Concerto** solista, 49,55 **Concerto** solista, 50,10 **Concerto** solista, 50,25 **Concerto** solista, 50,40 **Concerto** solista, 50,55 **Concerto** solista, 51,10 **Concerto** solista, 51,25 **Concerto** solista, 51,40 **Concerto** solista, 51,55 **Concerto** solista, 52,10 **Concerto** solista, 52,25 **Concerto** solista, 52,40 **Concerto** solista, 52,55 **Concerto** solista, 53,10 **Concerto** solista, 53,25 **Concerto** solista, 53,40 **Concerto** solista, 53,55 **Concerto** solista, 54,10 **Concerto** solista, 54,25 **Concerto** solista, 54,40 **Concerto** solista, 54,55 **Concerto** solista, 55,10 **Concerto** solista, 55,25 **Concerto** solista, 55,40 **Concerto** solista, 55,55 **Concerto** solista, 56,10 **Concerto** solista, 56,25 **Concerto** solista, 56,40 **Concerto** solista, 56,55 **Concerto** solista, 57,10 **Concerto** solista, 57,25 **Concerto** solista, 57,40 **Concerto** solista, 57,55 **Concerto** solista, 58,10 **Concerto** solista, 58,25 **Concerto** solista, 58,40 **Concerto** solista, 58,55 **Concerto** solista, 59,10 **Concerto** solista, 59,25 **Concerto** solista, 59,40 **Concerto** solista, 59,55 **Concerto** solista, 60,10 **Concerto** solista, 60,25 **Concerto** solista, 60,40 **Concerto** solista, 60,55 **Concerto** solista, 61,10 **Concerto** solista, 61,25 **Concerto** solista, 61,40 **Concerto** solista, 61,55 **Concerto** solista, 62,10 **Concerto** solista, 62,25 **Concerto** solista, 62,40 **Concerto** solista, 62,55 **Concerto** solista, 63,10 **Concerto** solista, 63,25 **Concerto** solista, 63,40 **Concerto** solista, 63,55 **Concerto** solista, 64,10 **Concerto** solista, 64,25 **Concerto** solista, 64,40 **Concerto** solista, 64,55 **Concerto** solista, 65,10 **Concerto** solista, 65,25 **Concerto** solista, 65,40 **Concerto** solista, 65,55 **Concerto** solista, 66,10 **Concerto** solista, 66,25 **Concerto** solista, 66,40 **Concerto** solista, 66,55 **Concerto** solista, 67,10 **Concerto** solista, 67,25 **Concerto** solista, 67,40 **Concerto** solista, 67,55 **Concerto** solista, 68,10 **Concerto** solista, 68,25 **Concerto** solista, 68,40 **Concerto** solista, 68,55 **Concerto** solista, 69,10 **Concerto** solista, 69,25 **Concerto** solista, 69,40 **Concerto** solista, 69,55 **Concerto** solista, 70,10 **Concerto** solista, 70,25 **Concerto** solista, 70,40 **Concerto** solista, 70,55 **Concerto** solista, 71,10 **Concerto** solista, 71,25 **Concerto** solista, 71,40 **Concerto** solista, 71,55 **Concerto** solista, 72,10 **Concerto** solista, 72,25 **Concerto** solista, 72,40 **Concerto** solista, 72,55 **Concerto** solista, 73,10 **Concerto** solista, 73,25 **Concerto** solista, 73,40 **Concerto** solista, 73,55 **Concerto** solista, 74,10 **Concerto** solista, 74,25 **Concerto** solista, 74,40 **Concerto** solista, 74,55 **Concerto** solista, 75,10 **Concerto** solista, 75,25 **Concerto** solista, 75,40 **Concerto** solista, 75,55 **Concerto** solista, 76,10 **Concerto** solista, 76,25 **Concerto** solista, 76,40 **Concerto** solista, 76,55 **Concerto** solista, 77,10 **Concerto** solista, 77,25 **Concerto** solista, 77,40 **Concerto** solista, 77,55 **Concerto** solista, 78,10 **Concerto** solista, 78,25 **Concerto** solista, 78,40 **Concerto** solista, 78,55 **Concerto** solista, 79,10 **Concerto** solista, 79,25 **Concerto** solista, 79,40 **Concerto** solista, 79,55 **Concerto** solista, 80,10 **Concerto** solista, 80,25 **Concerto** solista, 80,40 **Concerto** solista, 80,55 **Concerto** solista, 81,10 **Concerto** solista, 81,25 **Concerto** solista, 81,40 **Concerto** solista, 81,55 **Concerto** solista, 82,10 **Concerto** solista, 82,25 **Concerto** solista, 82,40 **Concerto** solista, 82,55 **Concerto** solista, 83,10 **Concerto** solista, 83,25 **Concerto** solista, 83,40 **Concerto** solista, 83,55 **Concerto** solista, 84,10 **Concerto** solista, 84,25 **Concerto** solista, 84,40 **Concerto** solista, 84,55 **Concerto** solista, 85,10 **Concerto** solista, 85,25 **Concerto** solista, 85,40 **Concerto** solista, 85,55 **Concerto** solista, 86,10 **Concerto** solista, 86,25 **Concerto** solista, 86,40 **Concerto** solista, 86,55 **Concerto** solista, 87,10 **Concerto** solista, 87,25 **Concerto** solista, 87,40 **Concerto** solista, 87,55 **Concerto** solista, 88,10 **Concerto** solista, 88,25 **Concerto** solista, 88,40 **Concerto** solista, 88,55 **Concerto** solista, 89,10 **Concerto** solista, 89,25 **Concerto** solista, 89,40 **Concerto** solista, 89,55 **Concerto** solista, 90,10 **Concerto** solista, 90,25 **Concerto** solista, 90,40 **Concerto** solista, 90,55 **Concerto** solista, 91,10 **Concerto** solista, 91,25 **Concerto** solista, 91,40 **Concerto** solista, 91,55 **Concerto** solista, 92,10 **Concerto** solista, 92,25 **Concerto** solista, 92,40 **Concerto** solista, 92,55 **Concerto** solista, 93,10 **Concerto** solista, 93,25 **Concerto** solista, 93,40 **Concerto** solista, 93,55 **Concerto** solista, 94,10 **Concerto** solista, 94,25 **Concerto** solista, 94,40 **Concerto** solista, 94,55 **Concerto** solista, 95,10 **Concerto** solista, 95,25 **Concerto** solista, 95,40 **Concerto** solista, 95,55 **Concerto** solista, 96,10 **Concerto** solista, 96,25 **Concerto** solista, 96,40 **Concerto** solista, 96,55 **Concerto** solista, 97,10 **Concerto** solista, 97,25 **Concerto** solista, 97,40 **Concerto** solista, 97,55 **Concerto** solista, 98,10 **Concerto** solista, 98,25 **Concerto** solista, 98,40 **Concerto** solista, 98,55 **Concerto** solista, 99,10 **Concerto** solista, 99,25 **Concerto** solista, 99,40 **Concerto** solista, 99,55 **Concerto** solista, 100,10 **Concerto** solista, 100,25 **Concerto** solista, 100,40 **Concerto** solista, 100,55 **Concerto** solista, 101,10 **Concerto** solista, 101,25 **Concerto** solista, 101,40 **Concerto** solista, 101,55 **Concerto** solista, 102,10 **Concerto** solista, 102,25 **Concerto** solista, 102,40 **Concerto** solista, 102,55 **Concerto** solista, 103,10 **Concerto** solista, 103,25 **Concerto** solista, 103,40 **Concerto** solista, 103,55 **Concerto** solista, 104,10 **Concerto** solista, 104,25 **Concerto** solista, 104,40 **Concerto** solista, 104,55 **Concerto** solista, 105,10 **Concerto** solista, 105,25 **Concerto** solista, 105,40 **Concerto** solista, 105,55 **Concerto** solista, 106,10 **Concerto** solista, 106,25 **Concerto** solista, 106,40 **Concerto** solista, 106,55 **Concerto** solista, 107,10 **Concerto** solista, 107,25 **Concerto** solista, 107,40 **Concerto** solista, 107,55 **Concerto** solista, 108,10 **Concerto** solista, 108,25 **Concerto** solista, 108,40 **Concerto** solista, 108,55 **Concerto** solista, 109,10 **Concerto** solista, 109,25 **Concerto** solista, 109,40 **Concerto** solista, 109,55 **Concerto** solista, 110,10 **Concerto** solista, 110,25 **Concerto** solista, 110,40 **Concerto** solista, 110,55 **Concerto** solista, 111,10 **Concerto** solista, 111,25 **Concerto** solista, 111,40 **Concerto** solista, 111,55 **Concerto** solista, 112,10 **Concerto** solista, 112,25 **Concerto** solista, 112,40 **Concerto** solista, 112

PROGRAMMA NAZIONALE

- 6.40** *Previs. del tempo per i pescatori*
Lezione di lingua francese, a cura di G. Varal
- 7** Segnale orario - *Giornale radio* - Previsioni del tempo - Taccuino del buongiorno - *Musiche del mattino*
L'oroscopo del giorno (7.55) (Motta)
- 8** Segnale orario - *Giornale radio* - Rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A. - Previs. del tempo - Boll. meteor. Crescendo (8.15 circa) (Palmolive-Colgate)
- 8.45-9.05** *Lavoro italiano nel mondo*
- 11** La Radio per le Scuole
L'Antenna, incontro settimanale con gli alunni delle Scuole Secondarie Inferiori, a cura di Oreste Gasperini, Gian Francesco Luzi e Luigi Colacicchi
- 11.30** *Musica operistica*
Rimsky-Korsakov: La notte di magia, ouverture; Halévy: L'ebrea: «Se oppressi ognor»; Bizet: I pescatori di perle: «Brahma, gran Dio»; Verdi: Rigioletto, Preludio scena e quartetto atto terzo; Puccini: Turandot: «Non piangere Lù»; Giordano: Andra Chénier: «Ora soave»
- 12.10** *Canzoni in vetrina*
con le orchestre dirette da Guido Cergoli, Pippo Barzizza, Ernesto Nicelli e Gian Stellari
E. A. Mario: Canzone pazzariella; Martelli-Abel: Me quando ho visto i tuoi occhi; Natoli: Carissimo sole; Soprani: C'è tanto fuoco nei tuoi occhi; Morbelli-Oliviero: Il paradiso degli organetti; Werthmüller-Lutazzi: Serevata a fischio; Rivi-Martelli-Innocenzi: Giardinetti della stazione; Danpa-Fabor: Le donne del Far West; Panza-Rendine: A rivuella; Filibello-Brigada: Dicembre
- 12.50** «Ascoltate questa sera...»
Calendario (Antonetto)
- 13** Segnale orario - *Giornale radio* - Media delle valute - Previsioni del tempo
Carillon (Manetti e Roberts)
- 13.20** *Album musicale*
Complesso diretto da Francesco Ferrari
Negli interv. comunicati commerciali
Miti e leggende (13.55) (G. B. Pezzoli)
- 14** *Giornale radio* - Listino Borsa di Milano
- 14.15-14.30** *Novità di teatro*, di Enzo Ferrieri - *Cronache cinematografiche*, di Piero Gadda Conti
- 16.20** *Chiamata marittimi*
- 16.25** *Previs. del tempo per i pescatori*
- 16.30** Le opinioni degli altri
- 16.45** *Canzoni della Piedigrotta 1956*
De Lutio-Cioffi: L'uggetella d'a fantasia; Deani-Cioffi: Verità nun me sceta; Araci-Gigante: Io e Ciccio cha cha; Zocchi-Vian: Che sono 'e lettere
- 17** Negli archivi della polizia scientifica
a cura di Beniamino Placido
III. Il falso in documento
(vedi articolo illustrativo a pag. 20)
- 17.30** *Vita musicale in America*
a cura di Edoardo Vergara Caffarelli
Giannini: Sinfonia n. 2
Orchestra della Scuola Secondaria di Saint Louis diretta da Thor Johnson
- 18.15** *Santo nostro tempo*
Aspetti, costumi e tendenze di oggi in ogni Paese
- 18.30** *Pomeriggio musicale*
a cura di Domenico De Paoli
- 19.15** *Orchestra diretta da Carlo Savina*
Cantano Gianni Ravera, Nella Colombo, Achille Togliani e Bruno Rosettani
Nisa-Vietti: Chitarra andalusa; Beretta-Gianni-Bella: E' nato il cha-cha-cha; Casallini-Espósito: Vocca 'e curiallo; Passy: Mexico tango; Verde-Trovajoli: Che m'è imparato a fa; Chiosso-Van Wood: E' primavera;

Abbate-Testoni-Van Heusen: Non so quando; Testoni-Fabor: Rouge et noir

- 19.45** *L'avvocato di tutti*
Rubrica di quesiti legali, a cura dell'avv. Antonio Guarino
- 20** Pino Calvi e la sua orchestra
Negli interv. comunicati commerciali
Una canzone di successo (Buitoni Sansepolcro)
- 20.30** Segnale orario - *Giornale radio* - Radiosport
- 21** Passo ridottissimo
Varietà musicale in miniatura
Alberto Semprini al pianoforte
- 21.15** Al di là della Grande Muraglia
a cura di Franco Antonicelli
- 21.45** Un secolo di melodia italiana
a cura di Luciano Bettarini
Seconda trasmissione
Beilini: 1) L'abbaglio; Donizetti: 1) E' morta; 2) La canzone dell'ape; Rossini: 1) La promessa; 2) La danza, tarantella; Verdi: 1) Ad una stella; 2) Stornello
- 22.15** *DON CHISCIOTTE*
di Miguel de Cervantes
Riduzione radiofonica in quattro parti di Alfonso Leto e Licia Marchesi
Compagnia di prosa di Roma della Radiotelevisione Italiana con Cescò Baseggio e Arnoldo Foà
Parte seconda
Folla per vocazione
Don Chisciotte Arnoldo Foà
Sancio Panza Cescò Baseggio
Mastro Nicola Renato Turi
Don Pietro Angelo Calabrese
Dorotea Wanda Tettoni
Un commissario Giovanni Cimara
Ginesio da Passamonte
Olimo Cristina
Giotto Tempestini
L'oste L'ostessa
Nora Pangrazio
Maritornes Maria Teresa Rovere
Andrea Renato Izzo
L'ispettore Vincio Sofia
Il ragazzo dei burattinai
Elvio Pandolfi
Ed inoltre: Carlo Cecchi - Dario Dolci - Diego Michelotti - Italo Pirani - Giovanni Saccenti - Enrico Urbini - Angelo Zanobini
Musiche originali di Firenze Carpi eseguite dall'Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Ferruccio Scaglia
Regia di Nino Meloni

- 23.15** *Giornale radio* - Musica da ballo
- 24** Segnale orario - *Ultime notizie* - Buonanotte

TERZO PROGRAMMA

- 19** Il mondo antico nella cultura medioevale
a cura di Gustavo Vinay
III. Tempi di rinascita
- 19.30** *Nuove prospettive critiche*
Il Teatro Italiano del Seicento
a cura di Riccardo Massaro
- 20** L'indicatore economico
- 20.15** Concerto di ogni sera
F. J. Haydn (rev. Geiringer): Partita
Allegro moderato - Adagio cantabile - Finale, Presto
Orchestra dell'Associazione «Alessandro Scarlatti» di Napoli, diretta da Edmondo Appia
G. Bizet: Sinfonia in do maggiore
Allegro vivo - Adagio - Allegro vivace - Finale
Orchestra Sinfonica, diretta da Leopold Stokowski
- 21** Il Giornale del Terzo
Note e corrispondenze sui fatti del giorno

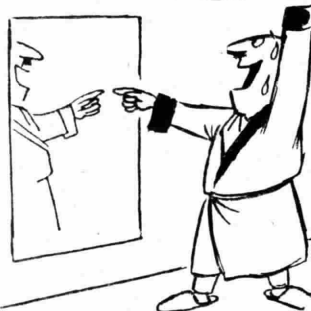
- 9** *MATTINATA IN CASA*
Efemeridi - Notizie del mattino
Il Buongiorno
- 9.30** Le canzoni di Anteprima
Ero Valladi: La valle del sole; Tamburilando sulla chitarra; Non ti fidar (delle bambole)
Ottensio Manes: A passione mia; Madonnina; Napule s'io penza tte (Vecchina)
- 10-11** *APPUNTAMENTO ALLE DIECI*
Giornale di varietà (Omo)
- 13** *MERIDIANA*
Prossimamente qui
Flash: istantanee sonore (Palmolive-Colgate)
- 13.30** Segnale orario - *Giornale radio* - Bollettino della transitabilità delle strade statali
«Ascoltate questa sera...»
- 13.45** Il contageco: Italia al microfono: Puggia (Simmenthal)
- 13.50** Il discobolo
(Prodotti Alimentari Arrigoni)
- 13.55** *CAMPIONARIO*
a cura di Riccardo Morbelli
Negli intervalli comunicati commerciali
- 14.30** *Schermi e ribalte*
Rassegna degli spettacoli, di Franco Calderoni e Ghigo De Chiara
- Canta Marisa Colombier**
con il complesso diretto da Francesco Ferrari
- 15** Segnale orario - *Giornale radio* - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico
- 15.30** *Musica per signora*
Opinioni contrastanti di Rosalba Oletta e Bruno Corelli (Vicks Sciroppo)
- 16** *POMERIGGIO IN CASA*
IL RAGIONIER VENTURA
Commedia in tre atti di Guglielmo Giannini
Compagnia di prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana
Marta Rossetti-Giordani
Ruggero Bombice Nella Bonora
Antonio Roasio Corrado Gaipa
Corrado De Cristoforo
Felice Accardi Cesare Bettarini
Ninetta Rossato Renata Negri
Ferdinando Scala Franco Sabani
Lucia Giordani Marina Dolfin
Renato Ventura Giuseppe Caldani
Rodolfo Giordani Franco Luzi
Rosa Deren Wanda Pasquini
Alberto Rivelli Angelo Zanobini
Francesco Velardi
Giorgio Piamonti
Rodolfo Martini
Regia di Marco Visconti
(vedi articolo illustrativo a pag. 6)
- 17.30** *Parigi e le sue vedette*
- 18** *Giornale radio*
Programma per i ragazzi
I tre moschettieri
Romanzo di Alessandro Dumas - Adattamento di Sergio D'Alba - Regia di Pino Gilioli - Terzo episodio
- 18.30** *Giovacchino Forzano: Ricordi di un librettista*
- 18.45** *Voci amiche*
Canta Cristina Jorio
- 19** *CLASSE UNICA*
Umberto Bosco - Il Purgatorio: Gli iracondi - Le ragioni della corruzione attuale del mondo
- INTERMEZZO**
- 19.30** *Orchestra diretta da Gino Filippini*
Negli intervalli comunicati commerciali
Sfogliando la radio
Vecchi successi e novità da tutto il mondo (A. Gazzoni & C.)
- 20** Segnale orario - *Radiosera*
- 20.30** *Passo ridottissimo*
Varietà musicale in miniatura
Piccola storia della Fortuna
- SPETTACOLO DELLA SERA**
- 20.45** *DA VIENNA A BROADWAY*
Itinerario musicale
- 21.30** *I CONCERTI DEL SECONDO PROGRAMMA*
Direttore Armando La Rosa Parodi
Rossini: La scala di seta, sinfonia; Mendelssohn: Sinfonia n. 3 in fa minore (Scozzese); a) Andante con moto, allegro un poco agitato, b) Vivace non troppo, c) Adagio, d) Allegro vivacissimo
Orchestra sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana
- 22.15** *Ultime notizie*
Il mondo intorno a noi
Echi della musica e del teatro
- 23.15-23.30** *Il giornale delle scienze*
a cura di Dino Berretta



Il soprano Rossana Zerbini, cui è affidato il concerto in miniatura che viene trasmesso alle 15.15 circa

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13** Chiara fontana, un programma dedicato alla musica popolare italiana
- 13.20** *Antologia* - Da «Viaggi in Terra Santa» di Leonardo Frescobaldi: «Un fiorentino del 1380 a Bettlemme»
- 13.30-14.15** *Musiche di Boccherini e Beethoven* (Replica del «Concerto di ogni sera» di mercoledì 9 gennaio)



Roger Sam

...e il suo pubblico.

17.30 La TV dei ragazzi

Dal Teatro del Convegno di Milano diretto da Enzo Ferrieri:

Zurli, mago del giovedì
Fantasia teatrale con indovinelli sceneggiati a cura di Cino Tortorella e Zabi
Ripresa televisiva di Giovanni Coccolese

18.30 Viaggi in poltrona

A cura di Franca Caprino e Giberto Severi

20.45 Telegiornale**21 — Lascia o raddoppia**

Programma di quiz presentato da Mike Bongiorno
Realizzazione di Romolo Siena

21.50 Dal Teatro Arlecchino in Roma la Compagnia Comica Bonucci-Tedeschi-Valori-Vitti diretta da Luciano Mondolfo, ha allestito per la TV:**IL DELITTO DELLA RUE DE LOURCINE**

di Eugène Labiche
Traduzione di Luciano Mondolfo

Personaggi ed interpreti:
Lengumé Gianrico Tedeschi
Mistingue Alberto Bonucci
Potard, cugino di Norina Francesco Mulè



« Cinquanta braccia! Molla l'ancora! Tutti a posto! ». Il capo-pesca del motopeschereccio « Stefano B » ha scandagliato il fondo ancora una volta: sono le due del mattino. La vita dura e meravigliosa di « quelli di Lampedusa » è illustrata nel servizio Italia estremo sud realizzato da Victor A. De Sanctis (ore 22.40)

Norina, moglie di Lengumé Bice Valori
Giulia, domestica in casa Lengumé Ileana Borin
Regia teatrale di Luciano Mondolfo
Ripresa televisiva di Antonello Falqui

22.30 Nuovi film italiani**22.40 Italia estremo sud**

« Quelli di Lampedusa »
Servizio realizzato da Victor A. De Sanctis tra i pescatori dell'isola

22.50 Replica Telegiornale

Eugenio Labiche dal Teatro Arlecchino in Roma

Il delitto della rue de Lourcine

Il dramma giallo, o la commedia gialla non erano ancora nate che già Labiche ne faceva la satira. Una satira breve, in un atto, questo atto del *Delitto della rue de Lourcine*.

Una satira che parte, come tutte le satire, da un capovolgimento. Anzi, un delitto del quale sono da ricercare i colpevoli. Labiche ci presenta due colpevoli alla ricerca del proprio delitto.

Se a qualcuno questo atto unico farà venire in mente *A casa per le sette*, il bel « giallo » di Sherriff, non si pensi ad un plagio e, forse, neppure ad una ispirazione. Praticamente Labiche fece la satira di Sherriff con qualche decennio di anticipo. In teatro capitano di queste cose.

Ora (per rimanere nel tema) il delitto lo commetterei io se raccontassi la trama. E' già grave raccontare la trama di un « giallo », raccontare, poi, quella della satira di un giallo svelando non solo l'intrigo ma anche il capovolgimento comico, sarebbe colpa da punire con la lettura forzata di tutti i copioni di un concorso teatrale.

E, francamente, tale pena è tale da togliere qualsiasi velleità narratoria. Piuttosto varrebbe la pena di andare in fondo a scoprire quale sia stata la maniera di lavorare di Labiche. Quest'uomo le cui opere sono tutte indiscutibilmente riconoscibili per piglio, per battute, per taglio di scene, per disegno di personaggi, lavorò quasi sempre con dei partners. E partners piuttosto importanti come Michel, Lefranc, Gondinet, Augier. Gente che ha anche scritto — e l'abbiamo scordato — da sola. Eppure Labiche da solo, forse, si annoiava o, comunque, non ce la faceva. Aveva bisogno di un interlocutore, magari per litigarci, per dargli torto, per eccitarsi. Come gli acrobati che senza il rullo del tam-

buri non sanno fare il « triplo mortale ». Però, mentre abbiamo sempre ignorato il nome del rullatore di tamburi degli acrobati, conosciamo — estrema serietà di un uomo che non scriveva cose serie — il nome di tutti i suoi collaboratori. E anche se la fama ha dato a questi il posto che forse si meritavano (nel dimenticatoio), per lo meno Labiche il suo dovere l'ha fatto. Questa sera, tuttavia, Labiche si presenta solo: ma si tratta di un atto unico. Fin lì ce la faceva senza essere preso da malinconia. E l'atto corre veloce e ridente. Ma se fosse stato più lungo, se il « giallo anti-

lettera » fosse stato in due o tre atti? Allora ci sarebbe voluto il rullo di tamburi. Come per il *Cappello di paglia di Firenze*, come per il *Perichon*, ecc. Delle quali opere solo per molti gettoni d'oro alcuni saprebbero dire i nomi dei collaboratori.

Labiche si presenta solo e lo portano in braccio Bonucci, Tedeschi, la Valeri e la Vitti: i « quattro bravi della « Compagnia Comica » che con questo terzo spettacolo allestito per la TV chiudono il breve ciclo di un teatro breve ma non avaro di risate.

Gilberto Loverso



Alberto Bonucci (Mistingue), Bice Valori (Norina) e Gianrico Tedeschi (Lengumé)

TRENTINO-ALTO ADIGE

7-7.30 Classe Unica (Balzano 2 - Balzano II - Bressana 2 - Brunico 2 - Maranza II - Merano 2 - Plose III).

18.35 Programma altoatesino in lingua tedesca. Ing. G. Innerreiter: «Vom Werden unserer Zeitmesser» - Blasmusik - Die Kindercke: «Der gestiefelte Kater» - Märchenstück von F. V. Brand; Regie: Lieske (Balzano 2 - Balzano II - Bressana 2 - Brunico 2 - Maranza II - Merano 2 - Plose III).

19.30-20.15 Volksmusik, gesungen von Ludwig und Loni Hallwirth; Zitherbegleitung: Alois Hornof - Sporttrouschu - Nachrichtendienst (Balzano III).

VENEZIA GIULIA E FRIULI

13.30 L'ora della Venezia Giuliana - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani d'oltre frontiera. Almanacco giuliano - Mismas, settimanale di varietà giuliano - 13.50 Canzoni: Ruoco-De Mura: Supranon: «no canzone» - Missina-Rosario: Stringim: Manito: Tango de la Luna - 14. Giornale radio - Ventiduesatire di vita politica italiana - Notiziario giuliano - Ciò che accade in zona B - Venezia 31.

13.30-14.40 Targa poggia - Cronache triestine di teatro, musica, cinema, arti e lettere (Trieste II).

18.15 Celebri motivi d'opera con l'Orchestra Montecarlo (Trieste II).

18.45 Per i ragazzi: Appuntamento con la «Zia dei perché» e «Mastro Remo» (Trieste II).

19.05-19.15 Ivette Horner e il suo complesso musicale (Trieste II).

In lingua slovena

7 Musica del mattino, calendario - 7.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 7.30 Segnale orario - 7.45 Segnale orario - 7.55 Segnale orario - 8.15-8.30 Segnale orario, notiziario.

11.30 Orchestra leggera - 12.15 Segnale orario - 12.30 Segnale orario - 12.45 Segnale orario - 12.55 Segnale orario - 13.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 13.30 Ricordi di Kolman e Waldeufel - 14.15-14.45 Segnale orario, notiziario, rassegna della stampa.

20.30 Musica da ballo - 18. Franky: Quintetto in fa minore - 18.40 Phil Spitalny e Fred Waring - 19.15 Scuola e casa - 19.30 Musica da ballo.

20. Notiziario sportivo - 20.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 20.30 Eddie Calvert con l'Orchestra Paramor - 21. Rocciano - 22. Aspetti di storia dei movimenti religiosi in Italia - 22.15 Due suite famose di Grieg - 23.15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 23.30-24. Ballo notturno.

ESTERE

ANDORRA

(Kc/s. 998 - m. 300,6; Kc/s. 5972 - m. 50,22)

19.30 Navità per signore. 20.12 Come vi prende in parola. 20.20 Come va da voi? 20.25 Nuove vedette. 20.30 Orchestra Fredo Cariny. 20.33 Fatti di cronaca. 20.45 Arietta. 20.50 La famiglia Duranton. 21. Al Paradiso degli animali. 21.15 Rassegna teatrali. 21.30 Il tesoro della fata. 22. L'ora teatrale. 23.03 Fatti. 23.45 Buena sera, amici! 24.1. Musica preferita.

BELGIO

PROGRAMMA FIAMMINGO (Kc/s. 926 - m. 324)

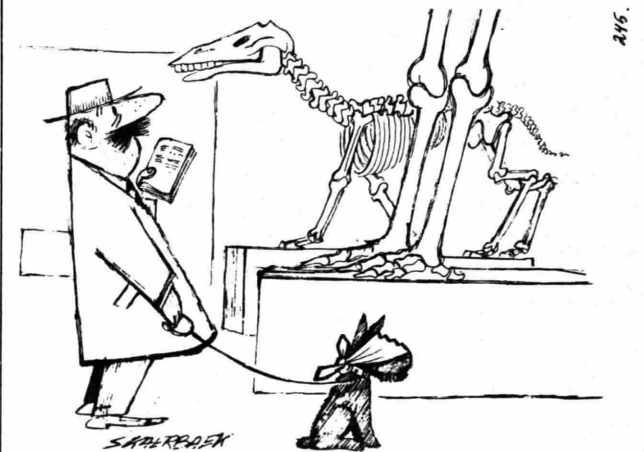
19. Notiziario. 20. Musica richiesta. 21.30 Nuovi dischi. 22. Notiziario. 22.11 Università internazionale. 22.30-23. Concerto dell'organista St. de Riemaker.

FRANCIA

PROGRAMMA NAZIONALE (Marselle I Kc/s. 710 - m. 422,5; Paris I Kc/s. 863 - m. 347,6; Bordeaux I Kc/s. 1205 - m. 249,9; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1349 - m. 222,4)

19.01 Concerto diretto da Maurice Babin. Beethoven: Carlotta, ouverture. Mendelssohn: Sogno d'estate, scherzo. Haendel: Water Music, suite per orchestra. 19.30 La Voce dell'America. 19.50 Notiziario. 20. Concerto diretto da Jean Martinon. Rameau: Dardanus, suite. Tony Aubin: Sinfonia. Louis Aubert: Cinéma. 21.40 Notiziario musicale, a cura di Daniel Lesur e Noël Boyer.

DELICATEZZA DI PROPRIETARIO DI CANE



Senza parole

22 «L'arte e la vita», a cura di Georges Charensol e Jean Dolevère. 22.25 Dischi. 22.30 «L'ufficio della poesia» a cura di André Beaulieu. 23 Dischi. 23.10 Beethoven: Quartetto n. 8 in mi minore, op. 58 n. 2, interpretato dal Quartetto. Vegh. 23.46-23.59 Notiziario.

PROGRAMMA PARIGINO (Lyon I Kc/s. 602 - m. 498,3; Limoges I Kc/s. 791 - m. 379,3; Toulouse I Kc/s. 944 - m. 317,8; Paris II - Marselle II Kc/s. 1070 - m. 280,4; Lille I Kc/s. 1376 - m. 218; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1403 - m. 213,8)

19.10 «Il cuore ha le sue ragioni», a cura di Françoise Rauchoud. 19.25 Dischi. 19.35 Complesso Camille Sauvage. 20 Notiziario. 20.20 «Tra parentesi», di Lise Elina e Georges de Caunes. 20.30 «Amelia», ovvero «Nulla poteva durare», dramma radiofonico di Jeanne-Maxime Dupont. 20.45 «L'auto della Serie Noire», film radiofonico. 22.57-23. Asso-Clarenc: «C'est toi le plus fort».

MONTECARLO

(Kc/s. 1466 - m. 205; Kc/s. 6035 - m. 49,71; Kc/s. 7349 - m. 40,82) 19.31 Come va da voi? 19.36 La famiglia Duranton. 19.45 Notiziario. 20 Viaggi miracolosi. 20.15 Luis Mariano. 20.30 La corsa delle stelle. 21 Il tesoro della fata. 21.15 Varietà. 21.30 Cento

franchi al secondo. 22 Notiziario. 22.05 Radio-Réveil. 22.20 Preludi e intermezzi interpretati dall'orchestra da camera di Madrid diretto da Aulafu Argento. 23 Notiziario. 23.05 Hour of Decision. 23.35-23.50 Mitternachtst.

GERMANIA

AMBURGO

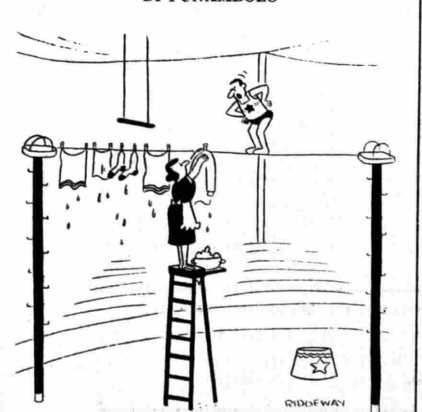
(Kc/s. 971 - m. 309)

19. Notiziario. Commenti. 19.15 Scene e musica da films. 19.45 Harry Hermann e la sua orchestra. 20.15 «Il cigno pavoro», radiodramma tratto da dramma di Ernst Barlach. 21.34 Bela Bartok: «Scene del villaggio» per voci femminili e orchestra da camera, diretta da Hans Schmidt-Isserstedt. 21.45 Notiziario. 21.55 Una sola parola! 22 Dieci minuti di politica. 22.10 Melodie viennesi. 23 Lees Janacek: «Faggi, intini». Quartetto d'archi n. 2 (1928). Quartetto Vlach di Praga. 23.30 La musica del tardo Rinascimento: conversazione del prof. W. Boettcher. 24. Ultimo notizio. 0.10 Melodie varie. 1. Bollettino del mare.

FRANCOFORTE

(Kc/s. 591 - m. 505,8; Kc/s. 6190 - m. 48,49) 19. Musica leggera. 19.30 Cronaca dell'Assia - Notiziario - Commenti. 20 La lotteria della Radio.

LEGITTIMO RISENTIMENTO DI FUNAMBOLO



— Non potresti aspettare, Margherita? Lo sai bene che debbo provare il mio numero.

son. e Webb. 20. Notiziario. 20.30 Gara di quiz fra regioni britanniche. 21 «Vita con i Lyon», varietà. 21.30 Lettere da sacralità. 22 Varietà musicale. 22.30 Musica per voci e archi creata e diretta da David Binge. 23 Notiziario. 23.20 Musica da ballo d'oltri tempi. 24 «The Batuf Beagles» di Gerald Durrell. Ottava puntata. 0.15 Nina nanna al chiar di luna. 0.55-1. Notiziario.

ONDE CORTE

Ore	Kc/s.	m.
5.30 - 8.15	6010	42,92
5.30 - 8.15	17250	41,38
5.30 - 8.15	9410	31,88
5.30 - 8.15	12095	24,80
5.30 - 8.15	15070	19,91
10.30 - 17.15	15110	19,85
10.30 - 17.15	21630	13,87
11.30 - 17.15	21470	13,97
11.30 - 17.15	25720	11,66
11.30 - 21.15	15070	19,91
12.00 - 12.15	9410	31,88
12.00 - 12.15	12040	24,92
17.00 - 22.00	12095	24,80
19.00 - 22.00	9410	31,88

6.15 Orchestra Spa diretta da David Wolffstel e cantante Donalys Edge. 8.15 Concerto orchestrale. 10.45 Concerto diretto da Gerald Green. 11.30 «La famiglia Archer», di Webb e Mason. 12.45 Orchestra Ivoir Slaney. 14.15 Concerto diretto da Pierre Monteux. Solista: soprano Hilde Gudden. Bizet: Musica dall'«Arlésiana». Debussy: Aria di Lia, per soprano e orchestra. 15.15 Jazz. 16.03 Musica leggera. 17.30 Musica richiesta. 18.30 Camilleri e la sua fisarmonica. 19.30 Due in uno: «Plot the Spot» e «Figure It Out». 20. Musica per organo. 20.15 Canzoni e auguri di artisti del Commonwealth. 21.30 Liriche d'amore interpretate dal soprano Elizabeth Simon e dal tenore Wilfred Brown. 22. Camilleri e la sua fisarmonica. 22.15 Musiche di Pergolesi e di Berlioz. 23.15 Vita con i Lyon, varietà.

SVIZZERA

BEROMUNSTER (Kc/s. 529 - m. 567,1)

19.30 Notiziario - Eco del tempo. 20 «Feldgänger», radiocommedia di Erling Hegh, traduzione dal

dansone di Friedr. Legnit. 21. Segnale di varietà. 22.15 Notiziario. 22.20 Fiabe dalla foresta vergine, raccontate e cantate da Maria. 13 «La scienza spiegata al popolo» di Alberico e Cepparo. 13.15 Beethoven: Sonata per pianoforte e violino in re maggiore, op. 12 n. 1, interpretata da Wilhelm Kempff e Wolfgang Schneiderhan. 13.40-14.1. Lieder di Mozart, Beethoven e Carl Llew. 16 «Jazz aux Champs-Élysées», programma di varietà e di jazz realizzato da Jack Diéval e Louis Rey. 16.30 La bottega dei curiosi, presentato da Vincio Solati. 17 «Dalla monodia al poema sinfonico», a cura di Renato Grisani. 17.30 Per la gioventù. 18 Musica richiesta. 19 Impressioni di Spagna. 19.15 Notiziario. 19.40 Complessi a più voci. 20 «Il museo dei sogni», documentario di Eras Bellinelli e Vincio Beretta. 20.30 Concerto diretto da Carlo Alberto Pizzini. Mendelssohn: La gratta di Fingal, ouverture; Schubert: Sinfonia n. 8 in mi minore (incompiuto). C. A. Pizzini: La scherza in stile classico, dalla Sinfonia in do minore di Sarabanda per archi (omaggio a Corelli) al Suito dalle musiche di scena per il radiodramma «Il diavolo scrittore» di Giuliano Leggieri. 22. Pato del mondo. 22.15 Melodie e ritmi. 22.30 Notiziario. 22.53-23. Nostalgie di paesi lontani.

MONTECENERI

(Kc/s. 557 - m. 568,6) 17.15 Notiziario. 7.20-7.45 Almanacco sonoro. 12 Musica varia. 12.30 Notiziario. 12.45 Musica varia. 13 «La scienza spiegata al popolo» di Alberico e Cepparo. 13.15 Beethoven: Sonata per pianoforte e violino in re maggiore, op. 12 n. 1, interpretata da Wilhelm Kempff e Wolfgang Schneiderhan. 13.40-14.1. Lieder di Mozart, Beethoven e Carl Llew. 16 «Jazz aux Champs-Élysées», programma di varietà e di jazz realizzato da Jack Diéval e Louis Rey. 16.30 La bottega dei curiosi, presentato da Vincio Solati. 17 «Dalla monodia al poema sinfonico», a cura di Renato Grisani. 17.30 Per la gioventù. 18 Musica richiesta. 19 Impressioni di Spagna. 19.15 Notiziario. 19.40 Complessi a più voci. 20 «Il museo dei sogni», documentario di Eras Bellinelli e Vincio Beretta. 20.30 Concerto diretto da Carlo Alberto Pizzini. Mendelssohn: La gratta di Fingal, ouverture; Schubert: Sinfonia n. 8 in mi minore (incompiuto). C. A. Pizzini: La scherza in stile classico, dalla Sinfonia in do minore di Sarabanda per archi (omaggio a Corelli) al Suito dalle musiche di scena per il radiodramma «Il diavolo scrittore» di Giuliano Leggieri. 22. Pato del mondo. 22.15 Melodie e ritmi. 22.30 Notiziario. 22.53-23. Nostalgie di paesi lontani.

SOTTENI

(Kc/s. 764 - m. 393) 19.15 Notiziario. 19.25 La specchio dei tempi. 19.40 «Vola canzone». 20 Il cofano malese di John Mich. Secondo episodio. 20.30 Jazz. 21.30 Concerto diretto da Victor Desarsans. Solista: pianista Harry Dotyner. Boch: al Suite n. 4 per orchestra. In Concerto in la maggiore per pianoforte e orchestra. Jean Rivier: Concerto per sassofono, tromba e orchestra d'archi. 23.30 Notiziario. 23.35 Documentario. 23.05-23.15 Schumann: Bunte Blätter, op. 99 n. 1 e 8, nell'interpretazione della pianista Clara Haskil.



Questo è il momento di prendere il Formitrol!

È sempre fuori, sempre esposto alle intemperie. Chissà quanti raffreddori... No, perché di tanto in tanto prende una pastiglia di Formitrol. Formitrol, energico antisettico a base di formaldeide attiva, è una valida protezione per la gola.

Formitrol

chiude la porta ai microbi



DR. A. WANDER S.A. VIA MEUCCI 39 MILANO

PROGRAMMA NAZIONALE

- 6.40** Previs. del tempo per i pescatori
Lezione di lingua inglese, a cura di E. Favara
- 7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previs. tempo - Taccuino del buongiorno - **Musiche del mattino** - L'oroscopo del giorno (7.55) (Motta)
- 8-9** Segnale orario - **Giornale radio** - Rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A. - Previs. del tempo - Boll. meteor. - **Crescendo** (8.15 circa) (Palmolive-Colgate)
- 11** **La Radio per le Scuole** (per la III, IV e V classe elementare):
Il piccolo cittadino, a cura di Giacomo Cives e Antonio Tatti; Tonin Buonagrazia, concorso a cura di Mario Pompei
- 11.30** Le canzoni di **Antefrma**
Ero Valladi: La valle del sole; Tamburellando sulla chitarra; Non ti fidar (delle bambole)
Ortensio Manes: 'A passonna mia; Madonna; Napule s'io penz'a tte (Vecchina)
- 12** Provincia e provincialismo, conversazione di Francesca Sanvitale
- 12.10** Franco Russo e il suo complesso
«Ascoltate questa sera...»
Calendario (Antonetto)
- 13** Segnale orario - **Giornale radio** - Media delle valute - Previsioni del tempo
Carillon (Manetti e Roberts)
Piccola storia della Fortuna
- 13.30** **Album musicale**
Musica operistica
Negli interv. comunicati commerciali
Miti e leggende (13.55)
(G. B. Pezzoli)
- 14** **Giornale radio** - Listino Borsa di Milano
- 14.15-14.30** Il libro della settimana
«L'offensiva contro la riforma» di Mario Bandini, a cura di Corrado Barberis e «L'arte della antica età della pietra» di Paolo Graziosi, a cura di Giuseppe Gassari
- 16.20** Chiamata marittimi
- 16.25** Previs. del tempo per i pescatori
Le opinioni degli altri
- 16.30** Edoardo Lucchina e la sua orchestra
- 17** **Orchestra diretta da A. Fragna**
Cantano Wanda Romanelli, Giorgio Consolini, Vittoria Mongardi, il Quartetto Cetra e Tina Allori
Larici-Sanford: Ansioso cuore; De-vill-Sinatra: Li a Lu; Panzeri-Calvi: Difenderò questo amore; Pinchi-North: Vito, vino, vino; Abbate-Testoni-Fain: Se una stella cade; Brancacci-Savona: L'amore l'ho incontrato per le scale; Cherubini-Trama-Schia: Febbre di mare; Majetti: Fantasia di tanghi
- 17.30** Conversazione
- 17.45** **Tutto il teatro di Mozart** a cura di Andrea Della Corte
- 18.15** Bollettino della neve a cura del I.N.I.T.
Suona l'Hotcha Trio
- 18.30** **Università internazionale Guglielmo Marconi**
Ludvig Bertalauffy: La teoria generale dei sistemi
- 18.45** **Orchestra diretta da Carlo Savina**
Cantano Nello Colombo, Bruno Rossetti, Achille Togliani e Gianni Ravera
Amendola-Mac-D'Anzi: L'amore parla italiano; Nisa-Feini: Il tetto; Fiorelli-Ruccione: Napoli pittoresca; Lo Turco: Per un bacio; Nisa-Di Lazzaro: Passione marinara; Fange-Verde-Trovajoli: Io cerco un tipo; Testoni-Calbi-Rota: Il valzer di Natuscia
- 19.15** **PALCOScenici e PLATEE DI ITALIA**
a cura di Gigi Michelotti
Federico Petriccione: I napoletani a teatro
Compagnia di prosa di Torino della Radiotelevisione Italiana
Regia di Eugenio Salussolia

- 19.45** La voce dei lavoratori
- 20** **Piero Soffici e la sua orchestra**
Negli interv. comunicati commerciali
Una canzone di successo
(Buitoni Sansepolcro)
- 20.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiosport
- 21** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
Dall'Auditorium di Torino
Stagione Sinfonica Pubblica della Radiotelevisione Italiana
CONCERTO SINFONICO
diretto da **ANTAL DORATI**
con la partecipazione del pianista **Julius Katchen**
Rossini: Il turco in Italia, sinfonia; Prokofiev: Concerto n. 3 op. 26, per pianoforte e orchestra; a) Andante - Allegro, b) Tema con variazioni, c) Allegro ma non troppo; Berlioz: Sinfonia fantastica; a) Sogni - Passioni, b) Un ballo, c) Scene nei campi, d) Marcia al supplizio, e) Sogno di una notte di Saba
Orchestra sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana
(vedi articolo illustrativo a pag. 8)
Nell'intervallo: Paesi tuoi
- 22.45** **Orchestra della canzone diretta da Angelini**
- 23.15** **Giornale radio** - Musica da ballo
- 24** Segnale orario - **Ultime notizie** - Buonanotte



Il pianista Julius Katchen sostiene la parte solistica del Concerto n. 3 op. 26 di Prokofiev che viene trasmesso alle 21 dal Progr. Nazionale

TERZO PROGRAMMA

- 19** **Robert Schumann**
Davidbündler Tanze, op. 6
Vivace - Con sentimento - Con umore - Impazientemente - Semplice - Molto vivace - Non allegro - Vivo - Vivace - Alla ballata - Semplice - Con umore - Feroce - Teneramente e cantando - Vivo - Con umore - Come alla lontananza - Non allegro
Pianista Adrian Aeschbacher
- 19.30** **La Rassegna**
Storia moderna, a cura di Franco Venturi
La Rivoluzione Francese e l'Europa
L'Indicatore economico
- 20** **Concerto di ogni sera**
M. De Falla: Noches en los jardines de España
En el Generalife - Danza Lejana - En los jardines de la Sierra de Cordoba
Pianista Gonzalo Soriano
Orchestra Sinfonica di Madrid, diretta da Ataúlfo Argenta
E. Chabrier: Suite pastorale
Idylle - Danse villageoise - Sous bois - Scherzo, Valse

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13** Chiara fontana, un programma dedicato alla musica popolare italiana
- 13.20** Antologia - Da «Light in August» di William Faulkner: «L'Incendio»
- 13.30-14.15** **Musiche di Haydn e Bizet** (Replica del «Concerto di ogni sera» di giovedì 10 gennaio)

SECONDO PROGRAMMA

MATTINATA IN CASA

- 9** **Effemeridi - Notizie del mattino**
Il Buongiorno
- 9.30** **Canzoni in vetrina**
con le orchestre dirette da Ernesto Nicelli, Pippo Barzizza e Carlo Savina
Soprano: Coi battiti del cuore; Morbelli-Rampoldi: Vorrei essere un pittore; Filibello-Giuliani: Coralli; Natoli: Stelle che sorridono; Da Vinci-D'Esposito: Pazzarello pazzari; Rastelli-Casoli: In ogni cuore c'è un poeta; Costanzo-Calza: Raggio di luna; Biri-Rizza: L'Ottocento non c'è più
(Compagnia Italiana Liebig)
- 10-11** **APPUNTAMENTO ALLE DIECI**
Giornale di varietà
(Omo)
- 13** **Musica nell'etere**
Flash: istantanee sonore
(Palmolive-Colgate)
- 13.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Bollettino della transibilità delle strade statali
«Ascoltate questa sera...»
- 13.45** Il contagocce: Italia al microfono: Puglia
(Simmenthal)
- 13.50** Il discobolo
(Prodotti Alimentari Arrigoni)
- 13.55** **CAMPIONARIO**
a cura di Riccardo Morbelli
Negli interv. comunicati commerciali
- 14.30** **Stella polare**
Quadrante della moda, di Olga Barbara Scurto
(Macchine da cucire Singer)
- 14.45** **Canzoni senza passaporto**
- 15** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico
Giovanni Fenati e la sua orchestra
Cantano Germana Caroli, Bruno Pallesi e Anna Maria De Panicis
Fain: L'amore è una cosa meravigliosa; Luttazzi: Il Festival del jazz; Jorgovan-Jelik: La donna che amo; Testoni-Fabor: Voglio te; Faustini-Piubeni: En tus labios mi vida; Borghese-Casamassima: Non vai più
Pino Calvi e la sua orchestra
Cantano Enzo Amadori, Julia De Palma e Narciso Parigi
Forrest: Straniera tra gli angeli; Te-

stoni-Paltrinieri: La siepe; Pinchi-Ravasini: Dove vai?; Testoni-Rusconi: Dietro laacciata
(Vicks Vaporub)

POMERIGGIO IN CASA

- 16** **TERZA PAGINA**
Nuove vie della salute, a cura di Antonio Morera - **Storie incredibili delle pietre preziose**, a cura di Luciana Gambuzzi; II. Il diamante Koo-i-Noor
(vedi articolo illustrativo a pag. 14)
- 16.30** **Memorie di un cacciatore**
Romanzo di Ivan Turgeniev - Adattamento di Alfio Valdarnini - Compagnia di prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana
Regia di Marco Visconti - Terza puntata
- 17** **Senza titolo**
Un programma di Rosalba Oletta e Massimo Ventriglia
- 17.45** **Il nostro Paese**
Rassegna turistica di M. A. Bernoni
- 18** **Giornale radio**
Programma per i ragazzi
Radiocircoli, in circolo!
Settimanale a cura di Oreste Gasperini - Regia di Riccardo Masucci
- 18.35** **Jazz in vetrina**
- 19** **CLASSE UNICA**
Aldo Garosci - L'espansione coloniale europea: L'era degli andesi e degli inglesi
Wolf Giusti - La grande stagione del romanzo russo: Le anime morte

INTERMEZZO

- 19.30** **Piero Soffici e la sua orchestra**
Negli intervalli comunicati commerciali
Sfogliando la radio
Vecchi successi e novità da tutto il mondo
(A. Gazzoni & C.)
- 20** **Segnale orario - Radiosera**
- 20.30** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
- SPETTACOLO DELLA SERA**
C I A K
Attualità cinematografiche, di Lello Bersani
- 21.15** **ROSSO E NERO**
Panorama di varietà - Orchestra diretta da Lello Luttazzi
Presenta Corrado
Regia di Riccardo Mantoni
(Palmolive-Colgate)
Al termine: **Ultime notizie**
- 22.15** **Su e giù per Firenze**
con Narciso Parigi e il complesso Barimar
- 22.30** **Parlami bene insieme**
- 23-23.30** **Siparietto**
La voce di Silvana Pampanini



Riccardo Morbelli cura la nuova rubrica giornaliera che s'intitola Campionario, programmata alle 13.55



SENZA TITOLO

di Rosalba Oletta
e Massimo Ventriglia

Si chiama Amalia? Nerina? o forse piuttosto Berenice. La signorina di buona famiglia che i nostri nonni si vedevano indicare dai rispettivi padri come optimum della felicità coniugale sapeva fare tutto quanto si addice a onorata fanciulla e preparava per l'onomatico del babbo meravigliosi berretti cremisi ricamati con tante palme e ghirgiori di passamanini di seta nera e certi fioretti capricciosi di canutilgia d'oro da far andare in sollicchero perfino la zia Edvige, ma portava certi nomi che neppure la più spregiudicata ragazza del nostro secolo, tra sexy e rock and roll, oserbbe pronunciare senza un pizzico di vergogna. Per fortuna l'amato bene si chiama Ernesto: è suo cugino, e attualmente fa l'uffiziale, distaccato col Settimo Fucilieri nei pressi di Guastalla; nuovo pretesto per riempire con le iniziali dell'amato bene i cuscini del letto, la coperta del sommier, i fazzoletti profumati di lavanda e perfino gli stracci della polvere rimediati in un sottocella. Nel frattempo il cugino Ernesto, che doveva essere un dritto, pensa che non sia affatto disdicevole al prestigio di un tenente di prima nomina apprezzare in modo anche tangibile la beltà villereccia passando in rassegna le rubiconde foro-

Ore 17 - Secondo Programma

sette del luogo. Ma la signorina di buona famiglia, che non lo sa, continua a dividere il suo tempo fra il pensiero del suo bel giovine oppresso dalle cure della milizia e il ritratto a carboncino dello zio, da terminare entro la vigilia di San Sigismondo. Perché dobbiamo essere così cattivi verso la signorina di buona famiglia? Non ci ha mai voluto tanto così di male e da cinquant'anni a questa parte, tra l'altro, non fa altro che divertirci, prestando uno dei più classici soggetti di caricatura a umoristi e disegnatori. Molto, molto meno cattivi di noi, per fortuna, saranno nei suoi riguardi Rosalba Oletta e Massimo Ventriglia, gli autori della trasmissione *Senza Titolo* in onda dal nuovo anno tutti i venerdì pomeriggio. Nei riguardi suoi come di tutti gli altri personaggi che devono dare lo spunto alle scenette e ai dialoghi di questa rivista, dallo scettico a tutti i costi alla moglie ideale, dai bambini terribili ai loro preoccupati genitori. Non c'è già abbastanza cattiveria, a questo mondo? Tutt'al più, dati questi soggetti che sono — o sono stati — della vita di tutti i giorni, li si può prendere amabilmente in giro, con due buffetti sulle guance, un diretto, ma piano piano, sotto il mento, e un po' di musica ben intonata fra un round e l'altro per rendere il meno micidiale possibile questo match pomeridiano, da mandare in onda all'ora del tè.

E. F.

17.30 La TV dei ragazzi

- a) *Genti e paesi*: «Canada» (Le grandi praterie)
Documentario dell'Enciclopedia Britannica
- b) *Fiabe in bianco e nero*: «La cicala e la formica» - Cortometraggio di Lotte Reiniger
- c) *Uomini leggendari*
Cortometraggio di Walt Disney

18 - Vetrine

Panorama di vita femminile a cura di Elda Lanza

20.45 Telegiornale

21 - MEDEA

di Euripide

Traduzione di Manara Valgimigli

Personaggi ed interpreti:

La nutrice Elvira Betrone
Il pedagogo Sarah Ferrati
Augusto Mastrantonio
Medea Piero Carnabuci
Creonte Ivo Garrani
Giasone Annibale Ninchi
Egeo Antonio Pierfederici
Il nunzio Germana Paolieri
Corifea Corifea
Coro di donne di Corinto: Adriana Innocenti, Virginia Benati, Aida Perego, Anna Sanotti, Maria Grazia Santoro, Eleonora Morana, Anna Maceri, Grazia Radicchi
Regia di Sarah Ferrati
Supervisione televisiva di Claudio Fino
(vedi articolo illustrativo a pagina 3)
Al termine
Replica Telegiornale

“Medea,, di Euripide

(segue da pag. 3)

derlo, e qui sorge un altro problema. E' giusto che Medea sia punita o uccisa? Meglio piuttosto fare intervenire il Carro del dio Sole a salvarla. Si precipiti dunque questo Dio così bene equipaggiato, per porre termine a un dramma dove gli dei non sono presi sul serio. Un modo come un altro per lasciare tutto come prima, dopo aver giudicato tutti e nessuno. Quasi tutti i personaggi di Euripide sono più o meno colpevoli e fanno lunghi discorsi per giustificarsi. Il gioco alterno dei sentimenti crea un'umanità mutevole e contraddittoria come quella del pubblico, di ogni pubblico che ascolta. Gli eroi di Eschilo e di Sofocle, che si protendevano in disperata tensione tra le rituali e immutabili esigenze del Coro, e il piano misterioso di alcune Divinità imperscrutabili, sono finiti. Gli eroi di Euripide sono soprattutto in balia di quello che avviene dentro di loro. La religiosità di Euripide si è già rifugiata altrove, in un'esigenza, più volte confessata, di una divinità meno arbitraria. E fra Eschilo e Sofocle,

questi grandi poeti religiosi, ed Euripide, si è già scavato un abisso: per alcuni aspetti, di quello che esiste fra Euripide e gli autori dei nostri giorni.

Eppure Eschilo fu di poco precedente a Euripide, Sofocle addirittura gli sopravvisse: c'è quindi da immaginarsi lo sconcerto e l'agitazione del pubblico di Atene, e la diffidenza dei giudici dei concorsi. Oggi, dopo duemila e quattrocento anni, i tempi sono molto mutati, e la *Medea*, come già l'*Iffressi*, viene trasmessa, naturalmente senza polemiche, per televisione. E ci vuol poco a prevedere — a prescindere dalla grande interpretazione di Sarah Ferrati — che vi si adatterà benissimo. *Medea*, a parte la cornice mitica, è una verosimile e ammonitiva vicenda che si segue ancora oggi senza alcuna fatica. E l'umanità di Euripide è forse la più vicina al teatro e al romanzo moderno che si possa ritrovare nell'antica Grecia. Quanto poi al Carro del dio Sole, sappiamo già come si deve considerarlo.

a. m.



Manara Valgimigli, cui si deve la magistrale traduzione della *Medea*



Insieme a Capri

Portatele il “TESORO CIRIO” la renderete veramente felice. Pensate! un viaggio a Capri con la persona amata, con residenza nel meraviglioso Grande Albergo “Cesare Augusto” tra le palme, gli aranci, i fiori.

IL TESORO CIRIO

Contiene 30 prodotti CIRIO assortiti. Un BUONO da 50 etichette CIRIO, valevole per la raccolta. Il famoso libro “CIRIO per la CASA 1957”. Un BUONO numerato per partecipare al sorteggio dei seguenti premi:

TRE PRIMI PREMI.

Viaggio a CAPRI, andata e ritorno in prima classe e soggiorno al “Cesare Augusto” per due persone, per una settimana.

TRE SECONDI PREMI:

Viaggio a CAPRI, come sopra, per due persone e per cinque giorni.

il “TESORO CIRIO” vale un Tesoro e costa solamente

5000 lire!



Autorizzazione Ministero Finanze
N. 37507 dell'8-10-56

«L'estrazione premi dei sei viaggi a CAPRI avrà luogo alla fine del prossimo febbraio. I vincitori potranno effettuare il viaggio a Capri durante la settimana delle Feste Pasquali».

TRENTINO - ALTO ADIGE

7-7,30 **Classe Unica** (Bolzano 2 - Bolzano 11 - Bressanone 2 - Brunico 2 - Merano 2 - Merano 2 - Plose 11).

18,35 **Programma altoatesino** in lingua tedesca - S. Ducati: «Ein Wintergut am Garda-See» - Z. Thiermisch, Solist Alfons Schmid-seider Erzählungen für die jungen Hörer: «Streckenpferd aus Rädern» - Hergel von Frank Leberich, (Bandaufnahme des Norddeutschen Rundfunk) (Bolzano 2 - Bolzano 11 - Bressanone 2 - Brunico 2 - Merano 2 - Merano 2 - Plose 11).

19,30-20,15 **Internat. Rundfunkuni-versität**: «Die grossen Industrien - Korrosion und Verpackung» - von Dr. Ing. Rudolf Heiss - Ex singit Vinzenz Mario Demetz, Tenor; Gitarrenbegleitung: Miguel Ablonitz; Potpourri berühmter Wienerlieder - Nachrichtendienst (Bolzano 11).

VENEZIA GIULIA E FRIULI
13,30 **L'ora della Venezia Giulia** - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani d'oltrero: Alleanza Adriatica giuliana - 13,34 **Musica richiesta** - 14 **Giornale radio** - Ventiquattre di vita politica italiana - Notiziario giuliano - Quello che il vostro libro di scuola non dice (Venezia 3).

14,30-14,40 **Terza pagina** - Cronache triestine di teatro, musica, cinema, arti e lettere (Trieste 1).

19,45 **Incontri dello spirito** (Trieste 1).

In lingua slovena (Trieste A)

7 **Musica del mattino, calendario** - 7,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 7,30 **Musica leggera**, toccano del giorno - 8,15-8,30 Segnale orario, notiziario.

11,30 **Cronache leggere** - 12 **Vite e destini** - 12,10 Per ciascuno qualcosa - 12,45 Nel mondo della cultura - 13,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 13,30 **Musica a richiesta** - 14,15-14,45 Segnale orario, notiziario, rassegna della stampa.

17,30 **Tu danzante** - 18 Schumann: Concerto per violoncello - 18,30 **Dallo scaffale incantato** - 19,15 **Classe unica** - Le conquiste della medicina, XVII puntata - 19,30 **Nel mondo, notizie**.

20 **Notiziario sportivo** - 20,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 20,30 **Cro-Vinka Vodopivec** - 21 **Arte e spettacoli** - 21,15 Composizioni celebri di grandi compositori - 22 Letteratura ed arte nel mondo - 22,15 Chopin: Le 4 valture - interpretate da Friedrich Gulda - 23,15 Segnale orario, notiziario, bollettino meteorologico - 23,30-24 **Ballò notturno**.

ESTERE

ANDORRA

(Kc/s. 998 - m. 300,6; Kc/s. 5972 - m. 50,22)
19 **Ballabili** 19,15 **Novità per signore**, 20,12 **Omo vi prende in parola**, 20,17 **Al Bar Period** - 20,25 Come va da voi? 20,30

IN TUTTE LE MIGLIORI EDICOLE TROVERETE IL PRIMO NUMERO DE

IL GASTRONOMO
RIVISTA DI GASTRONOMIA

Offritelo a Vostro marito ne sarà felice

Offritelo a Vostra moglie mangerete meglio

UN NUMERO L. 300 - ABBONAMENTO L. 1000

VERONELLI Editore - Via C. Crivelli 26 - MILANO

— Telefono 554-722 —

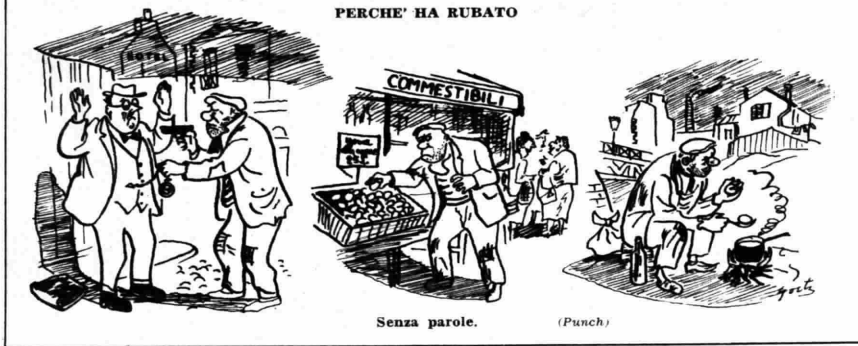
CHIEDETE ESIGETE NEI MIGLIORI ESERCIZI

CAMOMILLA COLOMBO

VALVOMASSGIORE

CALMANTE - DIGESTIVO - INSUPERABILE

PERCHE' HA RUBATO



Fatti di cronaca. 20,45 La famiglia Duranton. 21 Orchestra Norrie Paramor. 21,15 Coppa interscolastica. 21,35 C'era una voce. 21,40 Dal mercante di canzoni. 21,55 Un po' di brio. 22 Cento franchi al secondo. 22,30 Music-Hall. 23,03 Rfm. 23,45 Buona sera, amici! 24,11 **Musica preferita**.

BELGIO

PROGRAMMA FRANCESE
(Kc/s. 620 - m. 483,9)

19,30 **Notiziario**. 20 L'angolo del curioso. 20,30 **Night Spirit** e canzoni folcloristiche americane interpretate dal complesso vocale «Fisk Jubilee Singers» diretto da John Work. Al pianoforte Anna Gamble Kennedy. 21 **Musica riprodotta**, 21,20 «Le pagine di Jacques Chardonne che non leggerete mai» a cura dell'Autore e Jean-José Andrieu. 22 **Notiziario**. 22,10 «Discografia», rassegna d'attualità a cura di Marcel Deloy. 22,35 **Canzoni** 1957. 22,55-23 **Notiziario**.

FRANCIA

PROGRAMMA NAZIONALE
(Kc/s. 710 - m. 422,5; Paris 1 Kc/s. 863 - m. 347,6; Bordeaux 1 Kc/s. 1205 - m. 249; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1349 - m. 222,4)

19,16 **Dichi**. 19,30 La Voce dell'America. 19,50 **Notiziario**. 20 **Romeo e Giulietta**, opera in cinque atti di Gounod, diretta da Jules Gressier. 22,15 Colloqui con Salvador Dalí, presentati da Robert Mallet. 22,35 «Temi e controversie», rassegna radiofonica a cura di Pierre Signat. 23,05 Melodie interpretate da Tony Rosado e sonate per violino eseguite da Josefina Salvador.

PROGRAMMA PARIGINO
(Lyon 1 Kc/s. 602 - m. 498,3; Li-moges 1 Kc/s. 791 - m. 379,3; Toulouse 1 Kc/s. 944 - m. 317,8; Paris 11 Kc/s. 1070 - m. 280,4; Lille 1 Kc/s. 1376 - m. 218; Gruppo sincronizzato Kc/s. 1403 - m. 213,8)

19,15 «La finestra aperta», con André Chanu, Jenny e Pinthy e l'orchestra Edward Chekier. 19,45 **Dichi**. 20 **Notiziario**. 20,20 «Tra parentesi», di Lise Elina e Georges de Caunes. 20,30 **Orchestra**.

Wal-Berg. 20,35 «Trionfo di cuori» a cura di Pierre Laisel. 21,20 «Prenex le Chorus», a cura di Robert Beauvais e Christian Garros. 22 **Notiziario**. 22,15 «Sul vostro pianoforte», a cura di Jack Déval e Bernard Gaudrey-Réty. 22,27 «Clarinetto e Compagnia», a cura di Michel Seldow e Jean Lelloup. «Lo spiritismo». 22,57-23 Léo Poll: «On danse sur ma chanson».

MONTECARLO

(Kc/s. 1466 - m. 205; Kc/s. 6035 - m. 49,71; Kc/s. 7349 - m. 40,82)

19,31 Come va da voi? 19,36 La famiglia Duranton. 19,45 **Notiziario**. 20 «La felicità» 20,15 Coppa interscolastica. 20,30 I prodigi. 21 **L'ora teatrale**. 22 **Notiziario**. 22,05 Il libro d'oro della canzone. 22,35 Il viale delle melodie, con Sam Capons. 23 **Notiziario**. 23,05 **Radio Avvicamento**. 23,20 **Missionwerk neues Leben**. 23,35-23,50 **Christen Evangelical**.

GERMANIA

AMBURGO

(Kc/s. 971 - m. 309)

19 **Notiziario**. Commenti. 19,15 **Orchestra Kurt Wege**. 19,30 «L'uomo che aveva perduto una giornata», oppure «Che cosa è il tempo», radiocommedia di Felix Gaborra. 20,30 **Musica da ballo**. 21,45 **Notiziario**. 21,55 Una sola parola. 22 Dieci minuti di politica. 22,10 **Discussioni varie**. 23,30 **Musica da camera**. **Gustav Mahler**: Due lieder su versi di Rilke (contralto Ursula Bese, al pianoforte Richard Beckmann). **Zoltan Kodaly**: Quartetto d'archi n. 2 (Quartetto d'archi ungheresi). 24 **Ultime notizie**. 0,10 **Varie** musicale. 1 **Bollettino del mare**. 1,15-4,30 **Musica fino al mattino**.

Senza parole.

(Punch)

FRANCOFORTE

(Kc/s. 593 - m. 505,8; Kc/s. 6190 - m. 48,49)

19 **Musica leggera**. 19,30 **Cronaca dell'Assia** - **Notiziario** - **Commenti**. 20 **Concerto** diretto da Ernest Bour e da Leopold Stokowski (Monte-Hops e Heide Schreier, pianoforte; Tibor Varga, violino). **Debussy**: al Prélude de l'après-midi d'un faune, bi. Sonata per violino e pianoforte. i. Rondes da printemps, immagini per orchestra. **Milhaud**: «Scaramouche» per 2 pianoforti. **Ravel**: «Dafni e Cloe». 21 **La camera delle filatrici**, opera di Zoltan Kodaly, diretta da Luc Balmer. 22 **Notiziario** - **Attualità**. 22,20 **Il Club del jazz**. 23 **Melodie varie**. 24 **Ultime notizie**. 0,10 **Dichi stranieri**. 1 **Notizie e commenti** da Berlino. 1,15 **Musica nella notte**. 2-4,30 **Musica da Amburgo**.

MUEHLACKER

(Kc/s. 575 - m. 522)

19 **Cronaca** - **Musica**. 19,30 **Di giorno in giorno**. 20 **Musica brillante**. 20,45 «Il valzer toccare le stelle». 21 Quando i robot im-pazziscono, conversazione di Ger-hard Bergmann. 21,25 **Musica da camera**. **Beethoven**: Trio d'archi in do minore, op. 9 n. 3. **Trio Pasquier**. **Franz Schubert**: Lieder per tenore (Peter Pears al pianoforte Benjamin Britten). 22 **Notiziario**. 22,10 **Commen-tario politico-militare**. 22,20 **Intermezzo musicale**. 22,30 «Gli specialisti della forza brutale», discussione. 23,30 **Concerto notturno**. **Hans Otte**: «Montani». 2 **Musica per 2 pianoforti e ot-toni** (1955) diretto da Hans Otte (pianisti Lieselotte Gierth e Hans Lohmeyer); **Paul Hin-**

demith: **Musica concertante** per orchestra d'archi e cantanti (1951) diretto dal compositore. 24-0,15 **Ultime notizie**. **Attualità**.

TRASMETTITORE DEL RENO

(Kc/s. 1016 - m. 295)

19 **Cronaca**. 19,25 **Notiziario**. 19,30 **Tribuna del tempo**. 20 **Melodie da film**. 20,45 «L'incontro dei due sessi» - «L'uomo non deve vivere solo». Parla il Teologo. 21 **Musica del mondo**. **Joh. Seb. Bach**: Concerto brandeburghese n. 3 diretto da Paul Sacher; **J. Brahms**: Concerto per pianoforte n. 1 in re minore diretto da Karl Böhm (solista pianista Wilhelm Backhaus). 22 **Notiziario** - **Sport**. 22,20 Una piccola melodia. 22,30 La vita presso gli Africani. **Jonheinz Jan** con la corale dell'Africano d'elezione Ulrich Beier. 23 **Incontenibile** dell'opera. 0,10-0,20 **Così lo vede l'Occidente**.

INGHILTERRA

PROGRAMMA NAZIONALE

(North Kc/s. 692 - m. 434; Scotland Kc/s. 809 - m. 370,8; Wales Kc/s. 881 - m. 340,5; London Kc/s. 908 - m. 330,4; West Kc/s. 1052 - m. 285,2)

19 **Notiziario**. 20 **Parata di stelle**. 21,30 «Take it from here». **Revista musicale**. 22 **Notiziario**. 22,15 **In patria e all'estero**. 22,45 **Frank**: Sonata in la, interpretata dal violinista Max Rostal e dal pianista Colin Harsley. 23,25 **Musica nel 1918**, sceneggiatura. 24-0,13 **Notiziario**.

PROGRAMMA LEGGERO

(Droitwich Kc/s. 200 - m. 1500; Stazioni sincronizzate Kc/s. 1214 - m. 247,1)

19 **Melodie e canzoni**. 19,45 «La famiglia Archer», di Mason e

Webb. 20 **Notiziario**. 20,30 **Varie** musicale. 21,15 **Discussioni**. 22 **Concerto di piano**. **Legato**. 23 **Notiziario**. 23,20 **Musica da ballo** eseguita dall'orchestra Ed-mundo Ros. 24 «The Baruf Be-gles», di Gerald Durrell. **Nona puntata**. 0,15 **Complesso Mont-martré** diretto da Henri Krein. 0,55-1 **Notiziario**.

ONDE CORTE

Ore	Kc/s.	m.
5,30	8,15	6010 42,92
5,30	8,15	17250 41,38
5,30	8,15	9410 31,88
5,30	8,15	12090 31,80
7	8,15	15070 19,91
10,30	17,15	15110 19,85
10,30	18,30	21630 13,87
11,30	17,15	14170 19,97
11,30	17,15	25720 11,66
11,30	21,15	15070 19,91
12,00	12,15	12110 31,88
12,00	12,15	12040 24,82
17,00	22,00	12095 24,80
19,30	22,00	9410 31,88

5,45 **Musica di César Franck**. 6,20 **Musica richiesta**. 7,30 **Orchestra Edmundo Ros**. 8,15 **Musica per organo**. 8,30 «The Gown Show», varietà musicale. 10,45 **Complesso Montmartre** diretto da Henry Krein. 11 «Il conte d'Al-bano», di Donald Carswell. 11,30 **Musica per chi lavora**. 12,45 **Ritmi**. 13,15 **Parata di stelle**. 14,05 **Musica da camera**. 15,15 **Ballò sullassia**. 15,45 **Notiziario musicale**. 16,15 «Educating Ar-chie» diretto da Lilian Duff. 18,30 «Just Fancy», varietà. 20 **Concerto** diretto da Ian Whyte. 21,15 **Jazz**. 22 **L'orchestra longone** da teatro, diretto da Sidney Torch. Il Coro maschile della BBC diretto da Cyril Gell e i cantanti Vanessa Lee e John Hauxwell. 23,15 **Musica richiesta**.

LUSSEMBURGO

(Diurna Kc/s. 233 - m. 1288; Serale Kc/s. 1439 - m. 208,5)

19,15 **Notiziario**. 19,34 **Breca** mi-litazio. **Eco del tempo**. 20 **La famiglia Duranton**. 20 **Musical-hall**, con Suzanne Marchand. 20,15 **Coppa interscolastica**. 20,31 **Corso alle stelle**. 21 **Prodigi**. 21,30 **Rassegna universale**. 21,45 **Anna scarse l'apertina**. «Andalu-sia». 22,50 **Ballò notturno**. 23,15 **How Christian Science heals**. 23,30 **Reichel**: Concerto per violino e orchestra. 23,55-24 **Notiziario**.

SVIZZERA

BEROMÜNSTER
(Kc/s. 529 - m. 567,1)

19,05 **Cronaca mondiale**. 19,30 **Notiziario**. **Eco del tempo**. 20 «Boston-Prémade» - **Orchestra** diretta da Arthur Fiedler: **Musica varia**. 20,30 **Discussioni alla ta-vola**. 20,45 **Canzoni**. 21,15 **Concerto variato**. 22 **Conversazione**. 22,15 **Notiziario**. 22,20-23,15 **Musica da ballo**.

MONTECENERI

(Kc/s. 557 - m. 568,6)

7,15 **Notiziario**. 7,20-7,45 **Alma-mento**. 8 **Musica da camera**. 8,30 **Notiziario**. 12,45 **Musica varia**. 13,10 **Berlioz**: Sinfonia fanta-stica, eseguita dall'Orchestra Filarmonica di Berlino diretta da Willem van Otterloo. 14-14,15 «Il sogno di Icaro», storia del vallo a cura di Silvano Pizzoli. 16 **Tu danzante**. 17,20 **Un virtuoso di Launedda** (antichissimo strumento sardo) e di fisarmonica. **Luigi Lai**. 17,50 **Passaggiage** fi-cilino. 18 **Musica da camera**. 18,40 **Concerto** diretto da Leopoldo Ca-sella. **Bellini**: I Capuletti e i Mon-tecchi, ouverture. **Rief Lieber-mann**: Suite su sei canti popolari italiani svizzeri. **Alexander Moyses**: Canti popolari e danze slovacche. 19,15 **Notiziario**. 19,40 **Frangimenti operistici**. 20 «Incontri fra città svizzere», divertimento cul-turale diretto da Eros Bellinelli. 20,30 **Orchestra Radiosa** diretta da Fernando Pappalardo. 20,50 «Il procuratore dei matrimoni», com-media in tre atti di Mario La Cava. Adattamento radiofonico di Leo Garavaglia. 21,50 **Milhaud**: «Barba Garbo» (rapodia pro-venzale). **Canzoni popolari** di Ventone per cori misti e archi-stra. **Fest** di Armand Lunel. 22,30 **Notiziario**. 22,35 **Tappe del progresso scientifico**. 22,50-23 **Ballando il valzer**.

SOTTENS

(Kc/s. 764 - m. 393)

19,15 **Notiziario**. 19,45 **Tanghi** in-terpretati da Manuel Murgu. 20 **Contatto**, per favore! 20,20 **Di-chi**. 20,30 «Il caso di Neuchê-tel», rievocazione di Raoul Pri-vot. 21,15 «La mascera» - opera comica di Chivet e Duru. **Musica** di Edmond Audran, diretta da Jules Gressier. 22,05 **Poeti dei nostri tempi**. **Pieri Reverdy**, presentato da Roland Sassi. 22,30 **Notiziario**. 22,55-23,15 **Musica dei nostri tempi**.



Senza parole.

(Punch)

PROGRAMMA NAZIONALE

SECONDO PROGRAMMA

- 6.40** Previsioni del tempo per i pescatori
Lezione di lingua tedesca, a cura di G. Roeder
- 7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Taccuino del buongiorno - **Musiche del mattino**
L'oroscopo del giorno (7.55)
(Motta)
- 8** Segnale orario - **Giornale radio** - Rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A. - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico
Crescendo (8.15 circa)
(Palmolive-Colgate)
- 8.45-9** **La comunità umana**
Trasmissione per l'assistenza e previdenza sociali
- 11** **La Radio per le Scuole**
(per la III, IV e V classe elementare):
Cantiamo insieme, esercitazione di canto corale, a cura di Luigi Colacicchi (prima trasmissione)
- 11.30** **Mattinata sinfonica**
Faure: *Pélée et Mélisande*, suite op. 80 (Musiche per il dramma omonimo di Maeterlinck): a) Preludio, b) Fleuse, c) Sicilienne, d) Molto adagio (Orchestra dei Concerti Colonna diretta da George Sebastian); Prokofiev: *Il tenente Kije* op. 80 (suite dalle musiche per il film omonimo: a) Nascita di Kije, b) Romanza, c) Nozze di Kije, d) Troika, e) Sepoltura di Kije (Orchestra sinfonica di Vienna diretta da Hermann Scherchen)
- 12.10** **Canzoni in vetrina**
con le orchestre dirette da Pippo Barzizza, Ernesto Nicelli e Bruno Canfora
Montano-Rizza: *So sbagliare da solo*; Martelli-Abel: *Eva una vedova*; Morbelli-Oliviero: *Il paradiso degli organetti*; Fiorelli-Rendine: *Funtanella chiacchierona*; Morbelli-Rampoldi: *Che cosa sarebbe la vita*; Natoli: *Carissimo sole*; Martelli-Abel: *Ma quando ho visto i tuoi occhi*; Panza-Rendine: *A vicinitella*; Danna-Fabozzi: *Le donne del Far-West*; Nissa-Rossi: *Un bacio è una canzone*
- 12.50** «Ascoltate questa sera...»
Calendario
(Antonetto)
- 13** Segnale orario - **Giornale radio** - Media delle valute - Previsioni del tempo
Carillon
(Manetti e Roberts)
- 13.20** **Album musicale**
Piero Soffici e la sua orchestra
Negli intervalli comunicati commerciali
Miti e leggende (13.55)
(G. B. Pezzoli)
- 14** **Giornale radio**
- 14.15-14.30** Chi è di scena?, cronache del teatro di Achille Fionio - **Cronache cinematografiche**, di Edoardo Anton
- 16.20** Chiamata marittimi
- 16.25** Previsioni del tempo per i pescatori
- 16.30** Le opinioni degli altri
- 16.45** Claudio Bernardini e il suo complesso
- 17** **Sorella Radio**
Trasmissione per gli infermi
- 17.45** **LA FAVORITA**
Dramma serio in quattro atti di A. Royer e G. Vazè
Traduzione italiana di F. Jannetti
Musica di GAETANO DONIZETTI
Atto primo
Leonora Fedora Barbieri
Fernando Gianni Raimondi
Baldassarre Giulio Neri
Ines Loretta Di Lello
Trasmissione Angelo Questa
Orchestra sinfonica e Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana
(Edizione fonografica Cetra)
- 18.30** Luciano Zuccheri e la sua chitarra
- 18.45** **Scuola e cultura**
Rubrica di informazione per gli

- insegnanti, gli studenti e le loro famiglie, a cura di Roberto Gianarelli
- 19** Estrazioni del Lotto
Musica da ballo
- 19.45** **Prodotti e produttori italiani**
- 20** **Complesso diretto da Francesco Ferrari**
Negli intervalli comunicati commerciali
Una canzone di successo
(Buioni Sansopoleto)
- 20.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiosport
- 21** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
CONCERTO JAZZ
Orchestra diretta da Armando Trovajoli
- 21.45** Canta Armando Romeo
- 22** **IL CONVEGNO DEI CINQUE**
- 22.45** **Orchestra diretta da Armando Fragna**
Cantano Anna Maria De Panicis, Giorgio Consolini, il Quartetto Cetra e Tina Allori
Clocca-Gori: *La tua e la mia felicità*; Cherubini-Fragna: *Prima culla*; Giacobetti-Becaud: *Ma che... ma che...*; Testoni-Boneschi: *Casa, dolce casa*; Panzeri-Marshall: *Sarà vero oppure no*; Pinchi-Pavani: *L'amore bussa e passa*; Testoni-Abbate-Mojoli: *Eva*; Donida: *Danzate con me*
- 23,15** **Giornale radio** - Musica da ballo
- 24** Segnale orario - **Ultime notizie** - Buonanotte

- MATTINATA IN CASA**
- 9** **Effemeridi** - Notizie del mattino
Il Buongiorno
- 9.30** **Orchestra della canzone diretta da Angelini**
- 10-11** **APPUNTAMENTO ALLE DIECI**
Giornale di varietà
(Omo)
- MERIDIANA**
- 13** **Solco magico**
Flash: Istantanee sonore
(Palmolive-Colgate)
- 13.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Bollettino della transibilità delle strade statali
«Ascoltate questa sera...»
- 13.45** Il contagocce: Italia al microfono: Puglia
(Simmenthal)
- 13.50** Il discobolo
(Prodotti Alimentari Arrigoni)
- 13.55** **CAMPIONARIO**
a cura di Riccardo Morbelli
Negli intervalli comunicati commerciali
- 14.30** **Schermi e ribatte**
Rassegna degli spettacoli, di Franco Calderoni e Ghigo De Chiara
Un po' d'allegria con Renato Carosone
- 15** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

- 15.15** **Confidenziale**
Settimanale per la donna
- POMERIGGIO IN CASA**
- 16** **ATLANTE**
Varietà dai cinque Continenti
- 17** **CAROSELLO**
Arie, canzoni e ritmo, a cura di Franco Soprano
- 18** **Giornale radio**
Programma per i ragazzi
Gli allegri eroi: «Pantagruel», a cura di Giorgio De Maria
- 18.30** **Pentagramma**
Musica per tutti
- 19** **Il sabato di Classe Unica**
Come si leggono i versi di Dante
Domande e risposte agli ascoltatori
- INTERMEZZO**
- 19,30** **Orchestra diretta da Carlo Savina**
Negli intervalli comunicati commerciali
Sfogliando la radio
Vecchi successi e novità da tutto il mondo
(A. Gazzoni & C.)
- 20** Segnale orario - **Radiosera**
- 20.30** **Passo ridottissimo**
Varietà musicale in miniatura
Piccola storia della Fortuna
- SPETTACOLO DELLA SERA**
- 20.45** **IL PRANZO E' SERVITO**
Manuale per chi invita e per chi è invitato di Falconi e Frattini
Compagnia di rivista di Milano della Radiotelevisione Italiana con la partecipazione di Carlo Campanini
Regia di Renzo Tarabusi
(Doppio Brodo Star)
(vedi articolo illustrativo a pag. 15)
- 21.15** **Stagione lirica della Radiotelevisione Italiana**
LA SONNAMBULA
Melodramma in due atti e quattro quadri di Felice Romani
Musica di VINCENZO BELLINI
Il conte Rodolfo Plinio Clabassi
Teresa Anna Maria Anelli
Amina Anna Moggi
Elvino Danilo Vega
Lisa Gianna Galli
Alessio Guido Mazzini
Un notaro Giuseppe Neri
Direttore Bruno Bartoletti
Istruttore del Coro Roberto Benaglio
Orchestra e Coro di Milano della Radiotelevisione Italiana
(Manetti e Roberts)
(vedi fotoserivizio a colori alle pagine 24 e 25)
Negli intervalli: **Asterischi** - **Ultime notizie**
Al termine: Siparietto

TERZO PROGRAMMA



Il violinista Franco Gulli, che partecipa al concerto delle ore 21.30

- 19** **La trasformazione delle Forze Armate**
Gabriele Boglione: *Le Forze Armate atlantiche*
- 19.15** **Arnold Schoenberg**
Variazioni su un recitativo, op. 40
Organista Marilyn Mason
- 19.30** **Carlo Pisacane**
a cura di Giuseppe Santonastaso
- 20** **L'indicatore economico**
- 20.15** **Concerto di ogni sera**
M. Arne: *Sonata n. 2 in mi minore*
Pianista Harriet Cohen
F. Mendelssohn: *Otetto in mi bemolle maggiore*, op. 20
Allegro moderato, ma con fuoco - Andante - Scherzo - Presto

STAZIONI A MODULAZIONE DI FREQUENZA DEL TERZO PROGRAMMA

- 13** **Chiara fontana**, un programma dedicato alla musica popolare italiana
- 13,20** **Antologia** - Da «Ritratti» di Isabella Teotochi Albrizzi: «Lord Byron»
- 13,30-13,45** **Musiche di De Falla e Chabrier** (Replica del «Concerto di ogni sera» di venerdì 11 gennaio)

Esecuzione del Gruppo da Camera «Pro Musica»

M. Ravel: *Chansons madécasses*
Nandavone - Aoua - Il est deux
Esecutori: Jacques Jansen, baritono; Maurice Gendron, violoncello; Pierre Rampal, flauto; Jacqueline Bonneau, pianoforte

- 21** **Il Giornale del Terzo**
Note e corrispondenze sui fatti del giorno

- 21.20** **Piccola antologia poetica**
Lorenzo Stecchetti

- 21.30** Dall'Auditorium del Foro Italico in Roma
Stagione sinfonica pubblica del Terzo Programma

CONCERTO

diretto da Artur Rodzinski
con la partecipazione del violinista Franco Gulli

Ludwig van Beethoven
Egmont, ouverture, op. 84

Giorgio Federico Ghedini
Concerto per violino e orchestra (Concentus Basiliensis)

Largamente sostenuto e spazioso - Andante poco mosso - Adagio
Solista Franco Gulli
(Prima esecuzione in Italia)

Richard Strauss

Una vita d'eroe, poema sinfonico, op. 40

Violino solista Vittorio Emanuele
Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana

(vedi articolo illustrativo a pag. 8)
Nell'intervallo:

Gli scrittori possibili

Conversazione di Giuseppe Dessì
Al termine:

La Rassegna

Filosofia, a cura di Enzo Paci
Ritorno a Dilthey - Traduzioni e studi - Dilthey e Croce - Dilthey e Husserl - Dilthey e Heidegger - Dilthey e Merlau-Ponty (Replica)



Franco Soprano al quale è affidata la trasmissione Carosello (ore 17)



Il Semolino al Plasmon ottenuto da materie prime sceltissime (grano duro selezionato con l'aggiunta di Plasmon puro) associa le Proteine Animali e Vegetali, base dell'alimentazione umana.

È quindi un alimento di elevato potere nutritivo, gustoso, di facilissima digeribilità e nettamente superiore ai prodotti similari in commercio.

Il Semolino al Plasmon (come tutti gli alimenti al Plasmon) è raccomandato per lo svezzamento e per l'alimentazione dei bambini, per le persone anziane ed, in genere, per tutti gli organismi debilitati (convalescenti, sofferenti di stomaco o intestino) che abbisognano di una supernutrizione senza affaticare lo stomaco.

alimenti al
PLASMON
DALL'INFANZIA ALLA VECCHIAIA

106

nei ritagli del vostro tempo

Insegnate per corrispondenza
Radio Elettronica Televisione
Diverse tecniche apprezzate
senza fatica e con piccola spesa:
Rate da L. 1150

Scuola Radio Elettra
TORINO - VIA LA LOGGIA 38/40

Gratita
in vostra proprietà: tester,
prova-valvole,
oscillatore,
ricevitore
supereterodina
oscilloscopio e
televisione da
17" a da 21"



200 montaggi sperimentali

corso radio con Modulazione di Frequenza

I Televisori

Westinghouse

1956 montano tubi a raggi Catodici a 90°
a schermo gigante

Distributrice unica per l'Italia: Ditta A. MANCINI
Milano - Via Lovanio, 5 - telef.: 635.218 635.210

TELEVISIONE

sabato 12 gennaio

17.30 La TV dei ragazzi

a) Passaporto

Lezioni di lingua inglese a cura di Jole Giannini

b) Le avventure di Campione

Josh al bivio

Telefilm - Regia di George Archainbaud

Produzione: Champion Enterprises

Interpreti: Barry Curtis, Jim Bannon, il cane Blaze (Rebel) e Campione il cavallo prodigo

18.20 Non scherzate coi fiammiferi

A cura di Luca Pinna

Presentano: Gianni Agus e Wandisa Guida

Seconda puntata: Lui e lei

18.50 La TV degli agricoltori

Rubrica dedicata ai proble-

mi dell'agricoltura, a cura di Renato Vertunni

Edizione pomeridiana

20.45 Telegiornale

21.15 Rembrandt

La vita e l'opera di uno dei più grandi pittori del passato in una rapida e

successiva rievocazione curata dalla Televisione olandese

21.30 EUROVISIONE

Collegamento tra le reti televisive europee

Gara fra i prestigiosi inglesi e olandesi

Si tratta di una competizione in cui partecipano non solo, come d'uso, i

paesi, ma anche i loro cittadini, riuniti tutti in un solo luogo. Infatti

mentre la giuria, composta dalle annunciatrici delle Televisioni di Francia, Svizzera e Italia siede a Bruxelles, le squadre dei competitori si

esibiranno l'una ad Amsterdam e l'altra a Manchester. L'impressione di simultaneità risiva che i telespet-

tatori proveranno non sarà opera però dei prestigitatori concorrenti, bensì il risultato di un nuovo e promettente esperimento da parte dei tecnici delle Televisioni Europee.

22 Music Hall

Spettacolo di varietà con la partecipazione dell'Orchestra di William Galassini

Regia di Romolo Siena

23 Su il sipario

La grande illusione

Realizzazione di Mario Baffico

Sotto il titolo di «Su il sipario» la Televisione presenta una breve serie di cortometraggi espressamente

realizzati per illustrare al pubblico il mondo dello spettacolo in alcuni dei suoi aspetti più curiosi e meno noti.

Questa prima puntata è dedicata al mondo della lirica, e particolarmente

a coloro che di quel mondo aspirano, talora con successo, ma spesso vanamente, a far parte.

23.20 Replica Telegiornale

La TV dei ragazzi

I molti amici di "Passaporto",

Salvo smentite, l'allievo — come dire? — più attento di Jole Giannini è un austero signore che conta, niente niente, novantatré primavere. Egli è lì, due volte la settimana, dinanzi al televisore e rinfresca come può la sua conoscenza della lingua inglese, che aveva cominciato ad apprendere quando, appena sedicenne, aveva deciso di partire per l'America. In America, poi, non andò; ed ora, grazie a Passaporto, gli par di viaggiare stando sdraiato sulla poltrona delle sue fantasie.

Il signor R. E. (usiamo le sole iniziali per evidente ragioni di delicatezza)

ha scritto una bella lettera a Jole Giannini; e fin qui niente di strano; curioso è invece il post-scriptum della

figlia, la quale spiega che il vegliardo, pur essendo in pieno possesso delle sue facoltà mentali, «è persuaso che le persone dello schermo televisivo lo vedano, ed è molto lusingato dei cenni, saluti, sorrisi, che crede rivolti a lui personalmente».

E' una meravigliosa, commovente ingenuità. E perciò Jole Giannini conserva questa lettera tra le sue più care. Davvero è incredibile il numero delle persone che le scrivono; le

parlano delle lezioni sì, ma anche di se stessi, dei propri dolori, delle proprie gioie. Recentemente questa sorridente «professoressa» che non dà mai brutti voti sulle pagelle, ha ritrovato, con la complicità di Passaporto, due sue compagne di scuola

e, nientemeno, la sua balia. Le hanno scritto, quelle e questa, per rievocare i bei momenti vissuti assieme e promettendole, data l'occasione, di imparare l'inglese.

Il campionario umano è vastissimo; sarebbe il caso di farci uno studio di psicologia. Da La Spezia i componenti dell'equipaggio della nave-scuola «Vespucci» inviano un messaggio particolarmente caloroso: «Vorremmo farle sapere che la sua trasmissione è una cannonata!; una opinione tanto esplosiva vien fatta conoscere ai telespettatori durante la trasmissione, ed allora un generale, da Latina, fa eco: «Pur essendo anch'io un uomo d'armi, dissento dal giudizio espresso da chi vi ha definito «un cannone» e penso che ognuno amerebbe definirvi piuttosto «un'oca»».

Potremmo continuare a lungo con le citazioni; rileveremo soltanto, invece, come le lettere — così diverse l'una dall'altra per i sentimenti che esprimono — contengano quasi tutte un'eguale protesta: quindici minuti di lezione sono troppo pochi. Ecco perciò, con l'anno nuovo, acconten-

tati i telespettatori-allievi: Passaporto va in onda, ora, il martedì e il sabato anziché il lunedì e il giovedì, ed ogni trasmissione ha la durata di venticinque minuti.

Ne saranno particolarmente soddisfatti i giovanissimi che al piacere di apprendere senza fatica una lingua straniera uniscono la simpatia per Lazy Bill, il pupazzo creato da Jole Giannini al quale è affidata la parte del «Pierino» duro di comprensione. E già che siamo in tema di ragazzi, non dimentichiamo i bravi partners della Giannini, cioè que-

gli alunni che appaiono sui teleschermi: Guido Emmer, Anna Parish e Luigi Ronzoni. Ce n'è una quarta, Connie Gray, che purtroppo non rivedremo: Connie è la figlia di Edith e Harris Gray, i coniugi americani periti nel recente disastro aereo del Monte Giner; la povera bimba, rimasta senza genitori, è tornata con la sorellina Pamela negli Stati Uniti. Un giorno anche lei, forse, ripenserà a Passaporto come ad un momento felice della sua tristissima fanciullezza.

c. m. p.



Jole Giannini che cura la rubrica Passaporto in onda alle 17.30

AVVISO
I CANI DEVONO
ESSERE TEMPI
AL SUONAZZO
NEL PARCO

ogni almeno un
giorno

Sisto

Senza parole (Punch)

SOTTENS
(Kc/s. 764 - m. 393)
9,15 Notiziario. 19,25 Lo specchio
dei tempi. 19,55 Il quarto d'ora
vallese. 20,15 Varietà. 22,30 No-
tiziario. 22,35-23,15 Varietà.

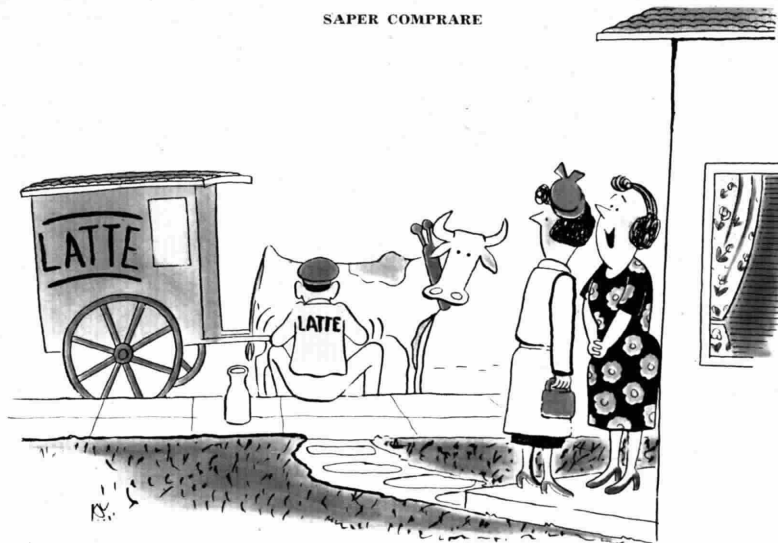
A black and white cartoon illustration of a man and a woman on a seesaw. The man is on the upswing, holding a heart-shaped sign, while the woman is on the downswing, looking distressed and sweating. The seesaw is labeled "Senza parole" (Without words) at the bottom.

L'AMICO DELL'UOMO



Senza parole

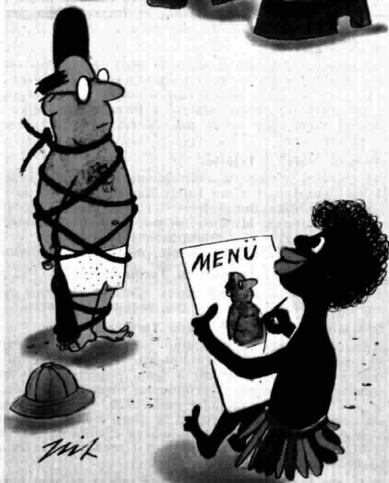
SAPER COMPRARE



— E' una piccolissima ditta, ma mi fornisce latte incredibilmente fresco.

IN POLTRONA

CANNIBALE AGGIORNATO



Senza parole

SPOSO SOLLECITO



Senza parole

DONNE AI VOLANTE



— Finisco di mettere l'auto in garage e sono da te...